**Zeitschrift:** Saiten: Ostschweizer Kulturmagazin

Herausgeber: Verein Saiten

**Band:** 19 (2012)

**Heft:** 212

Rubrik: Kalender

# Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

# **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

# Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 27.11.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

# Inhaltsverzeichnis Kulturprogramme

- 2 Theater und Konzerte St.Gallen.
- 6 Museum im Lagerhaus St.Gallen.
- 8 Kartause Ittingen.
- 10 Kulturraum am Klosterplatz St.Gallen. Schloss Werdenberg.
- 26 J.S. Bach-Stiftung Trogen.

Kunstmuseum St.Gallen.

Schloss Wartegg Rorschacherberg.

- 44 Kunsthalle St.Gallen.
- 52 Kinok St. Gallen. Pink Apple Filmfestival Frauenfeld.
- 58 Grabenhalle St. Gallen. Palace St. Gallen.
- 60 Kellerbühne St. Gallen. Nextex St. Gallen. 62 Comedia St Gallen

Kraftwerk Krummenau. Kugl St.Gallen. Kultur is Dorf Herisau.

66 Architekturforum St.Gallen. Gare de Lion Wil. Kulturforum Berneck. Salzhaus Winterthur.

74 Naturstimmen Alt St.Johann. 80 Gallusjubiläum St.Gallen.

# Kalender

01.05. - 31.05.2012

Wird unterstützt von: Schützengarten Bier



# DI 01.05

FILM

Corpo celeste. Die 13-jährige Marta wird mit dem strengen Katholizismus konfrontiert. Kinok Lokremise St.Gallen, 18:15 Uhr

Messies, ein schönes Chaos. Ein Dokumentarfilm über vier Personen, die sich von nichts trennen können. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr Milou en Mai. Ein Film zum Monatsthema: Michel Piccoli. Kino

Loge Winterthur, 20:30 Uhr Oslo, August 31st. Ein Mann, eine Stadt, 24 Stunden. Kinok Lokremise St.Gallen, 20:30 Uhr

# THEATER

Circus Knie. Akrobaten, Clowns, Zauberkünstler und viele Tiere. Spelteriniplatz St.Gallen, 20 Uhr The Fairy Queen. Semioper von Henry Purcell. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

# KABARETT

**Divertimento.** Gate 10. Casino Frauenfeld Frauenfeld, 20 Uhr **Gallusjubiläum 2012.** Urs Welter. Kabarettprogramm an der Schmiedgasse 15. St. Gallen, 19 Uhr

# KUNST/AUSSTELLUNGEN

**Danh Võ.** Führung. Kunsthaus Bregenz, 16 Uhr

# LITERATUR

**1. Mai Fest.** Poetry Slam und Musik. Grabenhalle St. Gallen, 20 Uhr

Amerikanische Literatur. Dozent: Alan Robinson, 18:15 Uhr Wie Paul Rechsteiner Stände-

rat wurde. Buchpräsentation mit dem Autor Ralph Hug. Comedia-Stand Marktgasse St. Gallen, 18 Uhr

# VORTRAG

Gallusjubiläum 2012. Herein! Beim Autor Fred Kurer. Moosbruggstrasse 1. St.Gallen, 15 Uhr La tulipe. Alliance Française. Pro Audito St.Gallen, 19 Uhr Theater und Universität im Dialog. Thema: Theater und Politik, Lokremise St.Gallen, 20:15 Uhr Theologie. Gott – Glück – Geld. Waaghaus St.Gallen, 9:30 Uhr

# MI

# 02.05

# KONZERT

# 23. Schaffhauser Jazzfestival.

Die Werkschau des aktuellen Schweizer Jazz. Diverse Orte Schaffhausen, ab 17 Uhr

**Buchbinder total.** Musikkollegium Winterthur. Stadthaus Winterthur, 19:30 Uhr

Musica Mundo im Bistro. Mit Bendorim. Alte Kaserne Winterthur,

**My best Friend.** Indie-Pop aus Brooklyn. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

**Strozzini.** Mit neuen Album. Eisenwerk Frauenfeld, 20:15 Uhr **Yacht.** Pop-Futuristen. Palace St.Gallen, 21 Uhr

# CLUBBING/PARTY

Salsa Night & Salsa Classes. Erst Üben, dann zeigen. K9 Konstanz, 22 Uhr

# FILM

Monsieur Lazhar. Eine Lehrerin nimmt sich das Leben, Monsieur Lazhar springt ein. Kinok Lokremise St. Gallen, 18:30 Uhr

**Tyrannosaur.** Wuchtiges Drama, das an die Nieren geht. Kinok Lokremise St. Gallen, 20:30 Uhr

# THEATER

Circus Knie. Akrobaten, Clowns, Zauberkünstler und viele Tiere. Spelteriniplatz St.Gallen, 15 / 20 Uhr Michael Kohlhaas. Schauspiel nach Heinrich von Kleist, Lokremise St.Gallen, 20 Uhr

# KABARETT

**Caveman.** Du sammeln – ich jagen. Ristorante il Boccone Konstanz, 20:30 Uhr

**Divertimento:** Gate 10. Casino Frauenfeld Frauenfeld, 20 Uhr **Kai Spitzl.** Spitzl-Kabarett. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr

# KUNST/AUSSTELLUNGEN

**Danh Võ.** Führung. Kunsthaus Bregenz, 18:30 Uhr

Diane Arbus. Führung. Fotomuseum Winterthur, 18:30 Uhr Friedemann Grieshaber. Führung. Kunsthalle Wil, 19 Uhr Friedemann Grieshaber. Führung. Kunsthalle Wil, 19 Uhr Kultur am Nachmittag. Einblicke in die St. Galler Medizingeschichte. Historisches und Völkerkundemuseum St. Gallen, 14 Uhr

# LITERATUR

**Bücherabend.** Lesung mit Autor Lukas Hartmann. Schulbibliothek Ermatingen, 19:30 Uhr

**Theodor Fontane.** Es lesen Regine Weingart, Arnim Halter und Heiko Strech. Theater Parfin de siècle St.Gallen, 20 Uhr

## VORTRAG

# Entwicklungszusammenarbeit: Dringend nötig oder tödliche Hilfe? Universität St. Gallen, 18:15 Uhr Musikgeschichte. Aspekte jüdischer Musik in Synagoge und Konzertsaal. Universität St. Gallen,

**Naturwissenschaft.** Von der Geburt der Alpen bis zur Autobahn. Universität St. Gallen, 20:15 Uhr

# KINDER

Fridolin. Für Kinder ab 5 Jahren. FigurenTheater St. Gallen, 14:30 Uhr Kasperli. Uf dr Spur vo de verschwundene Nuggis. Altes Kino Mels, 14 Uhr

# DIVERSES

**Stadion trifft Stadt.** Präsentiert vom Dachverband 1879. Grabenhalle St.Gallen, 20 Uhr

# DO

# 03.05

# KONZERT

**23. Schaffhauser Jazzfestival.** Werkschau des aktuellen Schweizer Jazz. Diverse Orte Schaffhausen, ab 17 I Ibr

**Chi Coltrane.** Der Schwerpunkt mit dem Piano. Kulturbahnhof Gare de Lion Wil, 20 Uhr

**DeWolff.** Authentischer Psychedelic Rock. Kulturladen Konstanz, 21 Uhr

Gallusjubiläum 2012. Herein! Bei Sebastian Bill. Webergasse 26. St.Gallen, 18 Uhr

Oneohtrix Point Never. Elektronische Musik zwischen Ambient, Drone und Noise. Palace St. Gallen, 21 Uhr

Seelax 12. Gianmaria Testa Quartett. Bregenz, 20:30 Uhr Willi Resetarits. Stubnblues. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

# FILM

Ficht Tanners gesticktes Universum. Doku über den Künstler. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr Kurz und Knapp. Das Saisonfinale. Kugl St. Gallen, 20:15 Uhr Monsieur Lazhar. Eine Lehrerin nimmt sich das Leben, Monsieur Lazhar springt ein. Kinok Lokremise St. Gallen, 18:30 Uhr Oslo, August 31st. Ein Mann,

Osio, August 18t. Ein Maint, eine Stadt, 24 Stunden. Kinok Lokremise St. Gallen, 20:30 Uhr The Big Lebowski. Mit 4gang Menü. Gaswerk Winterthur, 20 Uhr

# THEATER

Cyber Swing. Elf Jugendliche erzählen die Geschichte einer Clique, die sich im Cyber Space trifft. Lokremise Wil SG, 20:15 Uhr Frida - Viva la Vida. Ein-Frau-Stück mit Astrid Keller. Kunstraum Kreuzlingen, 20 Uhr Hereinspaziert. Eine Groteske um die Angst vor dem Fremden. Eisenwerk Frauenfeld, 20 Uhr Ruiniert. Stück von Lynn Nottage. Stadttheater Konstanz. 20 Uhr

# KABARETT

**76.Splitternacht.** Offene Bühne für Profis und Dilettanten. K9 Konstanz, 20 Uhr **Caveman.** Du sammeln – ich

Caveman. Du sammeln – ich jagen. Ristorante il Boccone Konstanz, 20:30 Uhr

Ergötzliches am Donnerstag. Thomas Götz begrüsst Gäste aus Politik und Kultur. Theaterhaus-Thurgau Weinfelden, 20:15 Uhr Les Trois Suisses. Herzverbrecher. Kultur- und Gemeindezentrum

**Ohne Rolf.** Unferti. Kellerbühne St. Gallen, 20 Uhr

Aadorf, 20:15 Uhr

# KUNST/AUSSTELLUNGEN

**Bojan Sarcevic.** Führung. Kunstmuseum Liechtenstein Vaduz, 18 Uhr

**Danh Võ.** Führung. Kunsthaus Bregenz, 18 / 19 Uhr

Sturzwunder, Dämonen und Trugbilder. Führung. Regierungsgebäude St. Gallen, 18:30 Uhr Wir sind jemand. Gruppenfo-

**Wir sind jemand.** Gruppenfotografien 1870 – 1945. Vernissage. Kantonsbibliothek Vadiana St.Gallen, 18:15 Uhr

# LITERATUR

**Frühschicht.** Lesung mit Manfred Heinrich. Alte Kaserne Winterthur, 06:30 Uhr

**Gallusjubiläum 2012.** Herein! Kurdische Märchen auf dem Damm 14. St.Gallen, 19:30 Uhr

**Gallusjubiläum 2012.** Herein! Überlebenskunst. Gallusstrasse 34 St.Gallen, 19:30 Uhr

Musik und Performance. Ruedi Lutz und Gardi Hutter. Universität St.Gallen, 18:15 Uhr

**Peter Sutter.** Zeit für eine andere Welt. Buchvorstellung. Comedia St. Gallen, 19:30 Uhr

# VORTRAG

**Kulturgeschichte.** Alltag im Alten Ägypten. Waaghaus St.Gallen, 9:30 Uhr

**Philosophischer Zirkel.** Liebe und das geteilte Leben. Freihandbibliothek St. Gallen, 19:15 Uhr

# KINDER

Albanische Erzählstunde für Kinder. Ab 4 Jahren. Freihandbibliothek St.Gallen, 17 Uhr

# DIVERSES

Kulturinfarkt – Provokation oder Realität. Podiumsdiskussion. Regierungsgebäude St.Gallen, 18 Uhr

# FR

# 04.05

# KONZERT

**23. Schaffhauser Jazzfestival.** Die Werkschau des aktuellen Schweizer Jazz. Diverse Orte

Schaffhausen, ab 17 Uhr **Busdriver & Nocando**. Urgestein der amerikanischen Indie-Rap-Szene. Kraftfeld Winterthur, 22 Uhr **Dialekt # 2.** Mit Bandit. Graben-

halle St.Gallen, 22 Uhr Gallus rocks Bandcontest.

Mit Eibish und Maewi. Tiffany Theater St. Gallen, 19 Uhr Good Counselors. Unplugged

Pop. Schloss Wartegg Rorschacherberg, 20 Uhr Low-Cow. Dubstep, Drum'n'Bass,

Drumstep. Conrad Sohm Dornbirn, 22 Uhr **Peter Roth.** Toggenburger Musiker und Komponist. Solidaritätshaus

St. Gallen, 18:30 Uhr Quartett Johannes Kobelt.

3 Musiker mit 23 Instrumenten. Kunsthalle Ziegelhütte Appenzell, 20 Uhr

Seelax 12. Souad Massi. Freudenhaus Bregenz, 20:30 Uhr Soap & Skin mit Ensem-

**ble.** «Wunderkind» der Popszene. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr **Toxic.fm – Heimspiel.** Nationale Gitarrenbands auf der Bühne.

Kugl St. Gallen, 20 Uhr **Züri West.** Mit neuer Platte Göteborg. Salzhaus Winterthur, 20 Uhr

# CLUBBING/PARTY

Tango Almacen. Milonga- Tangotanznacht. Lagerhaus St. Gallen, 21 Uhr

# FILN

Amador. Marcelo pflegt Amador, doch der stirbt überraschend. Kinok Lokremise St. Gallen, 17:30 Uhr Pinatz. Pina Bauschs legendäre Tanzstücke. Kinok Lokremise St. Gallen, 20 Uhr

**Hotel.** Komödie über das Rentnerdasein im Luxushotel in Jaipur. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr **Tyrannosaur.** Wuchtiges Dra-

The Best Exotic Marigold

ma, das an die Nieren geht. Kinok Lokremise St. Gallen, 21:30 Uhr **Waking Ned Devine.** Mit Irish & British inspiriertem 5-Gang Menü. Gaswerk Winterthur, 19 Uhr

# THEATER

Alle lieben George. Komödie von Alan Ayckbourn. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

Frida – Viva la Vida. Ein-Frau-Stück mit Astrid Keller. Kunstraum Kreuzlingen, 20 Uhr

Maskentheater ZwergenHaft. Eine Masken- und Figurentheaterproduktion. Kulturhaus Trogen,





Inspiriert vom Dazwischen

Hüllen in Amriswil

Seit 2006 arbeiten die Tänzerin Beatrice Im Obersteg und der Perkussionist Markus Lauterburg unter dem Ensemble-Namen DisTanz zusammen. In ihren Gemeinschaftskreationen lassen sich Tanz und Live-Musik auf ein Zusammenspiel ein, das zu immer wieder poetisch gestalteten Tanzklangbildern führt. Ihre Kreation «Hüllen» beschäftigt sich mit den Lebensphasen des Dazwischen-Seins, die in Biographien meistens verschwiegen werden. In Amriswil wird «Hüllen» mit einer Performance von Charlotte Mäder ergänzt.

Freitag, 4. Mai, 20.30 Uhr, Kulturforum Amriswil.

Mehr Infos: www.dis-tanz.ch



Ende der Kreativpause

Plüsch in Mels

Anfang 2008 entschieden sich die Mitglieder der Erfolgsband Plüsch für eine kreative Pause. Jetzt sind sie mit dem neuen Album «Eile mit Weile» und der Singleauskopplung «'S kennt ne kene so gnau» zurück. Ihre neuen Lieder sind zwar abwechslungsreicher, überraschender, aber noch genau so persönlich und pur wie diejenigen, mit denen sie zu einer der erfolgreichsten Schweizer Mundart-Rockbands wurden. «Weiter wachsen, vorwärts gehen und damit Plüsch bleiben» ist ihr Motto - mit dem neuen Albumtitel haben sie noch einen oben drauf gesetzt.

Samstag, 5. Mai, 21 Uhr, Altes Kino Mels Mehr Infos: www.alteskino.ch



Frei! Frei?

Kulturlandsgemeinde über dem Bodensee

Wir (in diesen Gefilden zumindest) haben alle Freiheiten. Aber sind wir frei? Wir stecken in Zwängen und Pflichten, sind Knechte der globalen Krisen, abhängig von der Technik, Sklaven unserer Gene. Mit der Freiheit und ihren Bedrohungen setzt sich die diesjährige Kulturlandsgemeinde auseinander. Sie bringt Freigeister und Expertinnen aus Geschichte, Recht, Politik, Kultur und Religion an einen Tisch und sie fordert das Publikum in Werkstätten und Installationen zu freier Rede, Kunst und Spiel auf.

Alpenblick Wienacht-Tobel. Sonntag, 6. Mai, 11 Uhr, Schule Gitzbüchel Lutzenberg. Mehr Infos: www.kulturlandsgemeinde.ch

Samstag, 5. Mai, 10 Uhr,



Fremd und frech

Irena Brežná im Raum für Literatur

«Wo ich kritisieren darf, dort bin ich zuhause», sagte Irena Brežná kürzlich in der «Zeit». Ihr Buch «Die undankbare Fremde» kann als kritischer Beitrag zur Migrationsdebatte gelesen werden. Brežnás Kritik gründet einerseits auf der eigenen Erfahrung: Sie ist als Kind aus dem «vertrauten Dunkel» der Slowakei in die «leuchtende Fremde» der Schweiz gekommen und hat als Teenager kräftig gegen das «Gastland» rebelliert. Sie kennt die Zustände in der Fremde auch aus der Sicht der Kriegsberichterstatterin in Tschetschenien. - Und sie weiss von den Hoffnungen der Fremden aus ihrer Tätigkeit als Gerichtsdolmetscherin.

Mittwoch, 9. Mai, 19.30 Uhr, Raum für Literatur St.Gallen Mehr Infos: www.hauptpost.ch

Michael Kohlhaas. Schauspiel nach Heinrich von Kleist. Lokremise St. Gallen, 20 Uhr

Ruiniert. Stück von Lynn Nottage. Stadttheater Konstanz, 19:30 Uhr

# KABARETT

Gogol und Mäx. Musikkabarett. Mehrzweckhalle Bünt Berneck, 20 Uhr

Helga Schneider. Helga is bag. Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr Kai Spitzl. Spitzl-Kabarett. Kellerbühne St. Gallen, 20 Uhr Klaus Bäuerle. Das Geheimnis glücklicher Männer. K9 Konstanz, 20 Uhr

TANZ

Hüllen. Tanztheater DisTanz Kulturforum Amriswil, 20:30 Uhr

MUSICAL

Black or White. A Tribute to Michael Jackson. Tonhalle Wil, 20 Uhr

# KUNST/AUSSTELLUNGEN

Moore. Vernissage. Naturmuseum St.Gallen, 19 Uhr

Nora Rekade / Valentina Stieger. Vernissage. Galerie vor der Klostermauer St. Gallen, 19 Uhr Was Sie schon immer über Juden wissen wollten ...aber nie zu fragen wagten. Führung. lüdisches Museum Hohenems. 18:30 Uhr

# LITERATUR

Gallusjubiläum 2012. Gangart-Gedichte und Ausstellung. an der Gallusstrasse 43. St. Gallen, 19:15 Uhr It's our honour, Mr. Dickens. Zu einem englischen Essen, lesen Frances Bischof und Charlotte Kehl. Bistro zu Tisch Bischofszell, 19 Uhr

# VORTRAG

Monatsgast. Senkrechtstarter und Kuhstall-Wirt Freddie Zwimpfer. Kaffeehaus St. Gallen, 20 Uhr

# KINDER

Gallusjubiläum 2012. Märchen über Mittag auf dem Damm 14. St.Gallen, 12:15 Uhr

Gallusjubiläum 2012. 45 Kindergeschichten mit Joséphine François. Städtischer Kindergarten St.Gallen, 16 / 17 Uhr

# DIVERSES

Gallusjubiläum 2012. Herein! Gallus im Gespräch. Mit Max Schär an der Gallusstrasse 28. St. Gallen, 18 Uhr

Gallusiubiläum 2012. Aufgetischt. 25 Formationen, ein Fest. Klosterviertel St.Gallen, ab 16 Uhr

Vollmond-Nacht-Führung. Ein Rundgang zurück ins Mittelalter. Schloss Werdenberg, 20:30 Uhr

# SA

05.05

# KONZERT

23. Schaffhauser Jazzfestival. Die Werkschau des aktuellen Schweizer Jazz. Diverse Orte

Schaffhausen, ab 17 Uhr 8. Alpenland-Musikfestival. Mit Alpenland Sepp & Co., Die Paldauer, Markus Wolfahrt und

vielen Mehr. Bürglen, 20 Uhr Appenzeller Space Schöttl. Ficht Tanner spielt die Bassgeige und Töbi Tobler das Hackbrett. Museum im Lagerhaus St. Gallen, 19:30 Uhr Beat Fight. Kampf der Beat Produzenten. Restaurant Hintere Post

St.Gallen, 21 Uhr Cafetango. Einen Kaffee geniessen und schwelgen wie in Buenos Aires.

Kaffeehaus St.Gallen, 20 Uhr Finale Talente 2012. Vorarlbergs grösster Band-Wettbewerb. Conrad

Sohm Dornbirn, 20 Uhr Gallusjubiläum 2012. Überraschende Barockmusik an der Gallusstrasse 37. St.Gallen, 19 Uhr Internationale Domorgelkon-

zerte 2012. Mit Peter Schnur.

Kathedrale St. Gallen, 19:15 Uhr Lovebugs. Album Release Concert. Grabenhalle St. Gallen, 21 Uhr Plüsch. Nach einer kreativ-Pause zurück. Altes Kino Mels, 21 Uhr Sunday@4. Traditionelle Musik aus Irland, England und Galizien. Stickerei Café Bar St.Gallen,

Super8. Akkordeon, Waschbrett, drei Bläser und acht Stimmen. Oberstufenschulhaus Sandbänkli Bischofszell. 20:15 Uhr

21 Uhr

Todos Band. Eine Sammlung von Melodien und Autorenliedern. Chössi-Theater Lichtensteig, 20:15 Uhr

Wattwil Rockt. Mit Greis, Michael Wespi, Jesh und Anima. Kongresshaus Thurpark Wattwil, 19:30 Uhr

Yunus Emre. Gedichte und Lieder der Liebe. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

# CLUBBING/PARTY

Catfish live. Blues-Rock der sechziger und siebziger. Restaurant Bierhof St.Gallen, 21 Uhr Disco Chamäleon. die Kult-Disco ab 30 Jahre! K9 Konstanz, 21 Uhr High 5 - Niceguys. Fette Beats, Dicke Banger und viel Bass. Salzhaus Winterthur, 22 Uhr Trashdisco! Mit Saint Pauli Kulturbahnhof Gare de Lion Wil, 23 Uhr

O Brother, Where Art Thou? Mit 5-Gang Tex-Mex-Menü. Gaswerk Winterthur, 18 Uhr Corpo celeste. Die 13-jährige Marta wird mit dem strengen Katholizismus konfrontiert. Kinok Lokremise St.Gallen, 17:15 Uhr Das gibt Ärger. Agentenkomödie. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr I Walked with a Zombie. Jacques Tourneurs poetischer Horrorfilmklassiker. Kinok Lokremise St.Gallen, 21:30 Uhr

# Messies, ein schönes Chaos.

Ein Dokumentarfilm über vier Personen, die sich von nichts trennen können. Kino Rosental Heiden, 17:15 Uhr

Monsieur Lazhar. Eine Lehrerin nimmt sich das Leben, Monsieur Lazhar springt ein. Kinok Lokremise St.Gallen, 19:30 Uhr

# THEATER

# Alles ist Wunderland.

Poetry-Slam Theater. Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

Cyber Swing. Elf Jugendliche erzählen die Geschichte einer Clique, die sich im Cyberspace trifft. Lokremise Wil, 20:15 Uhr

Die bessere Hälfte. Komödie von Alan Ayckborn. fabriggli Buchs, 20 Uhr

Frida - Viva la Vida. Ein-Frau-Stück mit Astrid Keller. Kunstraum Kreuzlingen, 20 Uhr

Gallusjubiläum 2012. Theater am Tisch, Szenische Lesung mit Diana Dengler und Marcus Schäfer. St.Georgerstrasse 8 St.Gallen,

Hereinspaziert. Eine Grotes-

ke um die Angst vor dem Fremden Eisenwerk Frauenfeld, 20 Uhr Rose - Ich will Leben. Ein Stück über das Leben, den Tod und die Entdeckung der Liebe. Offene Kirche St. Gallen, 20 Uhr Ruiniert. Stück von Lynn Nottage. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr Salome. Oper von Richard Strauss. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr The Dawn is Breaking. U21

Theater über das Spiel des Lebens.

Flon St. Gallen, 20 Uhr

# KABARETT

Hanspeter Müller Drossaart. Mit seinem dritten Soloprogramm. Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr Kai Spitzl. Spitzl-Kabarett. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr Seelax 12. Sigi Zimmerschied. Bregenz, 20:30 Uhr

# TANZ

Bern: Ballett. Das Leben der Bernerin Vivienne von Wattenwyl. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr

# KUNST/AUSSTELLUNGEN

Anja Ganster - Wandelhalle. Vernissage. Kunsthalle Ziegelhütte

Appenzell, 17 Uhr Danh Võ. Führung. Kunsthaus Bre-

genz, 14 Uhr Dauerausstellung. Führung. Jüdisches Museum Hohenems, 17 Uhr

Ficht Tanner – gestickte Gedanken. Führung. Museum im Lagerhaus St.Gallen, 18 Uhr Gallusjubiläum 2012. Gift. Mit

Romeo Meyer und Raoul Alain Nagel. Burggraben 28. St.Gallen,

Was Sie schon immer über Juden wissen wollten ...aber nie zu fragen wagten. Führung. Jüdisches Museum Hohenems, 15:30 / 18.30 Uhr

# LITERATUR

Gallusjubiläum 2012. Gangart Gedichte und Ausstellung an der Gallusstrasse 43. St. Gallen, 10:45 Uhr Literarische Viertelführung. Durch die jüdischer Geschichte und Kultur in Europa. Jüdisches Museum Hohenems, 10 Uhr

# VORTRAG

Gallusjubiläum 2012. Art@ Halleluja an der Gallusstrasse 32. St.Gallen, 15 Uhr

# KINDER

Gauls Kinderlieder. Kindermitmachkonzert ab 4 Jahren. Spielboden Dornbirn, 15 Uhr

# DIVERSES

Gallusiubiläum 2012. Aufgetischt. 25 Formationen, ein Fest. Klosterviertel St. Gallen, ab 12 Uhr Kulturlandsgemeinde 2012. Das politisch-kulturelle Minifestival. Alpenblick Wienacht-Tobel, 10 Uhr

# KONZERT

8. Alpenland-Musikfestival. Alpenland Quintett, Sepp & Co. Bürglen, ab 11 Uhr

Charlie Winston. Der Troubadour aus Cornwall. Conrad Sohm Dornbirn, 21 Uhr

Frühlingskonzert. Jugendmusik Heiden. Kursaal Heiden, 11 Uhr Gallusjubiläum 2012. Lieder von Franz Schubert. St. Georgenstrasse 8. St.Gallen, 17 Uhr

Hearts & Souls. African-American Spirituals. Pädagogische Maturitätsschule Kreuzlingen. 17 Uhr

Klassisches Klavier-Konzert. Mit Dmitri Demiashkin. Rathaus

Weinfelden, 18 Uhr Manthan(west) Konzert 2.

Tobias Preisig Quartett. Kunstraum Kreuzlingen, 17 Uhr Sonntags um 5. Galgenlieder.

Lokremise St. Gallen, 17 Uhr

# FILM

Amador. Marcelo pflet Amador, doch der stirbt überraschend. Kinok Lokremise St.Gallen, 17:30 Uhr Chaque jour est une fête.

Die Reise von drei Frauen in ein Männergefängnis im Libanon. Gaswerk Winterthur, 19:30 Uhr

Corpo celeste. Die 13-jährige Marta wird mit dem strengen Katholizismus konfrontiert. Kinok Lokremise St. Gallen, 11 Uhr

Messies, ein schönes Chaos. Ein Dokumentarfilm über vier Personen, die sich von nichts trennen können. Kino Rosental Heiden, 19:15 Uhr Monsieur Lazhar. Eine Lehre-

rin nimmt sich das Leben, Monsieur Lazhar springt ein. Kinok Lokremise St.Gallen, 20 Uhr

Winnetou 1. Der Klassiker auf Grossleinwand. Kino Rosental Heiden, 15 Uhr

# THEATER

Alle lieben George. Komödie von Alan Ayckbourn. Theater St. Gallen, 14:30 / 19:30 Uhr

Hereinspaziert. Eine Groteske um die Angst vor dem Fremden. Eisenwerk Frauenfeld, 17 Uhr

Impro - Match. TmbH Konstanz vs. The Crumbs aus Kanada. K9 Konstanz, 20 Uhr

Oskar Werner. Monodrama von Wilhelm Pellert. Theater am Kirchplatz Schaan, 19 Uhr

Rose - Ich will Leben. Ein Stück über das Leben, den Tod und die Entdeckung der Liebe. Offene Kirche St. Gallen, 17 Uhr

# KUNST/AUSSTELLUNGEN

Danh Võ. Führung. Kunsthaus Bregenz, 11 / 16 Uhr Diane Arbus. Führung. Fotomuseum Winterthur, 11:30 Uhr Ein Rundgang über den Jüdischen Friedhof. Treffpunkt beim Friedhofseingang. Jüdisches Museum Hohenems, 14 Uhr Nadim Vardag. Führung. Kunstmuseum St. Gallen, 11 Uhr Neue Malerei aus der Sammlung I. Führung. Kunstmuseum Winterthur, 11:30 Uhr Sonntagsapero. Führung. Galerie vor der Klostermauer St. Gallen,

Kult um Gallus. Führung. Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 11 Uhr

Was Sie schon immer über Juden wissen wollten ... aber nie zu fragen wagten. Führung. Jüdisches Museum Hohenems, 11:30/18 Uhr

# LITERATUR

Weht der weissen Schiffe schwarzer Rauch. Bodensee-Literaturfestival. Stadttheater Konstanz, 18 Uhr Literarische Viertelführung.

Durch die jüdischer Geschichte und Kultur in Europa. Jüdisches Museum Hohenems, 10 Uhr

# VORTRAG

Wiedersehen in Bregenz. Künstler und Vermittler aus Vorarl-

berg. Kunsthaus Bregenz, 15 Uhr

Der Rekord. Herr Vollmeier und Frau Sijess im Wettstreit. Ab 4 Jahren. Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 17:15 Uhr

Dornröschen. Familienkonzert im Rahmen des Bodenseefestivals. Primarschulhaus Rebsamen Romanshorn, 11 Uhr

Gallusjubiläum 2012. Es war einmal ein Floh. Lieder und Geschichten. Ab 3 Jahren. Turmgasse 1. St.Gallen, 15 Uhr

Kindermatinée, Informationen aus erster Hand. Lokremise St.Gallen, 11 Uhr

Moorforschen. Familien-Führung. Naturmuseum St. Gallen, 10:15 Uhr

# DIVERSES

Kochen und Essen. Georgien. Alte Kaserne Winterthur, 18 Uhr Kulturlandsgemeinde 2012. Das politisch-kulturelle Minifestival. Turnhalle Gitzbüchel Lutzenberg, 11 Uhr

# MO

07.05

# KONZERT

Arloki Trio feat, Miriam Sutter, Jazzstandards und Original Kompositionen, Restaurant Park Flawil, 20 Uhr

One Lucky Sperm. Ein Spermium auf dem Weg zu Weltherrschaft. Portier Winterthur, 21 Uhr

Schulhauskonzerte. Der Musikschule St.Gallen. Grabenhalle St.Gallen, 13:30 Uhr

# FILM

Amador. Marcelo pflegt Amador, doch der stirbt überraschend. Kinok Lokremise St.Gallen, 18 Uhr Oslo, August 31st. Ein Mann, eine Stadt, 24 Stunden. Kinok Lokremise St. Gallen, 20:30 Uhr

# THEATER

Cyber Swing. Elf Jugendliche erzählen die Geschichte einer Clique, die sich im Cyberspace trifft. Lokremise Wil, 20:15 Uhr Michael Kohlhaas. Schauspiel nach Heinrich von Kleist.

Lokremise St.Gallen, 20 Uhr The Dawn is Breaking.

Theater über das Spiel des Lebens. Flon St.Gallen, 20 Uhr

#### KABARETT

Bänz Friedli. Wenn die mich nicht hätten. Kellerbühne St. Gallen. 20 Uhr

The Crumbs. Freestyle Comedy Show, K9 Konstanz, 20 Uhr

Rebecca. Musical von Michael Kunze und Sylvester Levay. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

# LITERATUR

# Der Stiftsbezirk St.Gallen.

Buchpräsentation im Rahmen des Gallusjubiläums. Regierungsgebäude St.Gallen, 19:30 Uhr

Dichtungsring Nr. 67. St. Gallens Lesebühne. Grabenhalle St. Gallen,

## VORTRAG

Agrarpolitik. Milchwirtschaft. Universität St. Gallen, 20:15 Uhr Gallusjubiläum 2012. Herein! Mit Matthias Flückiger. Gallusstrasse 33 St. Gallen, 19 Uhr Gallusjubiläum 2012. Herein!

Der Mehrzweckgallus. Klosterhof 6a. St.Gallen, 17:30 Uhr

Naturgeister und Wasserfrauen. Vortrag von Hildegard Elisabeth Keller. Regierungsgebäude St.Gallen, 18:15 Uhr

Psychotherapie. Pathologischer Mediengebrauch und Internetsucht. Universität St. Gallen, 18:15 Uhr

## KINDER

Der Rekord. Herr Vollmeier und Frau Süess im Wettstreit. Ab 5 Jahren. Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 10:15 Uhr

# DIVERSES

Frauentempel Stimmenfeuer. Mit Tanz. Stimmfeuer Frauentempel St.Gallen, 20 Uhr

# DI

08.05

# KONZERT

Gallusjubiläum 2012: Herein! Bei Trio Gad'ase. Moosbruggstrasse 1. St.Gallen, 15 Uhr

# FILM

Espion leve-Toi. Ein Film zum Monatsthema: Michel Piccoli. Kino Loge Winterthur, 20:30 Uhr Monsieur Lazhar. Eine Lehrerin nimmt sich das Leben, Monsieur Lazhar springt ein. Kinok Lokremise St.Gallen, 18:30 Uhr

The Best Exotic Marigold Hotel. Komödie über das Rentnerdasein im Luxushotel in Jaipur, Kino Rosental Heiden, 20:15

Vampyr. Horrorfilmklassiker von 1932. Kinok Lokremise St. Gallen, 20:30 Uhr

Was Sie schon immer über Sex wissen wollten aber bisher nicht zu fragen wagten. Ein Film von Woody Allen 1972.

Spielboden Dornbirn. 20:30 Uhr

# THEATER

Alles ist Wunderland. Poetry-Slam Theater. Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

The Dawn is Breaking. U21-Theater über das Spiel des Lebens. Flon St.Gallen, 20 Uhr Wir sind noch da! Morgen auch noch!? Eigenproduktion U21

junges Theater Liechtenstein. Theater am Kirchplatz Schaan, 14 Uhr

# KABARETT

Bänz Friedli. Wenn die mich nicht hätten. Kellerbühne St.Gallen,

Oropax. Im Rahmen des Unmöglichen. Ristorante il Boccone Konstanz, 20:30 Uhr

# MUSICAL

Chicago. Musical von John Kander und Fred Ebb. Theater St. Gallen. 19:30 Uhr

# KUNST/AUSSTELLUNGEN

Diane Arbus. Kurzführung. Fotomuseum Winterthur, 12:15 Uhr Danh Võ. Führung. Kunsthaus Bregenz, 17 Uhr

Richard Hamilton. Führung. Kunstmuseum Winterthur, 18:30 Uhr

# LITERATUR

Italienische Sprache und Literatur. Mit Renato Martinoni. Universität St. Gallen, 18:15 Uhr

#### VORTRAG

Psychologie. Der Lebensübergang ins Alter. Waaghaus St. Gallen, 14:30 Uhr

Theologie. Gott - Glück - Geld. Katharinen St.Gallen, 9:30 Uhr

Der Rekord. Herr Vollmeier und Frau Süess im Wettstreit. Ab 5 Jahren. Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 10:15 Uhr

Französische Erzählstunde für Kinder. Ab 2 Jahren. Freihandbibliothek St. Gallen, 16 Uhr

# MI 09.05

# KONZERT

Amplify. Eröffnungsevent mit Summit & Hearts Electrified. Meeting Point, St. Gallen, 20 Uhr Angela Buddecke. Soloprogramm: Ausgekoppelt. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr

Bodenseefestival. Mit Tabea Zimmermann. Konzil Konstanz, Heidi Happy. Support. Junes.

Kulturladen Konstanz, 21 Uhr Lina Button. Mischung aus Blues, Country und Pop. Kino Theater Madlen Heerbrugg, 20 Uhr Manuel Stahlberger. Herr Stahlberger innerorts auf Solopfaden. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr Seelax 12. Céline Rudolph. Freudenhaus Bregenz, 20:30 Uhr Spark. Downtown Illusions. Saal am Lindenplatz Schaan, 20 Uhr

# CLUBBING/PARTY

Salsa Night & Salsa Classes. Erst Üben, dann zeigen. K9 Konstanz, 22 Uhr

Corpo celeste. Die 13-jährige Marta wird mit dem strengen Katholizismus konfrontiert. Kinok Lokremise St. Gallen, 18:15 Uhr

Hannah und ihre Schwestern. Ein Film von Woody Allen.

Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr Tyrannosaur. Wuchtiges Drama, das an die Nieren geht. Kinok Lokremise St. Gallen, 20:30 Uhr

# Alles ist Wunderland.

Poetry-Slam Theater. Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

I see a Darkness. Eine szenische Nahtoderfahrung. Grabenhalle St.Gallen, 20:30 Uhr

Liebe bleibt. Eine Produktion des Jugendtheaterclubs. Theater St.Gallen, 20 Uhr

Michael Kohlhaas. Schauspiel von Heinrich von Kleist. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr

The Dawn is Breaking. U21-Theater über das Spiel des Lebens. Flon St.Gallen, 20 Uhr

Wir sind noch da! Morgen auch noch!? Eigenproduktion Junges Theater Liechtenstein. Theater am Kirchplatz Schaan, 20 Uhr

# KABARETT

Gallusjubiläum 2012. Herein! Bei Kanal 13. Schmiedgasse 15. St.Gallen, 19 Uhr Messer&Gabel. Alptraum. Hotel Toggenburgerhof Kirchberg, 20 Uhr

# MUSICAL

Chicago. Musical von John Kander und Fred Ebb. Theater St. Gallen, 19:30 Uhr

# KUNST/AUSSTELLUNGEN

Jean-Luc Cramatte. Führung. Fotostiftung Schweiz Winterthur, 18:30 Uhr

Kunstgenuss über Mittag. Kurzführung. Kunstmuseum Winterthur, 12:15 Uhr Sitterwerk. Führung. Sitterwerk St.Gallen, 17:30 Uhr

# LITERATUR

Irena Brezna. Die undankbare Fremde. Raum für Literatur Hauptpost St.Gallen, 19:30 Uhr

# VORTRAG

Entwicklungszusammenarbeit. Dringend nötig oder tödliche Hilfe? Universität St. Gallen, 18:15 Uhr Musik. Aspekte jüdischer Musik. Universität St. Gallen, 18:15 Uhr Spanische Sprache und Literatur. Literatura y emigracion.

# KINDER

Zauberlaterne. Filmclub für Kinder zwischen 6 und 12. Alte Kaserne Winterthur, 14 / 16 Uhr Märchen im Museum. Ab 4 Jahren. Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen,

Spanische Erzählstunde für

Kinder. Ab 3 Jahren. Freihand-

Universität St. Gallen, 18:15 Uhr

bibliothek St. Gallen, 16 Uhr

DIVERSES Quartierbummel Lachen. Mit Walter Frei, St. Gallen, 18 Uhr



10 Uhr





Grooves, Loops, Clips Christoph Brunner im Kunstmuseum

Christoph Brunner ist wohl einer der innovativsten Vertreter zeitgenössischer Musik. Er präsentiert im Kunstmuseum St. Gallen sein Soloprogramm «Grooves & Loops». Der Saxofonist und Komponist Christoph Gallio, der im Bereich der improvisierten Musik tätig ist, hat Brunners neues Programm geschrieben. Entstanden ist eine Sammlung von kurzen Stücken, stilistisch zwischen Jazz und Neuer Musik angesiedelt, die die Möglicheiten des Schlagzeuges ausloten und mit den Videosequenzen des Basler Künstlers Eric Hattan ein Ganzes bilden.

Donnerstag, 10. Mai, 20 Uhr, Kunstmuseum St.Gallen. Mehr Infos: www.kunstmuseumsg.ch



Wiederauflage des Uralten Efrat Alony in Arbon

Die zweite Auflage von Omri Ziegeles «Where's Africa» verspricht mit ihren jungen Protagonisten, einschliesslich der jungen, talentierten israelischen Sängerin Efrat Alony (Bild), eine grossartige Wiederauflage des Uralten zu sein. – Eine Neubezungung der Archaik, die Schweissperlen hervotreibt und vom schlichten Glück spricht. Ziegele gräbt sich mit seinen Partnern beinahe schamanisch beseelt in musikalische Tiefen – bis sie goldene Küsten und verschollene Spra-

Freitag, 11. Mai, 20 Uhr, Kultur Cinema Arbon. Mehr Infos: www.kulturcinema.ch



Das ganze Land eine Bühne St. Gallen am Tanzfest

26 Städte verwandeln die Schweiz in eine Tanzbühne. St. Gallen tanzt mit und bietet ein dreitägiges Programm. Angeboten werden 24 Schnupperkurse unterschiedlichster Tanzstile; Tanz-Rundgänge in der Innenstadt; ein Tanzrauschen, bei dem sich Tanzschulen aus der Region vorstellen; ein Hip-Hop-Flash; eine Tanznacht mit Liveband; ein Tanz-Brunch; eine Stobete; ein Breakdancebattle; Dokfilme über Tanz-Ikonen; Workshops; Tanzaufführungen verschiedener Kompanien.

Willkommen sind alle, denn es darf und soll

getanzt werden, ohne Vorkenntnisse, ohne

Freitag, 11., Samstag, 12., und Sonntag, 13. Mai, Stadt St.Gallen. Mehr Infos: www.dastanzfest.ch

Voranmeldung.



Stadt-Land-Special

Schwullesbisches Filmfestival in Frauenfeld

Mitte Mai macht das schwullesbische Filmfestival Pink Apple in seinem Geburtsort Frauenfeld Station und feiert dort seinen fünfzehnten Geburtstag. An den drei Festivaltagen stehen zwanzig Spiel-, Dok- und Kurzfilme auf dem Programm. Thematischer Schwerpunkt bildet ein Stadt-Land-Special: Mit Steffi Illingers preisgekrönter Reportage über die Schwuhplattler (12. Mai), der einzigen schwulen Schuhplattlergruppe der Welt, einer Podiumsdiskussion (12. Mai) zum Thema «Lesbisch oder schwul im Thurgau: Bleiben oder Auswandern?», gefolgt von einem Live-Auftritt der Schwuhplattler!

11. bis 13. Mai, Cinema Luna Frauenfeld. Mehr Infos: www.pinkapple.ch.

# DO 10.05

# KONZERT

Gallusjubiläum 2012. Herein! bei Duo Bruderhertz. Zeughausgasse 14 St. Gallen, 19 Uhr

Grooves & Loops. Christoph Brunner und Videostills. Kunstmuseum St. Gallen, 20 Uhr Jazz:now. Werner Hasler – The Outer String. Eisenwerk Frauenfeld, 20:15 Uhr

Manuel Stahlberger. Neue Songs, gezeichnetes Kabarett. Restaurant Frohsing Weinfelden. 20:30 Uhr

Frohsini Weinfelden, 20:30 Uhr Renaissance- und Barockkonzert. Mit Maria Ferré. Kunstraum Engländerbau Vaduz, 19 Uhr Sean Keane. Irischer Sänger. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr Skindred. Vier Metallpunker mit Reggae-Attitüde. Salzhaus

# Winterthur, 19:30 Uhr CLUBBING/PARTY

**Gare.Tango.** Für Tanzbegeisterte und andere. Gare de Lion Wil, 23 Uhr

**Jazz-Jam-Session.** The Jam & Uni Big Band. K9 Konstanz, 20:30 Uhr

# FILM

Monsieur Lazhar. Eine Lehrerin nimmt sich das Leben, Monsieur Lazhar springt ein. Kinok Lokremise St. Gallen. 18 Uhr

**My Generation.** Sieben 68er sprechen über ihre wilden Jahre. Mit Regisseurin Veronika Minder. Kinok Lokremise St. Gallen, 20 Uhr

**Techqua Ikachi.** Die Schönheit der Hopi-Kultur. Kino Rosental Heiden, 18:30 Uhr

**Zelig.** Ein Film von Woody Allen. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

# THEATER

Alles ist Wunderland. Poetry-Slam Theater. Casinotheater Winterthur, 20 Uhr Cyber Swing. Elf Jugendliche erzählen die Geschichte einer Clique, die sich im Cyberspace trifft. Lokremise Wil. 20:15 Uhr

chen finden.

**Die bessere Hälfte.** Komödie von Alan Ayckborn. Fabriggli Buchs, 20 Uhr

Gallusjubiläum 2012. Herein! Beim Improvisationstheater Tiltanic. Marktgasse 20. St. Gallen, 20 Uhr Julius Cäsar. Tragödie von William Shakespeare. Theater St. Gallen, 19:30 Uhr

The Dawn is Breaking. U21-Theater über das Spiel des Lebens. Flon St. Gallen, 20 Uhr

**This is my father.** Schauspiel von Ilay den Boer. Theater am Kirchplatz Schaan. 20 Uhr

Wir sind noch da! Morgen auch noch!? Eigenproduktion Junges Theater Liechtenstein. Theater am Kirchplatz Schaan, 14 Uhr

# KABARETT

**Seelax 12.** Vince Ebert. Freudenhaus Bregenz, 20:30 Uhr

# MUSICAL

Forever! oder mindeschtens bis morn. Oberstufe Altstätten. Diogenes Theater Altstätten, 19:30 Uhr

# KUNST/AUSSTELLUNGEN

Martina Weber. Vernissage. Architektur Forum Ostschweiz St.Gallen, 18:30 Uhr

**Ueli Alder.** Vernissage. Galerie Paul Hafner St. Gallen, 18 Uhr

# LITERATUR

**Jochen Kelter.** Der Sprung aus dem Kopf. Bodman-Literaturhaus Gottlieben, 20 Uhr

**Steve Lindauer.** Das Tagebuch des toten Hundes. Kult-Bau St.Gallen, 20 Uhr

# VORTRAG

Gallusjubiläum 2012. Herein! 1400 Jahre Ostschweizer Wirtschaftsgeschichte. Gallusstrasse 16. St.Gallen, 17 Uhr **Kulturgeschichte.** Kultur und Geschichte der Seidenstrasse. Universität St. Gallen, 18:15 Uhr **Kulturgeschichte**. Alltag im Al

**Kulturgeschichte.** Alltag im Alten Ägypten. Katharinen St.Gallen, 9:30 Uhr

**Kulturgeschichte.** Vom Markt Rothko bis Gerhard Richter. Universität St.Gallen, 18:15 Uhr

# DIVERSES

**18. Ökomarkt.** In der ganzen St. Galler Innenstadt, ab 9 Uhr

# FR 11.05

# KONZERT

**Angela Buddecke.** Soloprogramm: Ausgekoppelt. Kellerbühne St. Gallen, 20 Uhr

**Bodenseefestival.** Mit Tabea Zimmermann. Konzil Konstanz, 20 Uhr

**Gallusjubiläum 2012.** Herein! Beim Singer-Songwriter Antonio Leanza. Webergasse 16. St.Gallen, 20 Uhr

**Gallusjubiläum 2012.** Herein! Beim Hackbrettmusiker Ruedi Bischoff. Spisergasse 3. St.Gallen,

**Gallusjubiläum 2012.** Herein! Beim Trio Anderscht. Spisergasse 11. St. Gallen, 19 Uhr

**Gripped rockt im Bierhof.** Punk-, Surf-, Hard- oder schlicht Rock&Roll. Restaurant Bierhof

St. Gallen, 21 Uhr Intersphrere. Alternative- Prog-Rock. Kulturladen Konstanz, 21 Uhr Jubiläumskonzert. 25 Jahre Con-

trapunkt. Tonhalle St. Gallen, 20 Uhr **Moving Landscape.** Zwischen Streichquartett und Jazztrio. Offene Kirche St. Gallen, 20 Uhr

**Nighthawks.** Electro Jazz. Jazzclub Rorschach, 21 Uhr

**Omri Ziegle.** Where is Africa. Mit der israelischen Sängerin Efrat Alony. Kulturcinema Arbon, 20 Uhr

**Payazen.** Klezmer-Musik. Kaffeehaus St. Gallen, 20 Uhr

**Songwriter Slamery.** Um die Wette singen. Betula Romanshorn, 20 Uhr

**The Homestories.** Plattentaufe. Doppelkonzert mit Electric Blanket. Salzhaus Winterthur, 20 Uhr

# CLUBBING/PARTY

# **5 Rhythmen Tanzen.** Mit Beatrice Fischer. Bühne am Gleis Wil, 20 Uhr

Tango Almacen. Milonga- Tangotanznacht. Lagerhaus St. Gallen, 21 Uhr

# FILM

Amador. Marcelo pflegt Amador, doch der stirbt überraschend. Kinok Lokremise St.Gallen, 19:15 Uhr Das gibt Ärger. Agentenkomödie. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr Filmfestival Pink Apple. Mit Noordzee, Danach La Llamada. Cinema Luna Frauenfeld, 19:30 Uhr

Monsieur Lazhar. Eine Lehrerin nimmt sich das Leben, Monsieur Lazhar springt ein. Kinok Lokremise St.Gallen, 17:15 Uhr

**Oslo, August 31st.** Ein Mann, eine Stadt, 24 Stunden. Kinok Lokremise St.Gallen, 21:30 Uhr

# THEATER

Alle lieben George. Komödie von Alan Ayckbourn. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

**Alles ist Wunderland.** Poetry-Slam Theater. Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

Andreas Schertenleib. Erzähltheater über einen jüdischen Jungen. Altes Kino Mels, 20:15 Uhr Antilopen. Mankells Erzählung über die Sinnlosigkeit der Entwicklungshilfe. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

**Bern ist überall.** Berns erstes Spokenword-Kollektiv. Eisenwerk Frauenfeld, 20 Uhr **Frida - Viva la Vida.** Ein-Frau-Stück mit Astrid Keller. Kunstraum Kreuzlingen, 20 Uhr **Konstanz Identity.** Jugendprojekt.

Stadttheater Konstanz, 20 Uhr **Liebe bleibt:** Eine Produktion des Jugendtheaterclubs. Theater St. Gallen, 20 Uhr

Michael Kohlhaas. Schauspiel nach Heinrich von Kleist. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr Salz Burg. Das neuste Stück des Aktionstheater Ensembles. Festspielhaus Bregenz, 20 Uhr

**The Dawn is Breaking.** U21-Theater über das Spiel des Lebens. Flon St. Gallen, 20 Uhr

Wir sind noch da! Morgen auch noch!? Eigenproduktion Junges Theater Liechtenstein. Theater am Kirchplatz Schaan, 10 Uhr

# KABARETT

Heinz de Specht. Wechselnde Musikstile, Soundeffekte und Textideen. Ev. Kirchgemeindehaus Haldenbüel Gossau, 20 Uhr Seelax 12. Das wüste Gobi. Freudenhaus Bregenz, 20:30 Uhr Super 8. Glanz & Kloria. Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr

# TANZ

**Das Tanzfest.** Geführte Tanz-Rundgänge. Innenstadt St. Gallen, 16:30 / 18:30 Uhr

**Tanzlicht.** Ein zeitgenössisches Tanzsolo mit Lyrik. Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr

# MUSICAL

Forever! Oder mindeschtens bis morn. Oberstufe Altstätten. Diogenes Theater Altstätten, 19:30 Uhr

# KUNST/AUSSTELLUNGEN

Trudi Tobler. Vernissage. Stellwerk Heerbrugg, 18:30 Uhr Verena Loewensberg. Füh-

rung. Kunstmuseum Winterthur, 18:30 Uhr



# KETTENFILME UND ANDERE **EVOLUTIONSVEHIKEL**

AUSSTELLUNG-IN-PROGRESS UND VERANSTALTUNGSREIHE ZWISCHEN KUNST UND ÖKONOMIE INITIIERT VON JOHANNES BURR

24.5. - 5.7.2012

Do · 24. Mai · 19 Uhr · Nextex, Schmiedgasse 15

# **Eröffnung: Ausstellung-in-Progress**

KREDIT #1-7

kettenfilme // arbeiten für andere //

Do · 31. Mai · 19.30 Uhr · Taubenloch-Tiefgarage, Marktplatz 25 Atelier für Sonderaufgaben

Ein künstlerisches Kleinstunternehmen an der Schnittstelle zwischen Kunst und Wirtschaft

Vortrag und Diskussion, anschliessend Apéro im Nextex

in Kooperation mit: KINOK, Cinema in der Lokremise und Sozial- und Umweltforum Ostschweiz SUFO

WEITERE VERANSTALTUNGEN UND FILMREIHE IM JUNI. DETAILLIERTES PROGRAMM UNTER: WWW.NEXTEX.CH

# ÖFFNUNGSZEITEN

JEDEN DONNERSTAG 19-22 UHR JEDEN DIENSTAG 12-16 UHR SEKRETARIAT VISARTE.OST: 071 220 83 50 ODER WÄHREND DER UNTERSCHIEDLICHEN PRÄSENZ-ZEITEN DER SAITEN-REDAKTION: 071 222 30 66

ADRESSE SCHMIEDGASSE 15, ST.GALLEN

WWW NEXTEX CH

# kellerbühne

Kellerbühne St.Gallen St.Georgen-Strasse 3, 9000 St.Gallen Vorverkauf und Reservation 1 Monat im voraus Klubschule Migros am Bahnhof, 071 228 16 66, www.kellerbuehne.ch **Abendkasse** 1 Stunde vor Beginn, 071 223 39 59



Mi 02.05 20:00 Kai Spitzl Fr 04.05 20:00 **Spitzl-Kabarett** Sa 05.05 20:00 Ein verbaler Kreuz:

Ein verbaler Kreuzzug: Gesellschaftliche Beo-bachtungen, Alltägliches aus der Politik. Gelegentlich von Klängen am Klavier unterstützt, schaut sich Kai Spitzl diese Dinge an.

Fr. 30.-, 35.-, 40.-



Mo 07.05 20:00 Di 08.05 20:00 Wenn die mich nicht hätten

Bänz Friedli

Als Hausmann der Nation spricht Bänz Friedli den Schweizer Frauen aus dem Herzen. Seine Kolumnen sind Satiren, die das Leben schreibt. Seine Auftritte blankes Vergnügen!



Mi 09.05 20:00 Angela Buddecke Sa 12.05 20:00

Ausgekoppelt

Wortwitz und Weisheit, Zunder und Zartheit, Power und Poesie: Bevor sie eine Auszeit von der Bühne nimmt, geht Angela Buddecke mit «Hits am Stück» auf Abschiedstournee. Zum 25-jährigen Jubiläum der Frauenbibliothek Wyborada

30.-, 35.-, 40.-



Mo 14.05 20:00 Di 15.05 20:00 Mi 16.05 20:00

See-Burgtheater **Frida – viva la vida** von Leopold Huber Die Malerin Frida Kahlo hat sich kraft ihrer Persönlichkeit emanzipiert: Die Schauspielerin Astrid Keller bringt die Sprache ihrer Tagebücher auf die Bühne. Regie: Simon Engeli.



Mo 21.05 20:00 Michael Theurillat Rütlischwur

Mit seinem hochaktuellen Roman taucht Michael Theurillat ein ins Schattenreich der internationalen Finanzwelt. In einer Zürcher Privatbank verschwindet ein Mitarbeiter spurlos... In Zusammenarbeit mit Rösslitor Bücher



Sa 26.05 20:00

Mi 23.05 20:00 Gessler Zwillinge
Do 24.05 20:00 Friede, Freude, Eicherkuchen
Fr 25.05 20:00 Die Ex-Acapickels Jasmin Clama 6 Die Ex-Acapickels Jasmin Clamor & Fritz Bisenz zeigen als Friedensbotschafterinnen ihre Qualitäten im komödiantischen Nah-Kampf. One-Man-Orchester, Marino Bernasconi,

Fr. 40.-, 45.-, 50.-



Di 29.05 20:00 Mi 30.05 20:00 Do 31.05 20:00 Fr 01.06 20:00 Sa 02.06 20:00

Ohne Rolf Unferti

Nach zwei erfolgreich geblätterten Programmen ist das Duo druckreif für ruhigen Urlaub. Doch dort wendet sich das Blatt. Ihr plakatives Leben wird plötzlich in Frage gestellt

# Jorschau Juni 12



Di 05.06 20.00 Pascal Kübli und Stella Locher Zwei vom Stern

Heimspiel 1: Chanson

Fr. 20.-, 25-, 30.-



Mi 06.06 20.00 Alessandro Zuffelato

Musikbox

Heimspiel 2: Ein Solotheater zu zweit.

Fr. 25.-, 30.-, 35.-



Do 07.06 20.00

**Smiling Toasters** Gaga - ganz normal Heimspiel 3: Musik-Kabarett

Fr. 25.-, 30.-, 35.-



SMISSIOS

Kulturförderung Kanton St.Gallen

Sponsoren:

MIGROS kulturprozent TAGBLATT St.Galler Kantonalbank







# LITERATUR

Gallusjubiläum 2012. Herein! Märchen bei Therese Kneubühler. Auf dem Damm 14 St.Gallen, 12:15 Uhr

**Kampf der Dichter.** Lesung, Performance und Popkultur. Spielboden Dornbirn, 20 Uhr

**Lesung mit Jürgen Weber.** Danach Konzert mit Carlo Pestelli. K9 Konstanz, 19 Uhr

**Poetry Slam.** Wettstreit der Dichter. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

**Texte von Irene Bourquin und Oskar Pfenninger.** Es lesen Ursula Affolter und Arnim Halter. Theater Parfin de siècle St. Gallen, 20 Uhr

#### VORTRAG

Gallusjubiläum 2012. Herein! Stadtgeschichten an der Turmgasse 1 St. Gallen, 19 Uhr

# DIVERSES

Gallusjubiläum 2012. Herein! Eine Fragestunde mit Max Schär. Gallusstrasse 28 St.Gallen, 18 Uhr Sprachenkaffee. Gelernte Sprache entspannt anwenden. Restaurant Dufour St.Gallen, 18:30 Uhr SUFO Podium. Another World is possible. Palace St.Gallen, 20 Uhr

# SA

12.05

# KONZERT

24. Internationales Bachfest Schaffhausen. Capriccio Barockorchester. Stadtkirche St. Johann Schaffhausen, 19:15 Uhr

**Angela Buddecke.** Soloprogramm: Ausgekoppelt. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr

Band-It. Nachwuchsband-Festival. Gaswerk Winterthur, 19:30 Uhr Big Combination. Mit Eda, Mr. Lif, Paten Locke und Willie Evans Jr. Palace St. Gallen, 21 Uhr

**Bodenseefestival.** Mit Tabea Zimmermann. Dreifaltigkeitskirche Konstanz, 20 Uhr

**Brockoli.** Covers von den Siebzigern bis Neunziger. Quimby-Huus St. Gallen, 20 Uhr

**Bubble Beatz.** Trommeln, Trommeln, Trommeln. Conrad Sohm Dornbirn, 20 Uhr

Corin Curschellas' La Grischa. Mit kammermusikalischem Charakter. Altes Zeughaus Herisau, 20:30 Uhr Dai Kimoto & His Swing Kids.

Kinder spielen Jazz-und Big Band-Sound. Casino Frauenfeld, 20 Uhr **Das donnernde Leben.** Jazz in Winterthur präsentiert Ulrich Gumpert und Günter Sommer. Alte Kaserne, 20:15 Uhr

**Destroyer Night 10.** Reunion von 5 Schweizer Bands. Gare de Lion Wil. 18 Uhr

Die Motetten von Johann Sebastian Bach. Mit der Bach-Kantorei Appenzeller Mittelland und dem Ensemble la fontaine. Ev. Kirche Teufen, 20 Uhr

Dodo Hug & Efisio Contini. Ein italienischer Liederabend. Alte Turnhalle Engelburg, 20:15 Uhr Ensemble Hanottere. Entstaubt die Halszither. Probstei Alt St. Johann. 20 Uhr

**Etta Scollo.** Ein musikalischer Monolog. Chössitheater Lichtensteig, 20:15 Uhr

**Gallus.** Ein Leben in der Stille. Kathedrale St.Gallen, 19:15 Uhr Giantree. Fünfköpfige Band aus Wien. Spielboden Dornbirn, 21 Uhr It's A Musical. Popsongs aus Schweden. Oya St. Gallen, 21:30 Uhr Manuel Stahlberger. Mit kleinen musikalischen Gesten. Altes Kino Mels. 20:15 Uhr

Moving Landscape. Zwischen Streichquartett und Jazztrio. Theater am Saumarkt Feldkirch, 20 Uhr

Nuel & Nadja Zela Band. Rock'n'Roll. Eisenwerk Frauenfeld. 21 Uhr

**Oliver Blessinger.** Singer-Songwriter in Mundart. Cuphub Arbon, 21 Uhr

**Openbaumgartner.** Live-Musikperformance im Rahmen der Ausstellung von Muriel Baumgartner. Kunsthalle Arbon, 17 Uhr

# CLUBBING/PARTY

**Disco Chamäleon.** Ab Dreissig. K9 Konstanz, 21 Uhr

## FILM

Balkan Melodie. Die Doku über den einzigartigen Groove von Südosteuropa. Kino Rosental Heiden, 17:15 Uhr

**Filmfestival Pink Apple.** Das schwullesbische Filmfestival. Cinema Luna Frauenfeld, ab 14 Uhr

Mary Wigman. Porträt der legendären Tanzpionierinnen. Kinok Lokremise St. Gallen, 17 Uhr Monsieur Lazhar. Eine Lehre-

rin nimmt sich das Leben, Monsieur Lazhar springt ein. Kinok Lokremise St.Gallen, 19:30 Uhr

The Best Exotic Marigold Hotel. Komödie über das Rentnerdasein im Luxushotel in Jaipur. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr

**Tyrannosaur.** Wuchtiges Drama, das an die Nieren geht. Kinok Lokremise St. Gallen, 21:30 Uhr

# THEATER

**Alles ist Wunderland.** Poetry-Slam Theater. Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

Antilopen. Mankells Erzählung über die Sinnlosigkeit der Entwicklungshilfe. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

**Cyber Swing.** Elf Jugendliche erzählen die Geschichte einer Clique, die sich im Cyberspace trifft. Lokremise Wil, 20:15 Uhr

**Das verbotene Land.** Oper von Kindern aus Beirut und Winterthur. Theater Winterthur Winterthur, 17 Uhr

**Die Afrikanerin.** Oper im Rahmen des Bodenseefestival. Hafen Staad. 20 Uhr

**Die bessere Hälfte.** Komödie von Alan Ayckborn. Fabriggli Buchs, 20 Uhr

**Frida - Viva la Vida.** Ein-Frau-Stück mit Astrid Keller. Kunstraum Kreuzlingen, 20 Uhr

**Liebe bleibt.** Eine Produktion des Jugendtheaterclubs. Theater St.Gallen, 20 Uhr

Salome. Oper von Richard Strauss. Theater St. Gallen, 19:30 Uhr Salz Burg. Das neuste Stück des Aktionstheater Ensembles. Festspielhaus Bregenz, 20 Uhr The Dawn is Breaking, U21-

**The Dawn is Breaking.** U21-Theater über das Spiel des Lebens. Flon St. Gallen, 20 Uhr

Wir sind noch da! Morgen auch noch!? Eigenproduktion Junges Theater Liechtenstein. Theater am Kirchplatz Schaan, 20 Uhr

# KABARETT

Die Lufthunde. Clowntheater mit Ueli Bichsel und Marcel Joller. Lindensaal Flawil, 20 Uhr Faltsch Wagoni. Wort und Wild. Kultur im Bären Häggenschwil, 2015 Uhr.

**Marco Rima.** Bühnenjubiläum mit Humor Sapiens. Stadtsaal Wil, 20 Uhr

**Seelax 12.** Horst Evers. Freudenhaus Bregenz, 20:30 Uhr

#### TANZ

10:30 Uhr

24 Schnupperkurse. Professionelle Tänzer unterrichten die Grundschritte. Kantonsschule am Burggraben St. Gallen, 10:30 Uhr Das Tanzfest. Zwei Tanzstücke an einem Abend. Bildungszentrum für Technik Frauenfeld, 18:30 Uhr Hip-Hip Flash. Mit über 80 Jugendlichen. Waaghaus St. Gallen,

# Qi Gong im Stadtpark.

Mit Meister Shaofan Zhu und Charlotte Mayer. Stadtpark St.Gallen, 9 Uhr

# Tanznacht mit Live-Band.

Bewegungssequenzen lernen, dann kollektiv tanzen. Offene Kirche St.Gallen, 19:30 Uhr

**Tanzrauschen.** Tanzschulen stellen sich vor. Innenstadt St. Gallen, 10 Uhr

**Zweilicht.** Die Tanzkompagnie St.Gallen. Offene Kirche St.Gallen, 18 Uhr

# MUSICAL

Forever! Oder mindeschtens bis morn. Oberstufe Altstätten. Diogenes Theater Altstätten, 19:30 Uhr

# KUNST/AUSSTELLUNGEN

**Danh Võ.** Führung. Kunsthaus Bregenz, 14 Uhr

Muriel Baumgartner. Führung. Kunsthalle Arbon, 16 Uhr Norbert Kricke. Vernissage. Museum Liner Appenzell, 17 Uhr

# LITERATUR

Gratis Comic Tag 2012. Als Gast: Comic-Zeichner und -Autor David Boller. Buchhandlung Comedia St.Gallen, 09 Uhr

# KINDER

Das verbotene Land. Familienkonzert. Theater Winterthur, 17 Uhr Kasperletheater. Kasperle besiegt den Räuber Hotzenplotz. Spielboden Dornbirn, 15 Uhr

Italienische Erzählstunde für Kinder. Ab 3 Jahren. Freihandbibliothek St. Gallen, 10 Uhr

# SO

13.05

# KONZERT

24. Internationales Bach-

**fest Schaffhausen.** Kammerchor Schaffhausen. Stadtkirche St.Johann Schaffhausen, 19:15 Uhr

**Anklang.** Ein Liederstrauss zum Muttertag. Grubenmannkirche Teufen, 17 Uhr

**La Lupa.** Stimmgewaltige Tessinerin. Heiligkreuzkapelle Berneck, 19 Uhr

# FILM

**Anita – Tänze des Lasters.** Die verruchten Tänze von Anita Berber. Kinok Lokremise St. Gallen, 11 Uhr **Balkan Melodie.** Doku über den Groove von Südosteuropa. Kino Rosental Heiden, 19:15 Uhr **Corpo celeste.** Die 13-jäh-

rige Marta wird mit dem strengen Katholizismus konfrontiert. Kinok Lokremise St. Gallen, 15:30 Uhr Filmfestival Pink Apple. Das schwullesbische Filmfestival. Cinen

schwullesbische Filmfestival. Cinema Luna Frauenfeld, ab 12:45 Uhr Incendies. Auf einer Reise entdeckt Jeanne die Lebensgeschichte ihrer Mutter. Gaswerk Win-

Monsieur Lazhar. Eine Lehrerin nimmt sich das Leben, Monsieur Lazhar springt ein. Kinok Lokremise St.Gallen, 18 Uhr

terthur, 19:30 Uhr

Schwarze Diva in einer weissen

Welt. Zwei Exotinnen des Tanzes: Josephine Baker und die Chinesin Jin Xing. Einführung durch Andrea Eugster Ingold. Kinok Lokremise St. Gallen, 13:30 Uhr

The Hunchback of Notre Dame. Der Glöckner von Notre-Dame mit Charles Laughton und Maureen O'Hara. Kinok Lokremise St. Gallen, 20 Uhr

**Winnetou 2.** Der Klassiker auf Grossleinwand. Kino Rosental Heiden, 15 Uhr

#### THEATER

Antilopen. Mankells Erzählung von der Sinnlosigkeit der Entwicklungshilfe. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

Das Laramie Projekt. Präsentiert vom Studententheater St. Gallen. Grabenhalle St. Gallen, 19 Uhr Das verbotene Land. Oper von Kindern aus Beirut und Winterthur.

Kindern aus Beirut und Winterthur Theater Winterthur, 11 / 15 Uhr **DinnerKrimi.** Kulinarik und Comedy. Gasthof zum goldenen Kreuz Frauenfeld, 17 Uhr

Ruiniert. Stück von Lynn Nottage. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr Simon Weiland: Geist? Theater und Musik. K9 Konstanz, 20 Uhr The Fairy Queen. Semioper von Henry Purcell. Theater St.Gallen, 17 Uhr

Wir sind noch da! Morgen auch noch!? Eigenproduktion Junges Theater Liechtenstein. Theater am Kirchplatz Schaan, 18 Uhr

# TANZ

Breakdance-Fieber. 2 Workshops mit abschliessendem 2 Face Battle (15 Uhr). Flon St. Gallen, 11 Uhr Danceloft. Abschiedsaufführung der 3 x 1 Tanzkompanie. Lokremise St. Gallen, 20 Uhr

Mai-Tanz-Brunch. Walzer,
Tango, Cha Cha Cha, West Coast
Swing, Latin, Disco-Swing und Discofox. Lokremise St. Gallen, 10 Uhr
Qi Gong im Stadtpark. Leitung:
Meister Shaofan Zhu und Charlotte
Mayer. Stadtpark St. Gallen, 9 Uhr
Stubete im Kastanienhof – mit
Brunch. Die St. Galler Trachtengruppe lädt zum Volkstanz-Brunch.
Restaurant Kastanienhof St. Gallen,
10 Uhr

Wie entsteht eine Tanz-Performance? Workshop um 13 Uhr, Performance um 19.00 Uhr, Lokremise St. Gallen.

# MUSICAL

Forever! Oder mindeschtens bis morn. Oberstufe Altstätten. Diogenes Theater Altstätten, 19:30 Uhr

# KUNST/AUSSTELLUNGEN

Anja Ganster. Führung. Kunsthalle Ziegelhütte Appenzell, 14 Uhr Danh Võ. Führung. Kunsthaus Bregenz, 14 / 16 Uhr

Diane Arbus. Führung. Fotomuseum Winterthur, 11:30 Uhr Glasklar? Führung. Gewerbemuseum Winterthur, 11 Uhr Silvia Bächli. Führung. Kunstmuseum St. Gallen, 11 Uhr

**Verena Loewensberg.** Führung. Kunstmuseum Winterthur, 11:30 Uhr

# LITERATUR

8. Tatwort. Anstatt dem TV-Krimiabend. Baracca St.Gallen, 20 Uhr

**Gallusjubiläum 2012.** Herein! Diana Dengler liest Briefe von Hesse. Burggraben 24 St.Gallen, 19 Uhr

# KINDER

**Best of Gallus.** Familienführung. Historisches und Völkerkundemuseum St. Gallen, 11 Uhr

Das verbotene Land.

amilienkonzert. Theater Winterthur, 11 / 15 Uhr

# Kunstplausch für Kinder.

Mit dem Museumsvogel auf Entdeckungsreise. Museum im Lagerhaus St.Gallen, 14 Uhr

# DIVERSES

Gallusjubiläum 2012. Herein! Hanspeter Spörri im Gespräch mit Christian Schmid. St. Georgenstrasse 3. St. Gallen, 10:30 Uhr

# MO 14.05

# KONZERT

**24. Internationales Bachfest.** MCS Kammerorchester. Münster und St. Anna Kapelle. Schaffhausen, 12:15 Uhr

24. Internationales Bachfest.

Wen-Sinn Yang und Susanna Yoko Henkel. Hallen für Neue Kunst Schaffhausen, 19:15 Uhr

**Descarga.** Musica Cubana. Restaurant Park Flawil, 20 Uhr

Max Raabe & Palast Orchester. Küssen kann man nicht alleine. Bodensee-Arena Kreuzlingen, 20 Uhr

# FILM

Monsieur Lazhar. Eine Lehrerin nimmt sich das Leben, Monsieur Lazhar springt ein. Kinok Lokremise St.Gallen, 20:30 Uhr Tyrannosaur. Wuchtiges Drama, das an die Nieren geht. Kinok Lokremise St.Gallen, 18:30 Uhr

# THEATER

Das Laramie Projekt. Präsentiert vom Studententheater St. Gallen. Grabenhalle St. Gallen, 20:30 Uhr Frida – Viva la Vida. Ein-Frau-Stück mit Astrid Keller. Kellerbühne St. Gallen, 20 Uhr

Konstanz Identity. Jugendprojekt. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr Liebe bleibt. Eine Produktion des Jugendtheaterclubs. Theater St. Gallen, 20 Uhr

# MUSICAL

Forever! Oder mindeschtens bis morn. Oberstufe Altstätten. Diogenes Theater Altstätten, 19:30 Uhr





# COMEDIA



Katharinengasse 20, CH-9004 St.Gallen, Tel./Fax 071 245 80 08, medien@comedia-sg.ch

3. MAI: PETER SUTTER. ZEIT FÜR EINE ANDERE WELT. WARUM DER KAPITALISMUS KEINE ZUKUNFT HAT.

12. MAI: GRATIS COMIC TAG. ALS GAST: COMIC-ZEICHNER UND -AUTOR DAVID BOLLER!

www.comedia-sg.ch mit unseren Buch-, Comic/Manga- und WorldMusic-Tipps und dem grossen Medienkatalog mit E-Shop!







Jenseits des Geblödels

Die Lufthunde in Flawil

Die legendären Ueli Bichsel und Marcel Joller stehen nach zehnjähriger Pause wieder gemeinsam auf der Bühne. Die Lufthunde hatten und haben ihren ureigenen Stil auf dem schmalen Grat clownesker Kunst: eine stimmige Mischung aus Komik und Tragik, grübelndem Tiefgang und heiterer Leichtigkeit, die diese grosse Clownerie so einzigartig vom Geblödel unterscheidet. Die Zürcher Komiker haben das Lachen durch das Erwecken des Skurrilen entdeckt. Ihnen ist es gelungen, zu zeigen, wie absurd doch so vieles in unserem Leben ist.

Samstag, 12. Mai, 20 Uhr, Lindensaal Flawil. Reservation: 071 393 87 56



Entstaubung der Halszither

Hanottere in Alt St. Johann

Das Konzert mit dem Ensemble Hanottere (Schwerpunkt Halszither) unter Mitwirkung der Schlorzi Musig ist ein vielversprechendes Sound-Erlebnis. Hanottere ist eine musikgewordene Liebeserklärung an ein fröhliches Instrument mit silbrig-brillantem Klang; die jahrzehntelang vergessene Emmentaler Halszither war das Modeinstrument der ländlichen Bevölkerung des frühen 19. Jahrhunderts. Das Ensemble Hanottere entstaubt die Halszither gründlich und spielt Schweizer Landmusik um 1830, alte und neue Volksmusik aus dem Alpenraum sowie irish-celtic-folkiges.

Samstag, 12. Mai, 20 Uhr, Propstei Alt St.Johann. Mehr Infos: www.klangwelt.ch



# Botschafterin des rhätischen Alpenraums

Corin Curschellas in Herisau

Die Bündnerin singt erstmals eine Sammlung der alten schönen Weisen, die sie als «die weisen Volkslieder der Rumantschia» beschreibt. Corin Curschellas sieht sich mit diesem Programm als Kultur-Botschafterin und will bewusst dazu beitragen, dass die klangvolle Sprache aus dem rhätischen Alpenraum wahrgenommen wird und lebt. Gemeinsam wurden kammermusikalische Arrangements erarbeitet und dank grosser Virtuosität und musikalischem Spürsinn ihrer Musiker bekommen die bekannten Lieder frischen Schwung und lebendigen Glanz.

Samstag, 12. Mai, 20.30 Uhr, Altes Zeughaus Herisau. Mehr Infos: www.kulturisdorf.ch



Eine tierische Jugendoper

«Das verbotene Land» in Winterthur

Nach dem Riesenerfolg von «Fealan – Winterthur schreibt eine Oper» folgt der zweite Streich: Unter der Leitung des Musikkollegiums Winterthur kreierten Jugendliche eine weitere Oper; diesmal eine Tieroper, die von Winterthur nach Beirut führt. Insgesamt sind 750 Kinder und Jugendliche aus der Schweiz und dem Libanon beteiligt; die Geschichte stammt von einer Schule aus Beirut und insgesamt werden 350 Kinder und Jugendliche auf der Bühne stehen. Für das Projekt wurde gar eine eigene Kinder- und Jugend-Kompositionsklasse für die Musik gegründet.

Samstag, 12. Mai, 17 Uhr, Sonntag, 13. Mai, 11/15 Uhr, Theater Winterthur. Mehr Infos: www.musikkollegium.ch

# KUNST/AUSSTELLUNGEN

**Friedemann Grieshaber.** Vernissage. Kunsthalle Wil, 18 Uhr

VORTRAG

Agrarpolitik. Milchwirtschaft. Universität St.Gallen, 20:15 Uhr Psychotherapie. Pathologischer Mediengebrauch und Internetsucht. Universität St.Gallen, 18:15 Uhr Vom Reifen der Metalle. Alchemie unter und über dem

Alchemie unter und über dem Boden. Regierungsgebäude St.Gallen, 18:15 Uhr

# $\mathbf{DI}$

15.05

KONZERT

24. Internationales Bachfest.
Daniel Glaus an der Orgel. Stadtkirche St. Johann Schaffhausen, 19:15 Uhr
Kunst als innere Natur. Kammerkonzert im Rahmen des Bodenseefestivals. Vorarlberger Landeskonservatorium Feldkirch, 19 Uhr
Klavierrecital. Von Luca Toncian.
Lyceumclub St. Gallen, 19 Uhr

FILM

Das gibt Ärger. Agentenkomödie. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr Der Stadtneurotiker. Ein Film von Woody Allen. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

I Walked with a Zombie. Jacques Tourneurs poetischer Horrorfilmklassiker. Kinok Lokremise St.Gallen. 20:30 Uhr

La Passante du sans-souci. Ein Film zum Monatsthema: Michel Piccoli. Kino Loge Winterthur, 20:30 Uhr

**Pinatz.** Pina Bausch und ihre legendären Tanzstücke. Kinok Lokremise St.Gallen, 18:45 Uhr

THEATER

**Die bessere Hälfte.** Komödie von Alan Ayckborn. Fabriggli Buchs, 20 Uhr **Frida - Viva la Vida.** Ein-Frau-Stück mit Astrid Keller. Kellerbühne St. Gallen, 20 Uhr

Ruiniert. Stück von Lynn Nottage. Stadttheater Konstanz, 18 Uhr Salome. Oper von Richard Strauss. Theater St. Gallen. 19:30 Uhr

KABARETT

**Badesalz.** Bindannda. Theater am Kirchplatz Schaan, 20 Uhr **Seelax 12.** Alfred Dorfer. Freudenhaus Bregenz, 20:30 Uhr

TANZ

**Danceloft.** Abschiedsaufführung der 3 x 1 Tanzkompanie. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr

KUNST/AUSSTELLUNGEN

Danh Vö. Führung. Kunsthaus Bregenz, 15 Uhr Menschenzellen Human Capsules. Führung. Kunstzone Lokremise St. Gallen, 18:30 Uhr Verena Loewensberg. Führung. Kunstmuseum Winterthur,

18:30 Uhr VORTRAG

Als Versuchskaninchen am Pik Lenin. Kurt Krüsi auf der Forschungsexpedition. Zentralschulhaus Speicher, 20 Uhr Bärenleben in Alaska.

Multimedia-Vortrag von David Bittner. Naturmuseum St. Gallen, 19 Uhr

Ein verlorenes Paradies? Vortrag mit Bildern. Volkshochschule Konstanz, 19:30 Uhr

DIVERSES

Die Rückkehr des Bären – nicht unproblematisch. Mittagstreff mit Georg Brosi. Naturmuseum St. Gallen, 12:15 Uhr Gott im Kaffeehaus Nr. 6. Thema: Unheilige Kirchenpaare. Kaffeehaus St. Gallen, 19:30 Uhr Unheilige Kirchenpaare. Elke Pahud im Gespräch mit Daniel Klingenberg. Kaffeehaus St. Gallen, 19:30 Uhr

MI

16.05

KONZERT

**24. Internationales Bachfest.** Robert Hill Cembalo. Rathauslaube Schaffhausen, 19:15 Uhr

24. Internationales Bachfest. Concerto di Viole. Zunftsaal zum Rüden Schaffhausen, 19:15 Uhr 3 Inches of Blood. Und Goatwhore, Havok und Angelus Apatrida. Gaswerk Winterthur, 19:30 Uhr

Andreas Vollenweider & The Rokpa Kids. Specialguest: Marc Sway. Alte Kaserne Winterthur, 17 Uhr Junge Künstler live 1. Musikkollegium Winterthur. Stadthaus Winterthur, 18 Uhr

Klangfestival. Naturstimmen aus Afrika und Europa. Div. Orte Alt St.Johann, ab 16 Uhr

Farid Bang. Der letzte Tag deines Lebens. Kugl St. Gallen, 21 Uhr Soundsnoise Festival. Mit der Band Budam, A Thousand Fuegos etc. Spielboden Dornbirn, ab 20 Uhr

CLUBBING/PARTY

HCA Fäscht. Mit der Band Exit 207. Pentorama Amriswil, 20 Uhr Salsa Night & Salsa Classes. Erst Üben, dann zeigen. K9 Konstanz, 22 Uhr

FILM

Another Year. Ein sehnsüchtiger Blick in die wundervolle Welt von Tom und Gerri. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr

Corpo celeste. Die 13-jährige Marta wird mit dem strengen Katholizismus konfrontiert. Kinok Lokremise St.Gallen, 19 Uhr

**My Generation.** Sieben 68er sprechen über ihre wilden Jahre und ihr jetziges Leben. Kinok Lokremise St. Gallen, 17 Uhr

**Tyrannosaur.** Wuchtiges Drama, das an die Nieren geht. Kinok Lokremise St.Gallen, 21 Uhr

THEATER

Antilopen. Mankells Erzählung von der Sinnlosigkeit der Entwicklungshilfe. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

**Delirium zu viert.** Zwei Einakter von Eugene Ionesco. Theater am Kirchplatz Schaan, 20 Uhr

Frida - Viva la Vida.

Ein-Frau-Stück mit Astrid Keller. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr

**Grete.** Goethe-Solo-Abend mit Claudia Wiedemer. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr

Liebe bleibt. Eine Produktion des Jugendtheaterclubs. Theater St. Gallen, 20 Uhr

Ruiniert. Stück von Lynn Nottage. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

KABARETT

Seelax 12. Alfred Dorfer. Freudenhaus Bregenz, 20:30 Uhr

MUSICAL

**Rebecca.** Musical von Michael Kunze und Sylvester Levay. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

KUNST/AUSSTELLUNGEN

**Danh Võ.** Führung. Kunsthaus Bregenz, 19 Uhr **Diane Arbus.** Führung.

Fotomuseum Winterthur, 18:30 Uhr

LITERATUR

**Ungarische Erzählstunde für Kinder.** Ab 3 Jahren. Freihandbibliothek St.Gallen, 16:30 Uhr

VORTRAG

Gallus und die Musik. Chöre und Solostimmen aus der ganzen Welt. Ev. Kirche Alt St. Johann, 15:30 Uhr KINDER

Hallo? Schauspiel von Taki Papaconstantinou und Ensemble. Theater am Kirchplatz Schaan, 10 / 16 Uhr

DIVERSES

**Spurensuche zu Gallus.** Vom Museum zum Stiftsbezirk. Historisches Museum St.Gallen, 14 Uhr

DO 17.05

KONZERT

**24. Internationales Bachfest.**Robert Hill Cembalo. Rathauslaube Schaffhausen. 10:45 Uhr

**24. Internationales Bachfest.**Concerto di Viole. Zunftsaal zum
Rüden Schaffhausen, 10:45 Uhr

REKLAME



Schwarzer Bär in der Bügelflasche ist ein echtes Dunkelbier für welches ausschliesslich Original-Dunkles Malz verwendet wird. Dieses gewinnt durch Darren bei höheren Temperaturen die herrlich dunkle Farbe und das ausgeprägte feine, malzige Aroma, das dem Bier seine besondere Note verleiht.

Schützengarten Das vortreffliche Bier.



**24. Internationales Bachfest.** Chor und Orchester der J. S. Bach-Stiftung. Stadtkirche St. Johann Schaffhausen, 17 Uhr

**Anklang.** Peter Roth, Meinrad Rieser und Ueli Ammann. Grubenmannkirche Teufen, 9:45 Uhr

Barclay James Harvest. Feat. Les Holroyd. Casino Herisau, 20 Uhr Dieter Hubov. Bodenseefestival. Kirche St.Martin Arbon, 19 Uhr Klang N°12. Musik aus ferne Welten. Schloss Wartegg Rorschacherberg, 20 Uhr

**Klangfestival.** Naturstimmen aus Afrika und Europa. Div. Orte Alt St.Johann, ab 13:30 Uhr

Matthäus Passion. Im Rahmen des Internationalen Bachfest. Kirche St. Johann Schaffhausen, 17 Uhr Merel Quartet. Im Rahmen des Bodenseefestivals. Klosterkirche Münsterlingen, 17 Uhr

Orgelkonzert mit Emanuel Helg. Start in die Konzertsaison der Frauenfelder Abendmusiken. Kath. Stadtkirche St.Nikolaus Frauenfeld. 17 Uhr

**T.M. Stevens.** Bassist mit seiner Begleitband. Conrad Sohm Dornbirn, 21 Uhr

# CLUBBING/PARTY

**Norske Nasjonaldagen.** DJ Julie Forchhammer aus Oslo legt zur Feier auf. Oya St.Gallen, 20 Uhr

## FILM

Amador. Marcelo pflegt Amador, doch der stirbt überraschend. Kinok Lokremise St.Gallen, 15 Uhr Ficht Tanners gesticktes Universum. Doku über den Künstler. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr It's A Free World. Eine alleinerziehende Mutter wird zur Unternehmerin. Einführung und Diskussion mit Martin Booms. Kinok Lokremise St.Gallen, 19:30 Uhr Mon pire cauchemar. Schräge Liebeskomödie mit Isabelle Huppert und Benoît Poelvoorde. Kinok Lokremise St.Gallen, 17:15 Uhr

# THEATER

**Die Afrikanerin.** Grand Opéra im Rahmen des Bodenseefestivals. Hafen Staad, 20 Uhr

# TANZ

Lord of the dance. Stepptanz mit Flamenco-Einschlag. Olma Messen St. Gallen, 20 Uhr

# KUNST/AUSSTELLUNGEN

Danh Võ. Führung. Kunsthaus Bregenz, 19 Uhr Sturzwunder, Dämonen und

**Trugbilder.** Führung. Regierungsgebäude St. Gallen, 18:30 Uhr

# DIVERSES

**Soundsnoise Festival.** Retromania. Lecture und Diskussion. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

# FR

18.05

# KONZERT

**24. Internationales Bachfest.** Homero Francesch und Adrian Oetiker, Klavier. Stadtkirche St.Johann Schaffhausen, 19:15 Uhr

Appenzell meets Blues & Boogie. Die Alder Buebe mit dem

Jazzer Elias Bernet. Restaurant Gnuss Gsund & Co Berneck, 20 Uhr Bach und Jazz. Im Rahmen des Bachfestes. Uri Caine, Franco Ambrosetti Improvisation. Kammgarn Schaffhausen, 21:45 Uhr Bodenseefestival. Mit Miklos Perenyi. Klosterkirche Münsterlingen, 19:30 Uhr

**DJ Rob Swift.** DJ Legende. Gare de Lion Wil, 21:30 Uhr **Klangfestival.** Naturstimmen aus Afrika und Europa. Div. Orte Alt

St.Johann, ab 13:30 Uhr **Lipton City Festival.** Mit Culcha Candela, Die Atzen, Dabu Fantastic. Olma Messen St.Gallen, 17 Uhr

Marcus Weiss & friends in concert. J.S. Bach, Beethoven, Liszt, Quintero und Brahms. Schloss Wartegg Rorschacherberg, 20 Uhr Marcus Wyatt & Language 12.

Marcus Wyatt & Language 12. Südafrikanischer Jazz. Pfalzkeller St.Gallen, 20 Uhr Pagare Insieme. Fünf Jungs sin-

gen explosive Acapella-Mischungen. Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr **Soundsnoise Festival.** Mit 78Plus und I Wanna Boogie With You. Spielboden Dornbirn, 20 Uhr

Zim und Zucker. Rock-Pop-Coversongs & Klassiker. K9 Konstanz, 21 Uhr

# CLUBBING/PARTY Cheap Freak. Mit DJs matete 2000 & Reedo. Salzhaus Winterthur,

22 Uhr **Klub Norsk.** Mit DJ Julie Forchhammer aus Oslo. Oya St. Gallen, 22 Uhr

Tango Almacen. Milonga-Tangotanznacht. Lagerhaus St. Gallen, 21 Uhr

# FILM

# Abrir puertas y ventanas.

Goldener Leopard Locarno 2012. Drei Schwestern zwischen Unschuld und Verantwortung. Kinok Lokremise St. Gallen. 17:30 Uhr

**Dreiviertelmond.** Ein humorvoller Film über Toleranz und den Wert von Offenheit. Kino Rosental Heiden. 20:15 Uhr

**Opération Casablanca.** Er ist Araber, illegal unterwegs und sieht aus wie ein Terrorist. Kinok Lokremise St. Gallen, 21:30 Uhr

**Vampyr.** Carl Theodor Dreyers Horrorfilmklassiker von 1932. Kinok Lokremise St. Gallen, 19:30 Uhr

# THEATER

Antilopen. Mankells Erzählung von der Sinnlosigkeit der Entwicklungshilfe. Stadttheater Konstanz, 19:30 Uhr

**Ruiniert.** Stück von Lynn Nottage. Stadttheater Konstanz, 19:30 Uhr

# KABARETT

**Seelax 12.** Geschwister Pfister. Freudenhaus Bregenz, 20:30 Uhr

# MUSICAL

**Rebecca.** Musical von Michael Kunze und Sylvester Levay. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

# KUNST/AUSSTELLUNGEN

**Daniel Schelling.** Finissage. Art Gallery Strandberg St.Gallen, 10 Uhr

# LITERATUR

Märchen zu Wasser, Feuer, Luft und Erde. Erzählungen begleitet an der Geige von Christine Dieterle. Kaffeehaus St.Gallen, 20 Uhr

### DIVERSES

Late Night Talk. Kurator Scott Cameron Weaver spricht mit dem Künstler Danh Vo. Kunsthaus Bregenz, 22 Uhr

# SA

19.05

#### KONZERT

24. Internationales Bachfest. Casal-Quartett. Stadtkirche St. Georgen Schaffhausen, 14 Uhr 24. Internationales Bachfest. Il desiderio aus Basel. Stadtkirche St. Johann Schaffhausen, 19:15 Uhr Al-Berto & the Fried Bikinis. Surfsound. Bankk Wildhaus, 22 Uhr Bodenseefestival. Mit Miklos Perenyi. Klosterkirche Münsterlingen, 19:30 Uhr

Christina Jaccard. Lady sings the Blues. Haus Gnuss Gsund & Co. Berneck, 20 Uhr

Emanuel Reiter. Singer-Songwriter. Cuphub Arbon, 21 Uhr frontton. Quintero & Arrizabalaga. Schloss Wartegg Rorschacherberg, 20 Uhr

Impure Wilhelmina. Support: Elizabeth und When Icarus Falls. Gaswerk Winterthur, 20:30 Uhr

Internationales Domorgelkonzert. Ein Konzert der St.Galler Dommusik mit Gast. Kathedrale St.Gallen, 19:15 Uhr

**Junge Künster live 2.** Musikkollegium Winterthur. Stadthaus Winterthur, 17 Uhr

**Klangfestival.** Naturstimmen aus Afrika und Europa. Div. Orte Alt St.Johann, ab 13:30 Uhr

Shackleton. Onkel Dubstep himself. Palace St. Gallen, 22 Uhr Soundsnoise Festival. Mit Broken Heart Collector, Crazy Bitch, Andy Dixon. Spielboden Dornbirn, 20 Uhr

**Tüchel und Friends.** Ur-Punk'n'Roll. Rümpeltum St. Gallen, 22 Uhr

**The Masterplan.** Feat. Erland & The Carnival. Gare de Lion Wil, 21 Uhr

# CLUBBING/PARTY

**Disco Chamäleon.** Die Disco ab 30. K9 Konstanz, 21 Uhr **Pure 80's.** Party ab 25 Jahren. Salzhaus Winterthur, 22 Uhr

# FILM

Abrir puertas y ventanas. Goldener Leopard Locarno 2012. Drei Schwestern zwischen Unschuld und Verantwortung. Kinok Lokremise St. Gallen, 17 Uhr

Balkan Melodie. Doku über den einzigartigen Groove von Südosteuropa. Kino Rosental Heiden, 17:15 Uhr Dreiviertelmond. Ein humorvoller Film über Toleranz und den Wert von Offenheit. Kino Rosental Heiden. 20:15 Uhr

Mon pire cauchemar. Schräge Liebeskomödie mit Isabelle Huppert und Benoît Poelvoorde. Kinok Lokremise St. Gallen, 21:30 Uhr Oslo, August 31st. Ein Mann, eine Stadt, 24 Stunden. Kinok Lokremise St. Gallen, 19:30 Uhr

# THEATER

Antilopen. Unverblümt erzählt Henning Mankell von der Sinnlosigkeit der Entwicklungshilfe. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr **Cyrano de Bergerac.** Romantisches Versdrama. Theater Winterthur, 19:30 Uhr

**Die Afrikanerin.** Grand Opéra im Rahmen des Bodenseefestivals. Hafen Staad, 20 Uhr

**Die bessere Hälfte.** Komödie von Alan Ayckborn. Fabriggli Buchs, 20 Uhr

**Die Zauberflöte.** Oper von Wolfgang Amadeus Mozart. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

Konstanz Identity. Jugendprojekt. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr Nachtzug. Die skurrile Show mit Romeo Meyer und Dominik Kaschke. Lokremise St.Gallen, 22 Uhr

# KABARETT

Alfred Dorfer. Bis jetzt – solo. Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr Seelax 12. Geschwister Pfister. Freudenhaus Bregenz, 20:30 Uhr

# LITERATUR

**44. Poetry Slam.** Der letzte Slam vor der Sommerpause. Grabenhalle St.Gallen, 21 Uhr

# KUNST/AUSSTELLUNGEN

**Danh Võ.** Führung. Kunsthaus Bregenz, 14 Uhr

# KINDER

Englische Erzählstunde für Kinder. Ab 3 Jahren. Freihandbibliothek St. Gallen, 10 Uhr

**Florina, die Blumenfee.** Für alle Schmetterlingsfreunde ab 3. K9 Konstanz, 15 Uhr

**Kinderclub.** Der Spitalclown kommt. Historisches und Völkerkundemuseum St. Gallen, 14 Uhr

# DIVERSES

Nachmittagswanderung bis Stocken. Mit Walter Frei. Treff beim Schlössli Haggen St.Gallen, 20 Uhr

# SO 20.05

# KONZERT

**24. Internationales Bachfest.**Coro della Rsi. Stadtkirche St.Johann

Schaffhausen, 17 Uhr **Band of Skulls.** Dreckiger Retrorock. Salzhaus Winterthur, 19 Uhr **Klangfestival.** Naturstimmen aus Afrika und Europa. Div. Orte Alt St. Johann. ab 9:30 Uhr

Singwochenende. Collegium Musicum St. Gallen. Kathedrale St. Gallen, 11 Uhr

Sürprisli im Bistro. Kulturelles Überraschungsprogramm. Alte Kaserne Winterthur, 20 Uhr Widdertäktigs. OddFolk, Ländlermusik. Diogenes Theater Altstätten, 11 Uhr

# FILM

**Ajami.** Ein Thriller, der den Bandenkrieg arabischer Gangster in Tel Aviv zeigt. Gaswerk Winterthur, 19:30 Uhr

Amador. Marcelo pflegt Amador, doch der stirbt überraschend. Kinok Lokremise St.Gallen, 11 Uhr Dreiviertelmond. Ein humor-

**Dreiviertelmond.** Ein humorvoller Film über Toleranz und den Wert von Offenheit. Kino Rosental Heiden, 19:15 Uhr

**Mon pire cauchemar.** Schräge Liebeskomödie mit Isabelle Huppert und Benoît Poelvoorde. Kinok

Lokremise St.Gallen, 17:30 Uhr **Tyrannosaur.** Wuchtiges Drama, das an die Nieren geht. Kinok Lokremise St.Gallen, 20 Uhr **Winnetou 3.** Der Klassiker auf Grossleinwand. Kino Rosental Heiden, 15 Uhr

# THEATER

Cyrano de Bergerac. Romantisches Versdrama. Theater Winterthur, 14:30 Uhr

**Delirium zu viert.** Zwei Einakter von Eugene Ionesco. Theater am Kirchplatz Schaan, 17 Uhr **Konstanz Identity.** Jugendprojekt. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr **Salome.** Oper von Richard Strauss. Theater St. Gallen. 14:30 Uhr

# KABARETT

**Ursli und Toni Pfister.** Servus Peter – Oh là là Mireille. Theater am Kirchplatz Schaan, 19 Uhr

# KUNST/AUSSTELLUNGEN

**Bärenleben einst und heute.** Führung mit Toni Bürgin. Naturmuseum St. Gallen, 10:15 Uhr **Danh Võ.** Führung. Kunsthaus

Bregenz, 14 / 16 Uhr Impressionen. Vernissage. Schloss Wartegg Rorschacherberg, 15 Uhr Internationaler Museumstag. Führung. Naturmuseum Thurgau

Frauenfeld, 14 Uhr
Menschenzellen. Führung am
internationalen Museumstag. Kunstzone Lokremise St. Gallen, 11 Uhr
Repeat and Fade. Führung
am internationalen Museumstag.

Kunstmuseum St.Gallen, 10 Uhr Sophia Keller Girón. Vernissage. Casa Latinoamericana St.Gallen,

Von Horizonten – Set 8 aus der Sammlung des Fotomuseum. Führung. Fotomuseum Winterthur, 11:30 Uhr

Zeit für Medizin. Führung. Historisches und Völkerkundemuseum St. Gallen, 11 Uhr

# VORTRAG

Matinée: Othello / Vorläufigen. Einführung in die Schauspiele. Lokremise St. Gallen, 11 Uhr

# KINDER

Bärengeschichten musikalisch umrahmt. von Beatrice Rogger und Brigit Oplatka Holzmann.
Naturmuseum St.Gallen, 11 Uhr Bärenwerkstatt. Für Familien.
Naturmuseum St.Gallen, 14 Uhr Beobachtungsreise für Familien. Führung am internationalen Museumstag. Schloss Werden-

berg, 10 Uhr **Hallo?** Ein Stück vom Loslassen und Heimkommen. Ab 3 bis 6 Jahren. Chössitheater Lichtensteig, 17 Uhr

# DIVERSES

Gespräch am Herd und Tisch. Mit Marianne Wydler und Leonie Ludovici. Oxyd Kunsträume Winterthur, 11:30 Uhr

# MO 21.05

# ONZERT

**Klangfestival.** Naturstimmen aus Afrika und Europa. Div. Orte Alt St.Johann, ab 10 Uhr



Nach 21 Jahren Abschied nehmen

Die Danceloft in der Lokremise

Der Inhalt des Stücks «Abschied» bezieht sich auf die gegenwärtige Situation der 3 x 1 Tanzkompanie und des Contemporary Dance Study Program / CDSP. Nach 21 Jahren, sechzehn abendfüllenden Tanzstücken mit über zwanzig Choreografen und 102 Tänzerinnen zieht Rut Ackermann das erfolgreiche Projekt aus der Öffentlichkeit zurück. «Abschied» erzählt von den verschiedenen Formen des Abschiednehmens. In locker ineinandergreifenden Choreografien entsteht eine Tanzperformance von reicher emotionaler Aussagekraft: Neuanfang-Ende / Erinnerung-Zukunft / Abschiedslust-Abschiedsfrust?

Sonntag, 13., Dienstag, 15. Mai, 20 Uhr, Lokremise St.Gallen.

Mehr Infos: www.danceloft.ch



Ohne Hemmung Grenzen ausloten

Language 12 im Pfalzkeller

Language 12 machen schwer zu fassenden und zukunftsgerichteten Jazz. Sie achten die Vergangenheit, haben aber keine Hemmungen, die Grenzen auszuloten und zu verschieben. Ein starker Groove trägt die auf Loops basierenden Ideen und Klanglandschaften - durchbrochen von einzigartiger Improvisation. Drum & Bass, Trip-Hop, Rock und südafrikanische Sounds vermischen sich zu einem eigenständigen Sound, der sich schwer definieren lässt. Und über allem thront die brillante Stimme der Sängerin Siya Makuzeni.

Freitag, 18. Mai, 20 Uhr, Pfalzkeller St.Gallen. Mehr Infos: www.gambrinus.ch



Vorwärts mit Geothermie

Podiumsdiskussion in St. Gallen

Mit neuer Energie zum zweiten St.Galler Wirtschaftswunder? Im Rahmen der diesjährigen Energie-Messe (Kongress- und Ausstellungsplattform für nachhaltige Produktion und Nutzung von Energie) findet eine öffentliche Diskussionsrunde statt. Stadtpräsident Thomas Scheitlin, Christoph Solenthaler (Solenthaler Recycling AG), Prof. Dr. Rolf Wüstenhagen (Universität St.Gallen) und Marco Huwiler (Projektleiter Geothermie Sankt Galler Stadtwerke) beantworten nach der Podiumsdiskussion gerne Fragen des Publikums.

Donnerstag, 24. Mai, 16.30 Uhr, Olma Messen Halle 9.2.D St.Gallen. Mehr Infos: www.geothermie-bodensee.ch



Ergründung der Engadiner Wurzeln

«Gian Girun» in St. Gallen

«Gian Girun» ist ein Stück der Zuger Tänzerin Seraina Sidler-Tall, des St.Galler Musikers Marc Jenny und der Engadiner Schauspielerin Sara Francesca Hermann. Die Tänzerin begibt sich auf eine persönliche Reise. Sie ergründet tänzerisch ihre romanischen Wurzeln und die Texte ihrer Engadiner Urgrossmutter, die unter dem Pseudonym Gian Girun rätoromanische Novellen schrieb. Zu Text, Tanz und Musik kommt als viertes Element eine bewegliche Bühneninstallation von Anna Katharina Wieser hinzu.

Freitag, 25. Mai, 20 Uhr, Lokremise St.Gallen.

Mehr Infos: www.strangerincompany.ch

My Sister Grenadine. Imaginäre Schnappschüsse. Portier Winterthur, 20 Uhr

René Bondt Quintett. Ein schweizerisches-österreichischespolnisches Quintett. Restaurant Park Flawil, 20 Uhr

FILM

Amador. Marcelo pflegt Amador, doch der stirbt überraschend. Kinok Lokremise St. Gallen, 18 Uhr

Opération Casablanca. Er ist Araber, illegal unterwegs und sieht aus wie ein Terrorist. Kinok Lokremise St.Gallen, 20:30 Uhr

LITERATUR

Michael Theurillat. Rütlischwur. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr

Frauentempel Stimmenfeuer. Stimme und Tanz. Frauentempel St.Gallen, 20 Uhr

22.05

Anita - Tänze des Lasters. Die verruchten Tänze von Anita

Berber. Kinok Lokremise St. Gallen, 18:30 Uhr

Ficht Tanner's gesticktes Universum. Filmvorführung mit Kurz-

führung durch die Ausstellung. Museum im Lagerhaus St. Gallen, 18 Uhr

Klangfestival. Naturstimmen aus Afrika und Europa, Div. Orte Alt St.Johann, ab 13:30 Uhr

La belle Noiseuse. Ein Film zum Monatsthema: Michel Piccoli. Kino Loge Winterthur, 20:30 Uhr

The Hunchback of Notre Dame. Der Glöckner von Notre-Dame mit Charles Laughton und Maureen O'Hara. Kinok Lokremise Zelig. Ein Film von Woody Allen. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

THEATER

Alles ist Wunderland. Poetry-Slam Theater. Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

Die bessere Hälfte. Komödie von Alan Ayckborn. Fabriggli Buchs, 20 Uhr

Die Vorläufigen. Regie: Christine Eder. Details folgen. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

KABARETT

Bänz Friedli. Sy no Frage? Kino Theater Madlen Heerbrugg, 19:30 Uhr Martin Luithle. Revue mit einem Anwalt. K9 Konstanz, 21 Uhr

KUNST/AUSSTELLUNGEN

Richard Hamilton. Führung. Kunstmuseum Winterthur, 18:30 Uhr

VORTRAG

Bilder weben Geschichten. Erzählabend mit Maria Gasche. Kunstraum Engländerbau Vaduz, 19 Uhr

Theater und Universität St.Gallen im Dialog. Theater und Wirtschaft. Lokremise St.Gallen, 20:15 Uhr

DIVERSES

Politik, Kultur, Gesellschaft -Neue Spielräume. Qualität im Journalismus. Spielboden Dornbirn, 19:30 Uhr

 $\mathbf{MI}$ 

23.05

KONZERT

Afro-Pfingsten. Das Worldmusic Festival der Schweiz. Mit Märkten, Workshops und viel Musik.Innenstadt Winterthur, ab 9 Uhr

Bob Wayne & The Outlaw Carnies. Country. Gaswerk Winterthur, 20:30 Uhr

Daniel Covini. Querflöte, Tango und Flamenco. B-Post Bar St. Gallen, 20 Uhr

Happy New Ears. Aus tausendundeiner Nacht. Stadthaus Winterthur, 19:30 Uhr

Klangfestival. Naturstimmen aus Afrika und Europa. Div. Orte Alt St.Johann, ab 13:30 Uhr

CLUBBING/PARTY

Salsa Night & Salsa Classes. Erst Üben, dann zeigen. K9 Konstanz, 22 Uhr

Abrir puertas y ventanas.

Goldener Leopard Locarno 2012. Drei Schwestern zwischen Unschuld und Verantwortung, Kinok Lokremise St.Gallen, 18:15 Uhr

Die letzte Nacht des Boris Gruschenko. Ein Film von Woody Allen. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

Oslo, August 31st. Ein Mann, eine Stadt, 24 Stunden, Kinok Lokremise St. Gallen, 20:30 Uhr

THEATER

Alles ist Wunderland. Poetry-Slam Theater. Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

Antilopen. Mankells Erzählung von der Sinnlosigkeit der Entwicklungshilfe. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

Delirium zu viert. Zwei Einakter von Eugene Ionesco. Theater am Kirchplatz Schaan, 20 Uhr

Die Afrikanerin. Oper im Rahmen des Bodenseefestival. Hafen Staad, 20 Uhr

Peggy Pickit sieht das Gesicht Gottes. Gesellschaftssatire von Roland Schimmelpfennig. Theater Winterthur, 19:30 Uhr

KABARETT

Divertimento, Gate 10. Kreuz Kultur und Gastlichkeit Jona, 20 Uhr

Gessler Zwillinge. Friede, Freude, Eicherkuchen. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr

Männerabend. Eine lustvolle Geisterbahnfahrt durch das Wesen Mann. Ristorante il Boccone Konstanz, 20:30 Uhr

Seelax 12. Heinrich Pachl. Freudenhaus Bregenz, 20:30 Uhr

KUNST/AUSSTELLUNGEN

Jean-Luc Cramatte – Inventar. Führung. Fotostiftung Schweiz Winterthur, 18:30 Uhr

Nadim Vardag. Repeat an Fade. Führung. Kunstmuseum St.Gallen, 18:30 Uhr

VORTRAG

Rietfarben – eine Sinnesreise im St.Galler Rheintal. Bildervortrag von René Güttinger. Naturmuseum St. Gallen, 19 Uhr

KINDER

Märchen im Museum. Der Bärenprinz und andere Geschichten. Ab 4 Jahren. Historisches und Völkerkundemuseum St. Gallen, 14 Uhr Putzig oder gefährlich? Bärenforscher unterwegs. Kindernachmittag ab 6 Jahren. Naturmuseum St.Gallen, 14 Uhr

D() 24.05

KONZERT

AfroCubism, feat. Eliades Ochoa, Mali trifft Cuba, Saal am Lindenplatz Schaan, 20 Uhr Andre Williams & The Goldstars. Legende des Detroit Souls. Spielboden Dornbirn, 21 Uhr Klangfestival. Naturstimmen aus Afrika und Europa. Div. Orte Alt St.Johann, ab 13:30 Uhr RAF 3.0. Hip Hop und R'N'B. Kulturladen Konstanz, 21 Uhr Sandro Perri. Jazzinspirierte Popikone. Palace St. Gallen, 21 Uhr

Waidele's Friends Quintet. Groove-Klangbilder. Eisenwerk Frauenfeld, 20:15 Uhr

CLUBBING/PARTY

36. Openair St.Gallen.

Das Line-up auf den Plattentellern. Oya St.Gallen, 20 Uhr

FILM

Hannah und ihre Schwestern. Ein Film von Woody Allen.

Spielboden Dornbirn, 19:30 Uhr My Generation. Sieben 68er sprechen über ihre wilden Jahre und ihr jetziges Leben. Kinok Lokremise St.Gallen, 18:30 Uhr

Opération Casablanca. Er ist Araber, illegal unterwegs und sieht aus wie ein Terrorist. Kinok Lokremise St. Gallen, 20:30 Uhr

THEATER

Alles ist Wunderland. Poetry-Slam Theater. Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

Die bessere Hälfte. Komödie von Alan Ayckborn. Fabriggli Buchs, 20 Uhr

Frida - Viva la Vida. Ein-Frau-Stück mit Astrid Keller. K9 Konstanz, 20:30 Uhr

Peggy Pickit sieht das Gesicht Gottes. Gesellschaftssatire von Roland Schimmelpfennig. Theater Winterthur, 19:30 Uhr

KABARETT

Gessler Zwillinge. Friede, Freude, Eicherkuchen, Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr

Martin Luding. 23 Rollen an einem Abend. Ristorante il Boccone Konstanz, 20:30 Uhr

Seelax 12. Andreas Rebers. Freudenhaus Bregenz, 20:30 Uhr

KUNST/AUSSTELLUNGEN

Danh Võ. Führung. Kunsthaus Bregenz, 19 Uhr

Geld für Alle. Eröffnung. Nextex St.Gallen, 19 Uhr



St.Gallen, 20:30 Uhr



GARE DE LION

LS6

im Mai 2012

**S0** 03 Chi Coltrane (USA)

The First Lady of Rock kommt nach Wil und bringt ihre Hits aus den siebziger und achtziger Jahre mit!

SA 05 TRASHDISCO!

Die grosse Electronuravetechnotrashparty Diesmal dabei: SAINT PAULI aus Hamburg mit ihren derben Remixes und fetten Tracks.

SA 12 DESTROYER NIGHT 10
DIE Konzertnacht für alle Hardcore-Fans:

DIE Konzertnacht für alle Hardcore-Fans: Sechs Bands an einem Abend für 25 Fr. Das gibt es nur im Gare de Lion!

FR 18 DJ Rob Swift

Die grosse Hip-Hop-Legende aus New York kommt in die Ostschweiz - mit seinem neusten Album "Roc 4 Raida".

SA 19 Erland & The Carnival (UK)

Gute Musik aus Grossbritannien - nicht nur live, sondern auch ab Konserve. Die MASTERPLAN-Party mit Live-Act!

Immer aktuell: der vollständige Fahrplan auf www.garedelion.ch

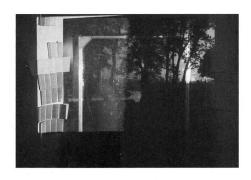
Martina Weber Video Dia Fotografie

Ausstellung Architektur Forum Ostschweiz 11. Mai - 3. Juni 2012

Vernissage: Donnerstag 10. Mai, 18.30 Uhr Einführung: Marina Schütz, Kunsthistorikerin

Davidstrasse 40, 9000 St.Gallen Geöffnet Dienstag - Sonntag, 14 - 17 Uhr Die Künstlerin ist am 13./ 20. Mai anwesend.

Patronat Stadt St.Gallen



BODBABAB



# who's that?

FR 4.5. Züri West (CH) Ausverkauft
DO 10.5. Skindred (UK) Alternative, Metal
FR 11.5. The Homestories (CH) Indie, Pop
SO 20.5. Band of Skulls (UK) Rock, Indie
MO 4.6. Wolves in the Throne Room (USA) Metal
salzhaus.ch Salzhaus Winterthur starticket.ch



**Dezente Begleiter**Markus Bischof Trio im Kult-Bau

In seinem Piano-Trio spielt Pianist Markus Bischof seine Fähigkeiten als kreativer Komponist und Improvisator aus. Mit seinem nuancenreichen Anschlag weiss er die klanglichen Möglichkeiten des Flügels bestens auszuloten. Mit Dietmar Kirchner am Kontrabass und Andreas Wettstein am Schlagzeug hat er Mitmusiker zur Seite, die kongenial dezent begleiten oder solistisch wirken. Improvisation findet auf einem hohen interaktiven Level statt und verspricht ein spannendes und berührendes Konzerterlebnis.

Freitag, 25. Mai, 19 Uhr, Kult-Bau St. Gallen. Mehr Infos: www.gambrinus.ch



Casio-Punk-Spektakel

Jagwa Music in St. Gallen

Hier werden Elemente lokaler Musiktraditionen mit viel Punk-Attitüde, einem verzerrten Casioörgeli und Texten aus dem harten Strassenalltag, wie man sie sonst nur aus dem Rap kennt, ganz neu aufgemischt. Bei rasendem Tempo, versteht sich, und mit irrwitzigen Tanzeinlagen. In ihrer Heimatstadt Dar-es-Salaam sollen sich Jagwa Musics virulente Swahili-Texte mittlerweile als Slogans auf den populären Dala-Dala-Minibustaxis verselbstständigt haben. Die Band zieht nach und nach auch hiesige Gefielde in ihren Bann mit einem High-Speed-Casio-Punk-Spektakel.

Samstag, 26. Mai, 22 Uhr, Palace St.Gallen. Mehr Infos: www.palace.sg



Theater in der Disco

Sommernachtstraum im Kraftwerk

Freie Neuinszenierung des Theaterstücks «Sommernachtstraum» von William Shakespare. Örtliche und zeitliche Interpretation des Liebesdramas von Athen in der grossartigen Szenerie des hie und da wilden Tobels beim Kraftwerk Krummenau und in der modernen Partyszenerie des Kraftwerk-Clubs. Ein Stück für alle Theater- und Musik-Begeisterten jeden Alters. Es spielen die Ensembles des Chössi Theater Lichtensteig und der Kantonsschule Wattwil unterstützt durch das Jugendorchester der Kanti Wattwil «il mosaico» sowie dem Freyder Ostenduntz Quartett.

Donnerstag, 31. Mai, 19.30 Uhr (Premiere), Freitag, 1., Samstag, 2. Juni, 19.30 Uhr, Sonntag, 3. Juni, 17 Uhr, Kraftwerk Krummenau. Mehr Infos und restliche Junidaten: www.choessi.ch

**Glasklar?** Führung. Gewerbemuseum Winterthur, 18:30 Uhr

# LITERATUR

**Yusuf Yesilöz.** Hochzeitsflug. Bodman-Literaturhaus Gottlieben, 20 Uhr

# DIVERSES

**Energie.** Öffentliche Panel-Diskussion mit Rolf Wüstenhagen. Olma Messen St. Gallen, 16:30 Uhr

# FR

25.05

# KONZERT

**Das kleine Wochenende.** Das Schaffen von etepetete.ch. Kaffeehaus St.Gallen, 20 Uhr

**Klangfestival.** Naturstimmen aus Afrika und Europa. Div. Orte Alt St.Johann, ab 10:15 Uhr

**J.S.Bachstiftung.** Kantate BWV 59. Reflexion Verena Kast. Ev. Kirche Trogen, 19 Uhr

Markus Bischof Trio. Standards und Zitate aus klassischer Musik. Kult-Bau St.Gallen, 20 Uhr

**Midi Musical.** Grosse Oper auf der Klarinette. Stadthaus Winterthur, 12:15 Uhr

**Schoren rockt.** Raus aus dem Proberaum, rauf auf die Bühne. Spielboden Dornbirn, 19 Uhr

Seelax 12. Herbert Pixner Projekt. Freudenhaus Bregenz, 20:30 Uhr Taraf Projekt. Zigeunermusik der verschiedensten Art. Rathaus Berneck, 20 Uhr

Tu Fawning. Doppelkonzert mit Jeffrey Lewis. Palace St.Gallen, 22 Uhr Waidele & Friends. Jazz, Soul. Jazzclub Rorschach Rorschach, 21 Uhr Züri West. Mit neuem Album Göteborg. Kreuz Kultur Jona.

**Zwischentöne.** Wandelkonzert I. Schloss Werdenberg, 18:30 / 21:30 Uhr

# CLUBBING/PARTY

**Dynamite.** Ü14 Party. Gare de Lion Wil, 19 Uhr

Jive The Night. Tanzabend Rumba bis Walzer. K9 Konstanz, 21 Uhr Tango Almacen. Milonga-Tangotanznacht. Lagerhaus St. Gallen, 21 Uhr

**Thirtylicious.** Tanzen ab 30. Salzhaus Winterthur, 21:30 Uhr

# FILM

Abrir puertas y ventanas.

Goldener Leopard Locarno 2012. Drei Schwestern zwischen Unschuld und Verantwortung. Kinok Lokremise St. Gallen, 19:30 Uhr

Le Havre. Ein Film von Aki Kaurismäki zum Lachen und Seufzen. Regie: Kulturcinema Arbon, 20 Uhr Mon pire cauchemar. Schräge Liebeskomödie mit Isabelle Huppert und Benoît Poelvoorde. Kinok Lokremise St. Gallen, 17:30 Uhr

**Opération Casablanca.** Er ist Araber, illegal unterwegs und sieht aus wie ein Terrorist. Kinok Lokremise St. Gallen, 21:30 Uhr

# THEATER

Alles ist Wunderland. Poetry-Slam Theater. Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

Antilopen. Mankells Erzählung von der Sinnlosigkeit der Entwicklungshilfe. Stadttheater Konstanz, 19:30 Uhr

**Die bessere Hälfte.** Komödie von Alan Ayckborn. Fabriggli Buchs, 20 Uhr

**Die Vorläufigen.** Regie: Christine Eder. Details folgen. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

Fridolin Netzers Alpenflug. Ein Theaterstück in der Seilbahngondel. Talstation Wasserauen, 18:30 Uhr

**Gut gegen Nordwind.** Nach dem Bestseller von Daniel Glattauer. Altes Kino Mels, 20:15 Uhr **Othello.** Tragödie von Shakespeare. Theater St. Gallen, 19:30 Uhr

# KABARETT

**Gessler Zwillinge.** Friede, Freude, Eicherkuchen. Kellerbühne St. Gallen, 20 Uhr

Heinz de Specht. Schön! Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr Knuth und Tucek. Freiheit –

**Knuth und Tucek.** Freiheit – ein Heimatfilmtheater. Kulturlokal 3Eidgenossen Appenzell, 20 Uhr

# TANZ

**Gian Girun.** Bewegte Bühneninstallation und gelesene Texte. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr

# KUNST/AUSSTELLUNGEN

Museumsznüni Wundersames Lebewesen Pilz. Führung. Naturmuseum St. Gallen, 10 Uhr Problems. Vernissage. Kunstraum Kreuzlingen, 19.30 Uhr Wir sind jemand. Führung. Kantonsbibliothek Vadiana St. Gallen, 13 Uhr

**Zwischenräume.** Führung. Schloss Werdenberg, 20 Uhr

# SA

26.05

# KONZERT

Adolar. Deutscher alternativ Rock. Gaswerk Winterthur, 20:30 Uhr Bach im Dunkeln. Celloperformance. Schloss Werdenberg, 15 Uhr Chloe. Singer-Songwriter aus Canada. Cuphub Arbon, 21 Uhr Feine Musik. Weitere Infos folgen. Gare de Lion Wil, 23 Uhr Hinter dem Gesicht. Wandelkonzert II. Werke von Monteverdi, Sänchez-Verdú, Muffat, Cage. Schloss Werdenberg, 18 / 21 Uhr Klangfestival. Naturstimmen aus Afrika und Europa. Div. Orte Alt St. Johann, ab 9 Uhr

Internationales Domorgelkonzert. St. Galler Dommusik mit Gast. Kathedrale St. Gallen, 19:15 Uhr Jagwa Music. Direkt aus Tansania. Palace St. Gallen, 22 Uhr **Meduoteran.** Musik aus Anatolien und Serbien. Offene Kirche St.Gallen, 20 Uhr

Radio String Quartet Vienna. Vierzehn Stücke des Komponisten Mallinger und Valcic. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

Starch. Feat. Black Tiger, Sharlotte Gibson. Kugl St. Gallen, 21 Uhr

# CLUBBING/PARTY

Himmelfahrts-Kommando.

Support: Herman & Johan Novacek. Salzhaus Winterthur, 22 Uhr **Saturday Diamond Tunes.** Party mit den DJs Lil'Rabbit & Gselluxe Dreiegg Frauenfeld, 21 Uhr

# FILM

Abrir puertas y ventanas.

Goldener Leopard Locarno 2012. Drei Schwestern zwischen Unschuld und Verantwortung. Kinok Lokremise St. Gallen, 17:15 Uhr

Mon pire cauchemar. Schräge Liebeskomödie mit Isabelle Huppert und Benoît Poelvoorde. Kinok Lokremise St. Gallen, 21:30 Uhr Oslo, August 31st. Ein Mann, eine Stadt, 24 Stunden. Kinok

Lokremise St. Gallen, 19:30 Uhr Was Sie schon immer über Sex wissen wollten aber bisher nicht zu fragen wagten.

Ein Film von Woody Allen. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

# THEATER

**Alles ist Wunderland.** Poetry-Slam Theater. Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

Antilopen. Mankells Erzählung von der Sinnlosigkeit der Entwicklungshilfe. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

**Frida - Viva la Vida.** Ein-Frau-Stück mit Astrid Keller. K9 Konstanz, 20:30 Uhr

Fridolin Netzers Alpenflug. Ein Theaterstück in der Seilbahngondel. Talstadtion Wasserauen, 18:30 Uhr

# KABARETT

**Gessler Zwillinge.** Friede, Freude, Eicherkuchen. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr

Seelax 12. Tina Teubner. Freudenhaus Bregenz, 20:30 Uhr

# MUSICAL

**Chicago.** Musical von John Kander und Fred Ebb. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

# KUNST/AUSSTELLUNGEN

**Danh Võ.** Führung. Kunsthaus Bregenz, 14 Uhr

**Zwischenräume.** Führung. Schloss Werdenberg, 10 Uhr

#### KINDE

**Der Froschkönig.** Die Reise um die Welt der Märchen geht weiter. Theater am Kirchplatz Schaan, 16 Uhr

# DIVERSES

**Internationales Jodelsymposium.** Jodeln in der Schweiz, Österreich und das Silvesterchlausen. Ev. Kirche Alt St. Johann, 9:15 Uhr

# SO.

27.05

# KONZERT

Amore e Gelosia. Duette und Madrigale von Monteverdi, Händel u.a. Ev. Kirche Arbon, 17 Uhr Bach im Dunkeln. Celloperformance. Schloss Werdenberg, 15 Uhr Blechbläserensemble O5. Im Rahmen des Gottesdienstes. Ev.

Stadtkirche Frauenfeld, 9:15 Uhr **Klangfestival.** Naturstimmen aus Afrika und Europa. Div. Orte Alt St. Johann, ab 9:30Uhr

Martin Zobel & Soulrise. Roots, Rock- & Reggae. K9 Konstanz, 21 Uhr

Seelax 12. Kitty Hoff & Foret-Noire. Freudenhaus Bregenz, 20:30 Uhr Stimmung. Obertongesang von Karlheinz Stockhausen. Schloss Werdenberg, 18 / 21 Uhr

# CLUBBING/PARTY

**Rap History.** Alles vom Jahr 1994. Palace St. Gallen, 21 Uhr

# FILM

Abrir puertas y ventanas.

Goldener Leopard Locarno 2012. Drei Schwestern zwischen Unschuld und Verantwortung. Kinok Lokremise St.Gallen, 18:45 Uhr

A Separation. Die Trennungsgeschichte einer iranischen Familie. Gaswerk Winterthur, 19:30 Uhr Mon pire cauchemar. Schräge

Liebeskomödie mit Isabelle Huppert und Benoît Poelvoorde. Kinok Lokremise St. Gallen, 16:30 Uhr **My Generation.** Sieben 68er sprechen über ihre wilden Jahre und ihr jetziges Leben. Kinok Lokremise St. Gallen, 11 Uhr

**Opération Casablanca.** Er ist Araber, illegal unterwegs und sieht aus wie ein Terrorist. Kinok Lokremise St.Gallen, 21 Uhr

# THEATER

**Die Vorläufigen.** Regie: Christine Eder. Details folgen. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

**DinnerKrimi.** Kulinarik und Comedy. Gasthof zum goldenen Kreuz Frauenfeld, 17 Uhr



Postkarten

**Taschen** 

Rucksäcke

Kerzen

Tücher

Geschenkartikel

**Erfreuliches** 

Nützliches

**Originelles** 



Spätis Boutique GmbH Spisergasse 20 & 24 CH-9000 St.Gallen Tel. 071 223 85 35 Tel. 071 222 01 14





MIGROS

# Lässt Herzen höher schlagen!

**Programm Musik & Kultur** jetzt bestellen!

**Beratung und Anmeldung:** Musik & Kultur Klubschule Migros Bahnhofplatz 2 9001 St. Gallen Tel. 071 228 16 00 musik.kultur@gmos.ch

www.klubschule.ch

# HIER LIEST ST.GALLEN

DIE GRÖSSTE AUSWAHL AN BÜCHERN UND **GESCHENKEN** 

mein Buch



**books.ch** Rösslitor Bücher, Multergasse 1 – 3, 9001 St. Gallen

Fridolin Netzers Alpenflug. Ein Theaterstück in der Seilbahngondel. Talstation Wasserauen, 18:30 Uhr

# KUNST/AUSSTELLUNGEN

Blechbläserensemble O5. Führung. Kath. Stadtkirche St.Nikolaus Frauenfeld, 10:30 Uhr Danh Võ. Führung. Kunsthaus Bregenz, 16 Uhr

Diane Arbus. Führung. Fotomuseum Winterthur, 11:30 Uhr

Zwischenräume. Führung. Schloss Werdenberg, 10 Uhr

# M()

28.05

# KONZERT

Bach im Dunkeln. Celloperformance. Schloss Werdenberg, 15 Uhr

Klangfestival. Naturstimmen aus Afrika und Europa. Div. Orte Alt St. Johann, ab 10:15 Uhr

Midlife Dixieland Jazzband. Dixieland & New Orleans Jazz. Restaurant Park Flawil, 20 Uhr Zeitbrücken. Madrigale von Gesualdo und Sciarrino. Schloss Werdenberg, 18 / 21 Uhr

Abrir puertas y ventanas. Drei Schwestern zwischen Unschuld und Verantwortung. Kinok Lokremise St.Gallen, 11 Uhr

Mon pire cauchemar. Schräge Liebeskomödie mit Isabelle Huppert und Benoît Poelvoorde. Kinok Lokremise St. Gallen, 17:30 Uhr

Opération Casablanca. Er ist Araber, illegal unterwegs und sieht aus wie ein Terrorist. Kinok Lokremise St.Gallen, 20 Uhr

# MUSICAL

Rebecca. Musical von Michael Kunze und Sylvester Levay. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

# LITERATUR

Autoren auf der grossen Bühne. Henning Mankell liest. Theater Winterthur, 19:30 Uhr

# KUNST/AUSSTELLUNGEN

Danh Võ. Führung. Kunsthaus Bregenz, 16 Uhr Zwischenräume. Führung. Schloss Werdenberg, 11:30 Uhr

29.05

# KONZERT

Bach im Dunkeln. Celloperformance. Schloss Werdenberg, 20 Uhr Marianne Mendt Jazznachwuchsförderung. Zehn Musikerinnen zeigen ihr Bestes. Spielboden Dornbirn, 20 Uhr

# FILM

Die letzte Nacht des Boris Gruschenko. Ein Film von Woody Allen. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

Je rentre a la Maison. Ein Film zum Monatsthema: Michel Piccoli. Kino Loge Winterthur, 20:30 Uhr Mary Wigman. Porträt der legendären Tanzpionierinnen. Kinok Lokremise St.Gallen, 18 Uhr

Mon pire cauchemar. Schräge Liebeskomödie mit Isabelle Huppert und Benoît Poelvoorde. Kinok Lokremise St. Gallen, 20:30 Uhr

# THEATER

Antilopen. Mankells Erzählung von der Sinnlosigkeit der Entwicklungshilfe. Stadttheater Konstanz,

# KABARETT

Ohne Rolf. Unferti. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr

### TANZ

Comart. Theaterschule Bewegungsschauspiel, Zürich. Tournee der Diplomklasse. Fabriggli Buchs, 20 Uhr

# MUSICAL

Rebecca. Musical von Michael Kunze und Sylvester Levay Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

# KUNST/AUSSTELLUNGEN

Verena Loewensberg. Führung. Kunstmuseum Winterthur, 18:30 Uhr

Zwischenräume. Führung. Schloss Werdenberg, 11:30 Uhr

## KINDER

Der Froschkönig. Die Reise um die Welt der Märchen geht weiter. Theater am Kirchplatz Schaan, 10 Uhr

30.05

# KONZERT

Bach im Dunkeln. Celloperformance. Schloss Werdenberg, 15 Uhr Jamsession. Treffpunkt für die aktive Musikszene. Jazzclub Rorschach, 20 Uhr

# Kammermusikkonzert.

Ensemble Winterthurer Streichquartett. Stadthaus Winterthur, 19:30 Uhr

Lower Dens. Twin Hand Movements. Palace St. Gallen, 21 Uhr Sonaten und Interludien für präpariertes Klavier. Das Piano als Trommel. Schloss Werdenberg.

# CLUBBING/PARTY

Salsa Night & Salsa Classes. Erst Üben, dann zeigen. K9 Konstanz, 22 Uhr

# FILM

20 Uhr

Der Stadtneurotiker. Ein Film von Woody Allen. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr Mon pire cauchemar. Schräge Liebeskomödie mit Isabelle Huppert und Benoît Poelvoorde. Kinok Lokremise St. Gallen, 20:30 Uhr

Opération Casablanca. Er ist Araber, illegal unterwegs und sieht aus wie ein Terrorist. Kinok Lokremise St.Gallen, 18:15 Uhr

# THEATER

Das Erbgut. Schauspiel von Sebastian Frommelt. Theater am Kirchplatz Schaan, 20 Uhr

Die Vorläufigen. Uraufführung von Ivna Zic aus dem Autorenwettbewerb 2011. Lokremise St. Gallen. 20 Uhr

Gut gegen Nordwind. Nach dem Erfolgsroman von Daniel Glattauer.

Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 19 Uhr

Salome. Oper von Richard Strauss. Theater St. Gallen, 19:30 Uhr

# KABARETT

Stefanie Berger. Miss-Erfolg. Kino Theater Madlen Heerbrugg, 20 Uhr

# KUNST/AUSSTELLUNGEN

# KunstGenuss über Mittag.

Führung. Kunstmuseum Winterthur,

Zwischenräume. Führung. Schloss Werdenberg, 11:30 Uhr

## LITERATUR

Märchenstunde für Kinder. Ab 6 Jahren. Freihandbibliothek St. Gallen, 17 Uhr

# DO

31.05

## KONZERT

Bach im Dunkeln. Celloperformance. Schloss Werdenberg, 15 Uhr Bebelaar-Godard-Duo. Jazzclub Konstanz präsentiert den Piano-Frühling. K9 Konstanz, 20:30 Uhr

Sonaten und Interludien für präpariertes Klavier. Das Piano als Trommel. Schloss Werdenberg, 20 Uhr

The Flying Eyes. Psychedelic Rock. Kulturladen Konstanz, 21 Uhr Whispers in spring. Barbara Balzan Ouartet und Paolo Fresu machen Jazz. Eisenwerk Frauenfeld, 20:15 Uhr

# **FILM**

Mon pire cauchemar. Schräge Liebeskomödie mit Isabelle Huppert und Benoît Poelvoorde. Kinok Lokremise St.Gallen, 18 Uhr Schwarze Diva in einer weissen Welt. Zwei Exotinnen des Tanzes: Josephine Baker und die Chinesin Jin Xing. Kinok Lokremise St. Gallen,

# 20:30 Uhr THEATER

Brot und Spiele. Das Playback-Theater St. Gallen auf Tournee Offene Kirche St. Gallen, 20 Uhr Das Erbgut. Schauspiel von Sebastian Frommelt. Theater am Kirchplatz Schaan, 20 Uhr Die Zauberflöte. Oper von Mozart. Theater St. Gallen, 19:30 Uhr Eröffnungsfeier Theaterwerkstatt Gleis 5. Das Team der neuen Theaterplattform stellt sich vor. Gleis 5 Frauenfeld, 20 Uhr Gut gegen Nordwind. Nach dem Erfolgsroman von Daniel Glattauer.

Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 19 Uhr

Sommernacht Traum. Theaterprojekt mit Live-Musik. Kraftwerk Krummenau, 19:30 Uhr

The Waiting Room. Zeitgenössischer Zirkus und visuelles Theater. Stadttheater Schaffhausen, 19 Uhr

# KABARETT

Ohne Rolf. Unferti. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr

# KUNST/AUSSTELLUNGEN

Danh Võ. Führung. Kunsthaus Bregenz, 19 Uhr

Kunst über Mittag. Führung. Kunsthalle St. Gallen, 12 Uhr

Zwischenräume. Führung. Schloss Werdenberg, 11:30 Uhr

# LITERATUR

Jam on Poetry. Lass Dich inspirieren, tu's auf Papier notieren. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

# VORTRAG

Geld für alle. Atelier für Sonderaufgaben spricht über die Schnittstelle zwischen Kunst und Wirtschaft. Marktplatz 25 St. Gallen, 19:30 Uhr

# Kunst

# Bernerhaus. Kunstverein

Frauenfeld. Bankplatz 5, Frauenfeld, www.kunstverein-frauenfeld.ch Katharina Bürgin. «Gartenarbeit» Das Werk der aus Schaffhausen stammenden Künstlerin umfasst sowohl Installationen als auch Malerei. Sie spielt mit der Spannung zwischen Nähe und Ferne, gedachten oder gebauten Räumen, Überblick und Innensicht. bis 13.05.2012

# Fotomuseum Winterthur.

Grüzenstrasse 44 & 45, Winterthur, +41 52 234 10 60, www.fotomuseum.ch Diane Arbus. Mit ihren kühnen Sujets und ihrem fotografischen Zugang schuf sie ein Werk, das in seiner Unverfälschtheit oftmals schockiert. bis 28.05.2012

Von Horizonten. Set 8 aus der Sammlung des Fotomuseum Winterthur. Landschaft ist immer ein Mehr, sie trägt mehrfache Bedeutung, mehrfachen Sinn, ist privat und politisch, ökologisch und fantastisch. bis 20.05.2012

# Fotostiftung Schweiz.

Grüzenstrasse 45, Winterthur, +41 52 234 10 30, www.fotostiftung.ch Jean-Luc Cramatte - Inventar. Seine Untersuchungen der sichtbaren Welt beruhen immer auf eigenwilligen Konzepten und lenken den Blick auf Unscheinbares und Übersehenes bis 28.05.2012

# Kesselhaus Josephsohn (Sitterwerk). Sittertalstrasse 34,

St.Gallen, +41 71 278 87 47, www.kesselhaus-josephsohn.ch Hans Josephson. Das Kesselhaus dient als museale Ausstellungshalle und zugleich als Lager und Arbeitsraum, wo Josephsohns Oeuvre an Ausstellungen vermittelt, konservatorisch betreut und in einem Verzeichnis aufgearbeitet wird. bis 16.08.2014

# Klubschule Migros im Hauptbahnhof, Bahnhofplatz 2. St.Gallen, +41 71 228 15 00, www.klubschule.ch Fotoklub. der Klubschule Migros. 05.05.2012 bis 25.05.2012

# Kunst(Zeug)Haus.

Schönbodenstrasse 1, Rapperswil SG, +41 55 220 20 80, www.kunstzeughaus.ch Springende Lachse. Arbeiten auf Papier bilden das eigentliche Rückgrat der Sammlung von Peter und Elisabeth Bosshard. Aufgrund der Flüchtigkeit der Technik und der Sinnlichkeit des Materials ist dem

Medium eine eindringliche Unmittelbarkeit eigen. bis 03.06.2012

Kunsthalle Arbon. Grabenstrasse 6. Arbon, +41 71 446 94 44. www.kunsthallearbon.ch Muriel Baumgartner. Die Künstlerin zeigt in ihrer Einzelausstellung eine grosse Bodeninstallation. Ihre Arbeiten irritieren, denn obwohl sie Wegwerf- und Abfallprodukte als Material verwendet, legt sie Wert auf ästhetische Qualität – und Humor. bis 20.05.2012

# Kunst Halle St.Gallen.

Davidstrasse 40, St.Gallen, +41 71 222 10 14, www.k9000.ch Haroon Mirza. Mittels Hi-End-Stereoanlagen aus Gebrauchtwarenläden, farbigen LED-Lichterketten, Wasserschläuchen aus dem Baumarkt sowie Fragmenten von filmischen Dokumenten aus der Popkultur erschafft Haroon Mirza (\*1977, Grossbritannien) Installationen, die musikalische Kompositionen im Raum erzeugen. bis 01.07.2012

# Kunsthalle Wil.

Grabenstrasse 33, Wil SG, +41 71 911 77 71, www.kunsthallewil.ch Friedemann Grieshaber. Seine Werke sind vorwiegend aus Beton und changieren zwischen Baukörper und plastischer Gestalt. bis 20.05.2012

# Kunsthalle Ziegelhütte.

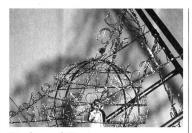
Ziegeleistrasse 14, Appenzell, +41 71 788 18 60. www.kunsthalleziegelhuette.ch Anja Ganster - Wandelhalle. Sie gehört zu den Shooting-Stars der jungen mimetischen Malerei. In der Ausstellung werden ca. 40 teils grossformatige Gemälde gezeigt. 06.05.2012 bis 29.07.2012

Kunsthaus. Im Volksgarten, Glarus, +41 55 640 25 35, www.kunsthausglarus.ch Daniel Gustav Cramer. Works. The infinite Library. bis 06.05.2012 Joao Maria Gusmao und Pedro Paiva. In einer Art Traumlandschaften, zeigen die Künstler Kurzfilme, die durch optische Täuschungen und obskure Experimente auf humorvolle Art und Weise den menschlichen Verstand herausfordern. 20.05.2012 bis 19.08.2012

Kunsthaus KUB. Karl-Tizian-Platz, Bregenz, +43 5574 485 94 0, www.kunsthaus-bregenz.at Danh Võ. Grosse internationale Aufmerksamkeit erzielte der er mit seiner Einzelausstellung in der Kunsthalle Basel im Jahr 2009. Seitdem hat er an den Biennalen in Berlin, Gwangju und Singapur teilgenommen sowie an Ausstellungen in der Fundació Joan Miró in Barcelona und im Museum of Modern Art in New York. bis 25.06.2012

Kunstmuseum. Museumstrasse 32, St.Gallen, +41 71 242 06 74, www.kunstmuseumsg.ch Nadim Vardag. In sehr kurzen Loops lässt er Szenen alter Filme sich wiederholen und schafft dazu Installationen, die seine zeichnerischen Analysen in einen dreidimensionalen Raum stellen. Nach zahlreichen Beteiligungen an interna-





# Draht und Bewegung

Bewegte Objekte in Flawil

Susanne Brefin und Werner Angst zeigen im Garten sowie im Atelier ihre bewegten Drahtund Eisenobjekte und damit einen Querschnitt ihres gemeinsamen, aber auch eigenständigen künstlerischen Schaffens. Angefangen hat es im Jahr 2000, als Susanne Brefin Taschen fertigte. Mit der Zeit schälte sich immer mehr der Draht als dominierendes Material heraus. Die Künstlerin kombinierte im Jahr 2004 das Material mit dem Moment der Bewegung zu bewegten Taschen-Draht-Objekten; in Mitarbeit von Werner Angst. - In der Folge entstanden immer grössere bewegte Objekte.

Samstag, 5., Sonntag, 6. Mai, 11-17 Uhr, Mettlenstrasse 1 Flawil.

Mehr Infos: www.fildefer.ch



# Die Schwellenpunkte der Gesellschaft

Anja Ganster in Appenzell

Anja Ganster thematisiert in ihrer jüngsten Werkreihe die Schwellenpunkte einer Gesellschaft, die sich mehr oder weniger immer auf der Reise von einem Ort zum anderen befindet. - Die Hallen, die Lounges, die Foyers, die gebauten Querverbindungen und Ruhepunkte, die Shopping-Malls, die Recreation-Spaces, eben die Passagen der mobilen Menschenmassen werden immer grösser, aufwändiger und architektonisch immer eigenständiger. Ganster malt diese Orte als teils prächtige, teils surreale, teils auch herrlich banale Inszenierungen einer in jedem Sinne überbelichteten Realität.

6. Mai bis 29. Juli, Kunsthalle Ziegelhütte Appenzell. Mehr Infos: www.museumliner.ch



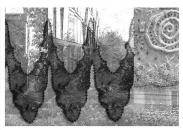
# Ein faszinierendes Reich

Pilzgeschichten im Naturmuseum Thurgau

Vorbei an einem zwei Meter hohen Fliegenpilz bewegen sich die Besucher in einem Pilzwald. In den pilzähnlichen Ausstellungsmöbeln sind täuschend echte Pilzmodelle zu sehen. An Duft- und Spielstationen lassen sich die eigene Nase und das Wissen über Pilze testen Spannende Filme, aufschlussreiche Tonstationen und viele ungewöhnliche Objekte geben einen Einblick ins faszinierend-unbekannte Reich der Pilze. Die Ausstellung wird von einem reichhaltigen Programm (Führungen, Rundgänge zur Kulturgeschichte der Pilze, ein Vortrag übers Sammeln et cetera) gerahmt.

11. Mai bis 21. Oktober, Naturmuseum Thurgau.

Mehr Infos: www.naturmuseum.tg.ch



# Hommage an die Textilkultur

Sophia Keller Girón in St. Gallen

Frech, unbekümmert und manchmal auch verspielt sind die neuen Fotoarbeiten von Sophia Keller Girón. Am Computer verwebt sie in ihren Collagen eigene Fotos von Personen, Landschaften und Textilien zu einem neuen Ganzen. Übereinandergelegt, aneinandergereiht, ausgeschnitten, getrennt und wieder neu zusammengefügt entstehen frische, ungewohnte Bilder. Durch das Spiel mit Licht und Schatten, Transparenz und Opazität erhalten sie Tiefe und wirken heiter, licht und zeitgemäss. Sie inspirieren und laden zu Assoziationen ein.

Vernissage: Sonntag, 20. Mai, 11 Uhr. Bis 9. Juni, Casa Latinoamericana St. Gallen. Mehr Infos: www.casalatinoamericana.ch

tionalen Gruppenausstellungen ist die St. Galler Präsentation seine erste Einzelausstellung in einem Schweizer Museum. bis 24.06.2012 Silvia Bächli. Far apart - close together. Ein zeichnerischen Kosmos, der durchaus installativ sein kann. bis 13.05.2012

Kunstmuseum Thurgau (Kartause Ittingen)., Warth,

+41 52 748 41 20. www.kunstmuseum.ch Elmar Trenkwalder. Skulpturen. Der österreichische Künstler nutzt für seine explizit zeitgenössischen Skulpturen einen Werkstoff, der eng verbunden ist mit dem traditionellen Handwerk der Hafnerei. bis 01.07.2012

# Kunstmuseum Winterthur. Museumstrasse 52, Winterthur,

+41 52 267 51 62 Neue Malerei aus der Sammlung I. ein Blick auf die Erwerbungen der letzten Jahre, die Malerinnen und Malern der mittleren Generation aus der Schweiz und aus Deutschland galten. bis 19.08.2012 Richard Hamilton. Am 13. September 2011 verstarb der englische Künstler im Alter von 89 Jahren. Das Kunstmuseum besitzt die einzige vollständige Sammlung seiner druckgraphischen Blätter und Multiples. bis 28.05.2012 Verena Loewensberg. Nach den Retrospektiven von Camille Graeser (1994) und Max Bill (2008) soll aus Anlass ihres 100. Geburtstags die einzige bedeutende Malerin aus der Gruppe der Konkreten gewürdigt werden, Verena Loewensberg (1912 -1986). 12.05.2012 bis 05.08.2012

Kunstraum Dornbirn. Jahngasse 9, Dornbirn, +43 5572 550 44, www.kunstraumdornbirn.at Not Vital. Not Vitals komplexes Werk fusst in hohem Mass auf bio-

graphischen und lebensweltlichen, sowohl persönlichen als auch politischen Fakten. Diese finden sich einerseits in seiner Herkunft, anderseits in einer nomadischen Existenz. bis 03.06.2012

# Kunstraum Kreuzlingen.

Bodanstrasse 7a, Kreuzlingen, +41 52 741 30 28, www.kunstraum-kreuzlingen.ch Problems. Raphael Linsi und Pedro Wirz. Linsis stille Bilder «Ice Kold» waren gerade im Kunsthaus Baselland. Sie beeindruckten mit ihrer verhaltenen Emotion und ihrem minutiös gemaltem weissen Hintergrund. Pedro Wirz war kürzlich in der Selection Prix National in Zürich zu sehen. ab 25.05.2012

Kunstraum Engländerbau.

Städtle 37, Vaduz, +41 423 233 31 11, www.kunstraum.li Marlies Pekarek «Time shifts, patterns stay the same». Zeichnungen, Collagen und Skulpturen. bis 27.05.2012

# Kunstzone / Lokremise.

Grünbergstrasse 7, St.Gallen, +41 71 277 82 00, www.lokremise.ch Menschenzellen Human Capsules. Acht Künstlerinnen aus der Sammlung Ursula Hauser. bis 12.08.2012

Magazin 4. Bergmannstrasse 6, Bregenz, +43 5574 410 15 11, www.magazin4.at David Heitz. Der Künstler beschäftigt sich mit unserer Aussenwelt, mit Dingen, Räumen, Orten. In Fotografien, Skulpturen und Installationen «überarbeitet» er die Bedingungen unseres Wahrnehmens dieses Äußeren in ebenso subtilen wie lapidaren Arrangements. bis 20.05.2012

# Museum im Lagerhaus.

Davidstrasse 44. St. Gallen. +41 71 223 58 57, www.museumimlagerhaus.ch Ficht Tanner – gestickte Gedanken. Er stellt die ganze Enge der traditionellen Stickerei auf den Kopf. bis 08.07.2012 St.Gallen sind wir. Dauerausstellung mit Stadt-Bildern anlässlich des Gallus-Jubiläums 2012.

bis 31.12.2013

Museum Liner. Unterrainstrasse 5, Appenzell, +41 71 788 18 00, www.museumliner.ch Norbert Kricke - Raum | Linie. Ein Dialog zwischen Kunstwerk und Architektur. Norbert Kricke (1922-1984), einer der bedeutendsten und sicher auch radikalsten Plastiker der zweiten Hälfte des 20. Jahrhunderts, gehört heute zu den Klassikern der Moderne. 13.05.2012 bis 07.10.2012

Museumbickel. Żettlereistrasse 9, Walenstadt, +41 81 710 27 77, www.museumbickel.ch Ausgezeichnet. Das museumbickel präsentiert vor allem Vertreter der bildenden Kunst, die in den Jahren 2008, 2009 und 2010 Beiträge erhielten. bis 03.06.2012

Nextex. Schmiedgasse 15, St.Gallen, +41 71 220 83 50 Videobad. Videos von: Christine Hagin Witz Tom Lang Ursula Palla u.a. bis 03.05.2012 Geld für alle. Kettenfilme und andere Evolutionsvehikel. Ausstellungin-Progress zwischen Kunst und Ökonomie, initiiert von Johannes Burr. ab 24.05.2012

# Otten Kunstraum.

Schwefelbadstrasse 2, Hohenems, +43 5576 904 00, www.ottenkunstraum.at Karl-Heinz Ströhle. «Ornament und Aformation». Der Zeichner, Maler, Performance-, Objekt- und Medienkünstler gehört zu den interessantesten künstlerischen Positionen Österreichs. Die multimediale Auseinandersetzung mit Linie und

Raum zählt ebenso wie eine reduzierte Formensprache zu den Markenzeichen von Karl-Heinz Ströhle. bis 31.05.2012

# Otto-Bruderer-Haus.

Mittelstrasse 12, Waldstatt, +41 71 351 67 42. www.ottobruderer.ch Repräsentative Werkschau. Otto Bruderers thematischer Bogen spannt sich weit: Von zeit- und sozialkritischen Bildern, märchenhaften Figuren, zarten Landschaften bis zu Clowns und Engeln. bis 05.05.2012

# Oxyd Kunsträume.

Wieshofstrasse 108, Winterthur, +41 52 316 29 20, www.oxydart.ch Vom Essen und Trinken - vom Fressen und Saufen. Viele der ältesten bekannten Bilder – Höhlenmalereien - zeigen Jagdszenen, haben also etwas mit der Nahrungsaufnahme zu tun. 13.05.2012 bis 15.07.2012

# Regierungsgebäude.

Klosterhof, St.Gallen, +41 71 229 32 60, www.sg.ch Regula Engeler/Jochen Heilek Aurelio Kopainig:. Sturzwunder, Dämonen und Trugbilder. bis 20.05.2012

# Schaukasten Herisau.

Poststrasse 10, Herisau, +41 79 648 32 24. www.schaukastenherisau.ch 23 Loredana Sperini. Vor gut zehn Jahren ist die ausgebildete Textilentwerferin Loredana Sperini mit einzigartigen Stickereien ins Bewusstsein der Kunstszene gerückt. Loredana Sperini macht Szenerien, die hinter dem eigentlich Sichtbaren Emotionen und Energieflüsse stickfest. bis 20.05.2012 Thomas Stüssi. kunst art installation. Risotto am 29.5. um 18.30 Uhr. 30.05.2012 bis 19.08.2012

#### Stiftshibliothek.

Klosterhof 6 d, St.Gallen, +41 71 227 34 16. www.stiftsbibliothek.ch Der heilige Gallus 612/2012 (Leben - Legende - Kult). Aus ihrem reichen Schatz an Handschriften und Drucken mit Bezug zum heiligen Gallus präsentiert die Stiftsbibliothek die schönsten und wertvollsten Stücke. bis 11.11.2012 Fotoausstellung: Aus der Wildnis wächst Neues. Mit seinen Farbfotos illustriert Paul Joos den Weg von Gallus in die Schweiz. bis 16.10.2012

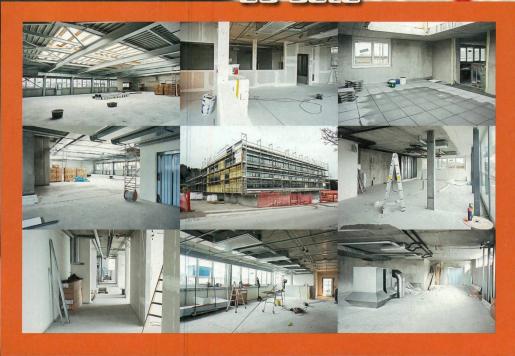
# Museum

Altes Zeughaus. Frauenfeld Härdöpfel, Kartoffel, Patata – Eine Erfolgsgeschichte. Die Ausstellung spannt den Bogen von den Ursprüngen der Knolle in den Anden bis zur Welternährungslage heute und bezieht auch die lokalen Besonderheiten der Kartoffel im Thurgau ein. bis 28.10.2012

Appenzeller Brauchtumsmuseum. Dorfplatz, Urnäsch, +41 71 364 23 22, www.museum-urnaesch.ch Öseri Tracht aus modischer Sicht. Dass Trachten mit der Mode gehen könnten, ist ungewohnt. Bis ins 19. Jahrhundert passten sich aber die Trachten den Modeströmungen des Adels und der höheren Gesellschaftsschichten an. bis 13.01.2013

Gewerbemuseum Winterthur. Kirchplatz 14, Winterthur, +41 52 267 51 36, www.gewerbemuseum.ch Glasklar? Schillernde Vielfalt eines Materials. Gezeigt wird der kulturgeschichtliche und technische Hintergrund ebenso wie die Ent-

wicklung der unterschiedlichen Herstellungsverfahren zwischen handwerklicher und industrieller



Niedermann Druck AG | Rorschacherstrasse 290 | CH-9016 St. Gallen Tel. +41 (0)71 282 48 80 | Fax. +41 (0)71 282 48 88 | office@niedermanndruck.ch | www.niedermanndruck.ch



# Mannigfaltige Werke

Noble and timeless in Roggwil

Einmal im Jahr heisst es in Roggwil «noble and timeless». Gezeigt werden Werke, die mit verschiedensten Techniken hergestellt wurden: Öl- und Aquarell-Bilder, Raku, Keramik, Mosaik, Glas, Metall- und Holz-Figuren, Textilien, Plekto-Design und Fotografien. Dieses sind mit dabei: Denise Abdel Aziz, Claudia Anliker, Esther Bleiker, Fred Braun, Jolanda Brändle, Dimitra Christoudi, Raquel Corona Justo, Ruggero De Pellegrini, Raffaele Ferraro, Bottana Emanuela, Andrea Gehri, Anton Gstöhl, Michael Krummer, Kathrin Sennhauser, Karin Schelling, Othmar Schmid, Marianne Schwerzmann, Heiner Speck-Solinski, Peter Widmer, Gerhard und Ursi Zwahlen.

1. bis 3. Juni, Schloss Roggwil.

Glasproduktion, zwischen traditioneller Glasbläserei und modernsten Hightechverfahren. bis 28.05.2012

# Historisches und Völkerkundemuseum.

Museumstrasse 50, St.Gallen, +41 71 242 06 42, www.hmsg.ch Cotton worldwide. Baumwollproduktion heute. bis 01.07.2012 Gallus – Kult, Kitsch, Karikatur. Die Ausstellung sucht den Gallus im Alltag, vom Mittelalter bis in die Gegenwart, von Standortmarketing bis Populärkultur. Hier gibt es viele ungehobene Schätze: Wirtshausschilder, Maskottchen, Karikaturen. bis 21.10.2012

inatura – Erlebnis Naturschau Dornbirn. Jahngasse 9, Dornbirn, +43 5572 232 35,

www.inatura.at Heimliche Eroberer. Klima und Migration von Tier und Pflanzenarten. Die inatura präsentiert unsere neu Zugezogenen, die sich auf leisen Sohlen bei uns eingeschlichen haben. bis 09.09.2012

# Jüdisches Museum.

Schweizerstrasse 5, Hohenems, +43 5576 739 89 0. www.im-hohenems.at Was Sie schon immer über Juden wissen wollten ...aber nie zu fragen wagten. Gemeinsam mit den Künstlern Yael Bartana, Adi Nes, Tamar Latzmann, Woody Allen u.v.m wird versucht den Fragen zu begegnen. bis 07.10.2012

# Liechtensteinisches Landesmuseum.

Städtle 43, Vaduz, +41 423 239 68 20, www.landesmuseum.li 1712 - Das Werden eines Landees. Vor 300 Jahren kauften die Fürsten von Liechtenstein die Grafschaft Vaduz. bis 14.10, 2012

Museum für Lebensgeschichten.

im Hof Speicher -, Speicher,

Einzelheiten und Tarife im Internet: www.saiten.ch/werbung

Sparen Sie nicht am falschen Ort!

Werben Sie im SAITEN

071 343 80 80, www.museumfuerlebensgeschichten.ch Peter Morger. «Ich baue mir meine

eigenen Regeln»: Ernsthaftes, Komisches, Tragisches eines vielseitig erkannten Talents. bis 31.08.2012

# Naturmuseum.

Museumstrasse 32, St. Gallen, +41 71 242 06 70, www.naturmuseumsg.ch AD 612 - ein Bärenleben zu Gallus Zeiten und heute. Zur Zeit von Gallus war der Braunbär in der Ostschweiz noch weit verbreitet. Mit zunehmender Besiedlung und der Rodung der Wälder verschwand er aber schon bald. bis 30.12.2012 Mechanische Tierwelt. Natur trifft Mechanik und daraus ergeben sich funktionstüchtige originale Blechtiere in ihrem «natürlichen» Umfeld. bis 06.05.2012

Moore – Bedrohte Kleinode unserer Landschaft. Moore spielen eine wichtige Rolle im Wasserhaushalt und beim Klimawandel, in der Kulturgeschichte und der Heilkunde und sie sind bedroht. 05.05.2012 bis 21.10.2012

Naturmuseum Thurgau.

Freie Strasse 26, Frauenfeld, +41 52 724 22 19.

www.naturmuseum.tg.ch Pilzgeschichten. Sie zeigen eine ungeheure Vielfalt an Formen und Farben, sie sind ein zentraler Bestandteil des Ökosystems Wald und spielen vielfältige Rollen in unserem Alltag und in unserer Kulturgeschichte. 10.05.2012 bis 21.10.2012 Seltene Holzbibliothek ausgestellt. Die Kabinettausstellung zeigt eine überaus seltene 200 Jahre alte Holzbibliothek, eine Sammlung von Holzarten in Form von Büchern. bis 02.12.2012

Textilmuseum. Vadianstrasse 2, St.Gallen, +41 71 222 17 44, www.textilmuseum.ch Vision – Sommer 2013. Das textile Jahr 2013. bis 31.10.2012

Herrlichkeiten – textile Kostbarkeiten aus St.Gallen. Sonderausstellung zum Gallusjahr. bis 30.12.2012

# Galerie

Galerie Arte Nuova. Weidwiesstrasse 2, Amriswil, +41 71 393 55 45, www.artenuova.ch Nelly Bührle-Anwander. Die Künstlerin ist eine fein- und scharfsinnige Interpretin unserer Zeit und ihrer sozialen Phänomene, die mit ihren Ausdrucksformen experimentiert und sie weiter entwickelt. bis 16.06.2012

Galerie Christian Roellin.

Talhofstrasse 11, St. Gallen, +41 71 246 46 00. www.christianroellin.com Vera Ida Müller. Ihre Malerei entwickelt sich aus fotografischen Vorlagen, die übereinander auf die Leinwand projiziert werden. Durch diese Überlagerung emanzipieren sich die einzelnen Bildbestandteile. bis 16.06.2012

Galerie Friebe. Unterstrasse 16, St.Gallen, +41 71 222 40 63, www.galerie-friebe.ch Jean Stern. bis 12.05.2012

Galerie Schönenberger.

Florastrasse 7, Kirchberg SG, +41 71 931 91 66, www.galerie-schoenenberger.ch ausgewählte Schweizer und internationale Grafik. die Galerie mit Fokus Ostschweizer KünstlerInnen. bis 13.05.2012

Galerie vor der Klostermauer.

Zeughausgasse 8, St.Gallen, +41 78 775 56 49, www.klostermauer.ch Nora Rekade / Valentina Stieger. Petting. 04.05.2012 bis 26.05.2012

Galerie.Z. Landstrasse 11, Hard, Vorarlberg, +43 650 648 20 20, www.galeriepunktz.at Hans Weigand. Er ist ein Überschwänglichkeitsweltmeister. Hans Wiegand kann nur ganz oder gar nicht. Sein Universum ist nahezu grenzenlos. bis 19.05.2012

Silberschmuckatelier O'la la. Oberdorfstrasse 32, Herisau, +41 71 351 35 70 Bilder von Simone Strohbach.

# Weitere

bis 30.06.2012

Aleatorium. Oberer Graben 12, St.Gallen, +41 79 703 25 93, www.aleatorium.ch Sabeth Holland: Caterpillar Palace. Im neu eröffneten Aleatorium, zeigt Sabeth Holland Skulpturen, Bilder und Skizzen aus ihrem gesamten Schaffen. bis 12.05.2012

Apothek Apollo

Grossackerstr. 3, St.Gallen +41 79 608 57 11, www.apothek-st.gallen.ch

Leben erlebt Schöpfungsgemälde von Margit Städeli-Bodmer. 10.5. bis 05.06.2012

Bodman-Literaturhaus.

Am Dorfplatz 1, Gottlieben, +41 71 669 34 80. www.bodmanhaus.ch Das Narrenschiff. Von Sebastian Brant (1458-1521). Ein Bestseller der europäischen Literatur. bis 14.10.2012

Casa Latinoamericana.

Eisengasse 5, St.Gallen, +41 71 227 05 50, www.casalatinoamericana.ch Sophia Keller Girón. Fotocollagen zu St. Gallen, Stoffen und Kultur. 21.05.2012 bis 09.06.2012

Identity Box. Gallusjubiläum 2012: Identity Box - Tell your Story. «Hier bleibe ich», sagte Gallus bei seiner Ankunft im heutigen St. Gallen. Bleiben auch 1400 Jahre nach Gallus die St.Galler und St.Gallerinnen hier? Die «Identity Box – Tell your Story» stellt Fragen. bis Do, 10. Mai: Zeughausgasse, St. Gallen / Sa, 12. bis Do, 24. Mai: Wil, Stadtmarkt

Kantonsbibliothek Vadiana.

Notkerstrasse 22, St. Gallen, +41 71 229 23 21, www.kb.sg.ch Wir sind jemand. Gruppenfotografien – ein Spiegel der Gesellschaft. 04.05.2012 bis 26.05.2012

Katharinen.

Katharinengasse 11, St.Gallen Gallusjubiläum 2012: Ausstellung «Leben in Fülle». Wanderausstellung Wie zukunftsfähig leben? bis 05.05.2012

Stadthaus (Ortsbürger**gemeinde).** Gallusstrasse 14, St.Gallen, +41 71 228 85 85, www.ortsbuerger.ch Galluskloster und Gallusstadt. Die kleine Ausstellung zeigt, mit Originaldokumenten aus den Stadtarchiven der Ortsbürgergemeinde und der Stadt St. Gallen, wie die Reichsabtei und die Reichsstadt zusammenarbeiteten. bis 13.05.2012

Städtische Ausstellungen im Architektur Forum Ostschweiz. Lagerhaus. Davidstrasse 40, +41 71

223 56 23 St.Gallen, www.a-f-o.ch/ Martina Weber. Video Dia Fotografie. 10.05. bis 03.06.2012

St.Gallen Klosterplatz.

Gallus-Eremitage auf dem Klosterplatz. Fürs Gallusjubiläum werden auf dem Klosterplatz zwei Hütten gebaut, die in dieser Siedlung gestanden haben könnten. Am Ende sollen die Gebäude an einem neuen Standort dauerhaft aufgestellt werden. bis 12.08.2012

Stellwerk Heerbrugg. Aechelistrasse, Heerbrugg, +41 71 722 88 50, www.idee-stellwerk.ch Trudi Tobler. Bilder in Acryl mit Schriftcollagen. 11.05 bis 20.05.2012

Susanne Brefin und Werner Angst. Mettlenstrasse 1, Flawil, www.fildefer.ch

Fildefer. Susanne Brefin und Werner Angst zeigen im Garten sowie im Atelier ihre bewegten Draht- und Eisenobjekte. 05.05 und 06.05.2012

# Kurse

Aku-Yoga. Dehnung und Lockerung aus Ost und West. Hetti Werker, Studio 8, Teufenerstrasse 8, St.Gallen, 071 222 75 58, hettiwerker@pobox.ch. Di 10-11 Uhr, 12:20-13:20 Uhr

Atem. Bewegung.Raum. Bewusstheit durch den Atem und die Bewegung. Doris Willi, Gallusstr. 18, SG, 071 222 47 59, dowilli@bluemail.ch, www.emindex.ch/doris.willi

Atemkurs. Atem als Kraftquelle erfahren und in Beziehung zu uns selbst kommen. Esther Bugmann, 071 288 59 52, e\_bugmann@ bluewin.ch, jew. Mi 19-20 Uhr & Do. 9.30-10.30 Uhr.

Entspannungsgymnastik für Frauen ab 40.

B. Schällibaum, Felsenstrasse, Sala, 071 277 37 29. Do 18:30-19:30 Uhr Felicebalance. Biosynthese und Craniosacrale Behandlung für Erwachsene und Kinder. Astrid Bischof, Vadianstrasse 40, St.Gallen, 078 609 08 09, 071 344 29 56, <u>Sandra Töngi</u>, 076 596 58 86, 071 877 45 77, www.felicebalance.ch Hatha Yoga. Vanessa Schmid,

Sa 9-10:30 Uhr. Schule für Ballett und Tanz, St.Gallen. 071 222 28 78, www.ballettundtanz-haindl.ch Feldenkrais. Einzel- u. Gruppenlektionen, musikalische Bewegungs-

spiele für Kinder, Lampenfiebertraining. Anka Grigo, Schule für kreatives Lernen an Musik und Bewegung, St. Gallen, 071 222 25 47, www.anka-grigo.ch, office@anka-grigo.ch.

Feldenkrais. Bewusstheit durch Bewegung, Gruppen in St.Gallen Claudia Sieber Bischoff, Dipl. Feldenkrais Lehrerin SFV, 071 222 95 68, Di 19:10-21:10 Uhr. Feldenkrais kombiniert mit kreativem Tanz, Do 18:05-19:30 Uhr, Fr 17-18:20 Uhr

Tanz- und Contact-Improvisation / Stocktraining. Regelmässige Abendkurse und Workshops mit Claudia Roemmel, St.Gallen. 071 222 98 02.

www.tanztheatertext.ch.

Nia/GymAllegro, Dance/ Fitness/Wellness. Ganzheitliche Fitness für Körper, Geist und Seele. Nia/Rückentraining/Bodybalancing/ Beckenbodentraining/Meditation. Studio Nia/GymAllegro, Buchentalstr. 27, SG, 071 244 44 38, Alexandra Kunz, Esther Thürlimann, info@gymallegro.ch, www.gymallegro.ch

Kultur-Werkstatt Wil.

Zentrum für Musik, Bewegung, Gestaltung, Begegnung. 5Rhythmen, FreiTanz, Yoga, Qi Gong, Tai Chi, Modern, Rhythmik, Kindertanz, Feldenkreis, Klangtanz, Bühne am Gleis, Seminare, Raumvermietung. 071 912 22 66, www.kultur-werkstatt.ch, www.buehne-am-gleis.ch Yogaschule. Hatha-Yoga, Atem, Haltungstherapie, Norma de Luca, Turmgasse 8, St.Gallen, Tel./Fax 071 222 80 71, info@yogaschulede-luca.ch, www.yogaschulede-luca.ch, Mo-Fr, Gruppen/Privat, Hatha Yoga. jeweils Mi 18-19.15 Uhr und 19:45-21 Uhr, Yogaraum Spisergasse 11, St. Gallen, Rolf Hauenstein, 078 768 04 88, ro.stein@bluewin.ch

Studio 8. Hatha Yoga, Pilates, Bewegung & Tanz. Susanna Koopmann, 078 623 06 43, Christine Enz, 076 458 10 66. Teufenerstr. 8, St. Gallen, info@studio-8.ch, www.studio-8.ch

Körperarbeit, Bewegung, Tanz, Improvisation. Kurse und Workshops mit Wilma Vesseur, SubsTanz, 9043 Trogen, 071 344 91 16, www.subsTanz.ch

Mehr Ruhe und Gelassenheit. Meditative Wege zu physischem und psychischem Wohlbefinden. Naturheilpraxis Jacqueline Vogel, Rehetobel, 071 877 30 90, www.der-ganzemensch.ch

**Sundari Yoga.** Ein kraftvolles Yoga, das bewegt. Eine Oase der Stille, die entspannt. Ein zeitgemässer Yogi, der inspiriert. 071 440 20 02, www.sundariyoga.ch

Wechseljahre - Wandeljahre. In Bewegung und Stille, mit Fachinformation und Gespräch einen stimmigen Umgang mit dem Thema Wechseljahre finden und die darin liegenden Chancen erkennen. Carmen Birke, 071 277 06 55, www.leben-im-wandel.ch, jew. Di. 19.30-21.30 Uhr.

# MUSIK/GESANG

# KlangWelt Toggenburg.

Erfahrene KursleiterInnen bieten ein Programm in inspirierender Umgebung. In eine besondere Klangwelt eintauchen, sich während mehreren Tagen dem Naturjodel, der Stimme, dem Alphorn oder einem anderen Instrument intensiv widmen und die eigene Musik erleben. KlangWelt Toggenburg, 9656 Alt St. Johann, 071 998 50 00, info@klangwelt.ch, www.klangwelt.ch

Neue Klangerfahrung mit Monochorden. Klangmeditationen, Verkauf, Bau- und Spielkurse für den ungezwungenen Umgang mit Obertönen.

Heinz Bürgin, Im Uttenwil, 9620 Lichtensteig, 071 988 27 63, www.pythagoras-instrumente.ch

Stimmräume. Raum für eine spielerische Entfaltung des Stimmpotenzials, für umfassenden stimmlichen Ausdruck, für Selbsterfahrung durch und mit der Stimme. Bea Mantel, Hadwigstr. 4, SG, 079 208 98 02, bea@stimmraeume.ch

Stimmenfeuer. Frauentempel – Naturtage – Einzelsessions, St.Gallen und Teufen AR, 078 722 78 15, info@stimmenfeuer.ch, www.stimmenfeuer.ch, 07. & 21.05, 19.30 - 21.30 Uhr

Quer- und Blockflötenunterricht alle Stufen. musikalische Früherziehung, Klavier für Anfänger, Lampenfiebertraining. <u>Anka</u> <u>Grigo</u>, Schule für kreatives <u>Lernen</u> an Musik und Bewegung, St. Gallen, 071 222 25 47, www.anka-grigo.ch, office@anka-grigo.ch.

Cellounterricht. Erfahrene Cellistin und Pädagogin erteilt Cellounterricht für Anfänger und Fortgeschrittene. <u>Betti-</u> na Messerschmidt, 071 278 50 09, b.messerschmidt@bluewin.ch

Djembe - Westafrikanische Handtrommel. Fortlaufender Gruppenunterricht, Workshops, Einzelunterricht. Markus Brechbühl, Djembeplus Musikstudio, Bahnhof Bruggen, St. Gallen, 071 279 22 25, 076 4242 076, www.djembeplus.ch Schlagzeugunterricht im Rheintal. Trommeln mit Händen und Füssen. Enrico Lenzin, Rebstein, 077 424 87 33, enrico.lenzin@gmx.ch

### TANZ/THEATER

Theatertanzschule. Zeitgenössischer Tanz, Ballett, Jazz, Hip-Hop, Contact Jam, Flamenco, Tanzchäferli, Tanzbäärli, Yoga, offene Workshops. Künstlerische Leitung: Marco Santi, Schulleiterin: Aliksey Schoettle, Notkerstr 40, St. Gallen. Information im Tanzbüro, 071 242 05 25, tanzschule@theatersg.ch, www.theatersg.ch

ChoRa - Plattform für Tanz und Bewegung. Diverse Tanztage in Sitterdorf, Tanzimprovisation, Kreistanz, Volkstanz, meditativer Tanz, u.a. Infos: 071 422 57 09, www.chora.ch

Tanzschule Karrer. Zeitgenössischer Kindertanz, Kinderjazz, Rhythmik, Teeny-Dance, Jazz, Improvisation, Flamenco, Pilates Matwork. Regina M. Karrer, Schule 071 222 27 14, P: 071 352 50 88, reginakarrer@bluewin.ch, www.rhythmus-tanz.ch

Hilal Dance. Moderner Ägyptischer Tanz. Tanz-Zentrum, Haggenstr. 44, St. Gallen, Yvette Blum, 0049 7531 65418, yvette@blumtanz.de, Schnupperworkshop: Praktische Einführung in die Grundprinzipien dieses ausdruckstarken, ganzheitlichen Tanzes, keine Vorkenntnisse nötig, für jedes Alter geeignet, 02.06. 14 - 16 Uhr.

Tanz.Impro. Ein Angebot für alle Altersstufen. Körpertraining, Bewegungsgestaltung, Entspannung, Gisa Frank, Aula Kantonsschule, Notkerstr. 20, SG, 071 877 49 37, info@frank-tanz.ch, jew. Mo. 18.-19.30 & 19.45 - 21.15 Uhr.

Tanze was dich bewegt.

Aktuelle Lebensthemen frei tanzen, keine Vorkenntnisse nötig. Erika Friedli, dipl. Tanztherapeutin, Gais, 076 376 36 77 und 071 793 33 06 ein Samstag/Monat 10–14 Uhr, Auch Einzeltage möglich.

zeitage moglich.

Tanz dich frei, Orientalischer

Tanz (Bauchtanz). Improvisation, Freude am Ausdruck, Selbstwahrnehmung. Nicole Lieberherr,
St. Gallen und Speicher,
071 351 37 82, www.freier-tanz.ch

Tanzimprovisation und Körperarbeit für Frauen. B. Schällibaum, 071 223 41 69, Sala,

Do 20-21:30 Uhr, Fr 17:30-19 Uhr **Taketina - Rhythmische Körperarbeit.** Urs Tobler, 071 277 37 29, *Mi* 18:30-21 Uhr

Tango Argentino. Kurse für alle Niveaus. Tango Almacèn, Lagerhaus 42, St. Gallen, 071 222 01 58, www.tangoalmacen.ch

Schule für Ballett und Tanz, St.Gallen, Workshop für Anfänger bis Fortgeschrittene, 071 222 28 78, www.ballettundtanz-haindl.ch

Tanz, Bewegung & Ausbildung. Danielle Curtius. Laienkurse: Jazz-/Moderndance, HipHop für EW und Jugendliche, Bewegungstraining, Pilates, Zumba, Moderner Kindertanz, Teenie Dance. Ausbildungen: Bewegungspädagogik, Bewegungstrainer, Zusatzausbildung Tanzpädagogik & Kinder-/Teeniedance Pädagogik. Schachenstrasse 9, 9016 St.Gallen, 071 280 35 32, www.curtius-tanz.ch, info@curtius-tanz.ch

# Schule für Tanz und Performance Herisau.

Weiterbildung Tanz Intensiv, www.tanzraum.ch/schule

Flamencoprojekt Schweiz Bettina Castano. Flamencotanzl auch Seniorinnen, fortlaufender Unterricht. WE-Kurse und Shows, Gallusplatz 32, SG. Bettina Castano, 079 708 13 41, b.castano@interbook. net., www.castano-flamenco.com jew. Di. 18.15-19.45 Uhr, Mittelstufe, 19.45-21.15 Uhr, Fortgeschrittene, jew. Do. 19.30-20.15 Uhr, Sevillanas, 20.15-21.30 Uhr, Anfänger

Jazztanz. FunkyJazz. HipHop. Gymnastik. Für Kinder, Jugendliche und Erwachsene in St. Gallen und Degersheim. Nicole Baumann, dipl. Tanz- und Gymnastikpädagogin SBTG, St.Gallen, 071 393 22 43 AFRO. Afrikanisch inspirierter

Tanz. Traditionell-Modern-Pop. Wir tanzen zu versch. Rhythmen. Tanja Langenauer, Höhenweg 64, St.Gallen, 079 783 68 70, tanja.langenauer@gmx.net, jeden Do 18.30–20 Uhr (Mittel-Fortgeschr.) und 20–21.30 Uhr (Anfänger),
Amriswil jew. Di 9–10.30 Uhr

Contact Improvisation. Tanz mit Körperkontakt. Die Bewegung entsteht aus dem Moment. Zu zweit, alleine, zu mehreren. Mit Musik und ohne. Ort: Felsenstrasse 33, SG, Leitung: Katharina Schwander, Tanzpädagogin, 079 267 56 17, 071 222 72 65, kschwander@gmx. ch, Anfänger: jew. Do. 18.30-20 Uhr, Fortgeschrittene: jeden 2. Do. 20.15-22 Uhr, 10.05., 24.05. & 07.06.

Körperwahrnehmung, Bewegung, Tanzimprovisation. Annlies Stoffel Froidevaux, Bewegungs- und Tanztherapeutin, St. Gallen, Auskunft und Anmeldung: 071 340 01 12

Tanzschule: raumbewegen bewegungsraum. Kindertanz, Streetdance, Zeitgenösssischer Tanz, Ballett, Gymnastik. <u>Kerstin Frick,</u> Merkurstr. 2, St. Gallen, 071 223 30 12, info@raumbewegen. ch, www.raumbewegen.ch

Tanz, Improvisation, Körperarbeit, Bewegung. Kurse und Workshops mit Wilma Vesseur, SubsTanz, 9043 Trogen, 071 344 91 16, www.subsTanz.ch

Zauberland im Theaterwerk. Theaterkurse für Kinder, 5-12J. Sandra Sennhauser, Teufenerstr. 73b, St.Gallen, 079 677 15 89, sandra\_spoerri@yahoo.com, jew Mi. Theaterkurs. Für 10 bis 14-jährige im Flon St. Gallen, Lust am Impro-

Theaterkurs. Für 10 bis 14–jährige im Flon St. Gallen. Lust am Improvisieren, auf Spiel und Spass? Isabelle Rechsteiner, 071 222 09 05, isa.rech@bluewin.ch

# IG – TANZ TRAINING

Weiterbildung für Tanz- und Bewegungsschaffende. Theatertanzschule, Notkerstrasse, St. Gallen. Infos: www.igtanz-ostschweiz.ch, Cordelia Alder, 071/793 22 43, alder.gais@gmx.ch

# FERNOST

Wen-Do. Selbstverteidigungskurse für Frauen und Mädchen.
Verein Selbstverteidigung Wen-Do, Bühlbleichestr. 2, St. Gallen, 071 222 05 15, wendo.sg@bluewin.ch.
WE Grundkurs Frauen, Sa. 05.05.
Aikido Einführungskurs.
www.aikido-meishin-sg.ch,

Einführungskurs 18:30–19 Uhr, Fortgeschr. Mo/Mi/Fr 19:30–21 Uhr I Ging Kurs. der richtige Zeitpunkt. Michael Zwissler, 071 534 33 23, fengshui@zeitimraum.ch, www.zeitimraum.ch

# MALEN

kleine Kunstschule. Gestaltungsschule für Kinder und Jugendliche St. Gallen. Verein kleine Kunstschule, Lucia Andermatt-Fritsche, 071 278 33 80

Erwachsene. In Gruppen oder Einzel. <u>Karin Wetter</u>, 071 223 57 60 Malatelier für Kinder und Erwachsene. Marlis Stahlberger, Museumstr. 41, St. Gallen. 071 245 40 30, p.stahlberger@bluewin.ch

Begleitetes Malen für Kinder/

Malerische Mittagspause. Mandala malen, Bernadette Tischhauser, Brühlgasse 39, SG, 071 222 49 29, jew. 12.15–13.30 Uhr

Wenn Farbenpinsel tanzen, erweitert sich der Horizont. Ausdrucksmalen. <u>Bernadette</u> <u>Tischhauser</u>, Brühlgasse 39, SG, 071 222 49 29, jew. Do Abend,

www.praxis-tischhauser.ch

Kurs im Malatelier. Arbeiten mit Öl, Acryl, Spachtel. Gruppen und Einzel. Vera Savelieva, Schwertgasse 23, St. Gallen, 078 768 98 07, info@doma-sg.ch

Vorbereitungskurs für gestalterische Berufsrichtungen. Lisa Schmid, Atelier Galerie, St.Gallen. 071 222 40 88 oder 071 223 37 01, www.atelier-lisaschmid.ch, Beginn 07.05.2012.

il pennello Kulturraum03.ch. Malerlebniswerkstatt für Erwachsene und Kinder. Individuelle Einzelbegleitung. Maya Bärlocher, Bahnhofstr. 30, 9402 Mörschwil, 071 845 30 32, www.kulturraum03.ch, info@kulturraum03.ch

Vorbereitungsjahr (10.Schuljahr) für gestalterische Berufsrichtungen/Vorkurse.

Ortega Schule St.Gallen, Kesslerstr. 1, St.Gallen, 071 223 53 91, www.ortega-schule.ch, laufend Infoveranstaltungen

**Freies Malen.** Im Atelier am Singenberg, Rorschacherstrasse 71A, St. Gallen, <u>Judith Schläpfer</u> 079 515 37 84

Begleitung künstlerischer Werkprozesse. Beratung -Kunst und Gestaltung. Teresa Peverelli, Kunstschaffende, Dozentin mit langjähriger Lehrerfahrung, Schule für Gestaltung St. Gallen, 079 749 11 73, tpeverelli@pingnet.ch

# DREIDIMENSIONAL

kleine Kunstschule. Gestaltungsschule für Kinder und Jugendliche St.Gallen. Verein kleine Kunstschule, Lucia Andermatt-Fritsche, 077 414 10 94

Atelier Keramik Plus. Atelier für Kunst-Keramik und ausdrucksorientiertes Gestalten mit div. Materialien. Tages und Wochenkurse, Ferienangebote. Margrith Gyr, Degersheim, 071 371 54 32, www.keramik-plus.ch Offenes Atelier für freies Malen. und Gestalten. In Kleingruppen für Jugendliche und Erwachsene. Atelier-Praxis, Brigitta Bertozzi, Im Lagerhaus, Davidstr. 40, St. Gallen 077 476 49 25, www.kunsttherapiepraxis.ch Landart und NaturKunst Kurse.

Patrick Horber, Altstätten,

071 222 32 33, patrick.horber@gmail.com, www.streuwerk.ch

Modellieren. Anfänger bis Fortgeschrittene. Natalia Kaya Zwissler.

Filzen. für Kinder und Erwachsene.
Yukiko Kawahara, Atelier Oberstrasse 167, St.Gallen, 071 277 26 36

# NATUR

WWF Naturlive Naturerlebnisse & Kurse. Exkursionen, Ferien- und sanfte Reiseangebote für Kinder, Familien und Erwachsene. WWF-Regiobüro AR/AI-SG-TG, Merkurstrasse 2, Postfach 2341, 9001 St.Gallen, 071 223 29 30, Kursangebote und Infos unter: www.wwfost.ch/naturlive
Heilpfanzen und gesundheit-

liche Selbstkompetenz. Sie erkennen und erleben Heilpflanzen, ihr Wesen und ihre Wirkung. Naturheilpraxis Jacqueline Vogel, Rehetobel, 071 877 30 90, www.der-ganze-mensch.ch

Wandelzeit - Wanderzeit. Auf Wanderung in der Natur und im Raum mit Meditation, Tanz und Gespräch den Lebenswandel erforschen und geniessen. Carmen Birke, 071 277 06 55, www.leben-im-wandel.ch

# DIVERSES

Atelier am Harfenberg - Der Ort fürs Wort und Werken. Das Wort - gelesen oder geschrieben wird im Atelier am Harfenberg, Harfenbergstr. 15, St. Gallen mit Sorgfalt gepflegt. Der Austausch über Geschriebenes beflügelt zum weiterschreiben. Kurse vermitteln das Rüstzeug dazu. Infos unter www.schreib-werkstatt.ch Schreibwerkstatt. Kurse in Klein-

Schreibwerkstatt. Kurse in Klein gruppen für Kreatives Schreiben. Literarisch, szenisch, autobiographisch, Gruppenschreiben. Rosmarie Lutz, St. Gallen, 078 774 08 97, www.schreib-werkstatt.ch

**PaTre.** Väter in Trennung/ Scheidung. 1x monatlich Austausch. Info: 079 277 00 71 oder www.forummann.ch/patre.html

Systemisches Aufstellen. Bernadette Tischhauser,

Brühlgasse 39, SG, 071 222 49 29, www.praxis-tischhauser.ch

Biosynthese. Die Biosynthese ist eine somatische und tiefenpsychologisch fundierte Therapie. Kurse können als Berufsausbildung oder Selbsterfahrung besucht werden. Anmeldung & Infos 071 790 02 20, www.psychotherapie-ausbildung.ch, Heiden, 22.06.—24.06.

**Legen und Lesen der Zigeunerkarten.** Für Anfänger und Fortgeschrittene. Maria Fischer, 079 543 79 67, www.zigeunerkarten-maria.ch

# DACHATELIER

**Verein Dachatelier.** Teufenerstr. 75, St. Galle

Teufenerstr. 75, St.Gallen, 071 223 50 66, *Detailliertes Kursprogramm unter:* www. dachatelier.ch

# GBS ST.GALLEN

Gewerbliches Beruß- und Weiterbildungszentrum, Demutstrasse 115, St. Gallen, 071 226 58 00, gbs.wb@sg.ch Schule für Gestaltung. Kurse und Lehrgänge

Digitale Medien.

Zwei- & Dreidimensionales
Gestalten. Grundlagen der

# Naturstimmen Klangfestival im Toggenburg

Mit Chören, A-cappella-Gruppen und Einzelstimmen aus der Schweiz, Südafrika, Marokko, Spanien, Österreich, Bosnien und Herzegowina, Bulgarien, Kongo, Tschechien, USA, Frankreich, Ostturkistan - und dem Toggenburg.

# Konzerte

16. Mai - 1. Konzert "Johannesburg - Stein" mit Pura Fé (USA), Voices of Africa (SA) und Schötzechörli Stein AR

17. Mai - 2. Konzert "Brazzaville - Alt St. Johann" mit Beny Betschart, Muotathal SZ, Ndima (Pygmäen/Kongo) und Jodelklub Säntisgruess, Unterwasser-Wildhaus

18. Mai - 3. Konzert "Marrakesh - Ebnat-Kappel" mit Christian Zehnder, Basel, BNET Houariyat (Marokko) und Jodlerklub Ebnat-Kappel SG

19. Mai - 4. Konzert "Granada - Graz" mit Rafael Segura (Spanien), Evelyn Fink (A) und Jodelclub Thurtal, Unterwasser SG

20. Mai - (13:30) 5. Konzert "Antananarivo - Stans" mit Tiharea (Madagaskar), "Weder emol", Appenzellerland und Andrea Frank, Ennetbürgen NW

25. Mai - 6. Konzert "Emmental - Urnäsch" mit den Gurgelschnalzern, Steiermark (A), Chrimafrä, Emmental BE, Waisehuusschuppel, Urnäsch AR und den Obwaldner Juizer

26. Mai - 7. Konzert "Chicago - Appenzell" mit Bobby Helms (USA), Saadet (Ostturkistan) und dem Engelchörli, Appenzell

27. Mai - (13:30) 8. Konzert "Junge Stimmen" Chavorenge aus Tschechien unter der Leitung von Ida Kelarova singen zusammen mit dem Kantichor aus Wattwil. Spezialpreis für Kinder.

27. Mai - 9. Konzert "St. Gallen - Sofia" mit Martin O. St. Gallen, Balkanes (Bulgarien) und dem Jodelgruppe Stockberg, Nesslau SG

28. Mai - (17:00) 10. Konzert "Einsiedeln -Berres les Alpes Corou de Berra(Frankreich), Jodlerklub Alpenrösli, Einsiedeln SZ und Barbara Berger, Bern.

Rahmenprogramme, Klangerlebnisse, Kurse, Workshops und Referate

Tickets/Infos unter: 071 998 50 00 www.klangwelt.ch/naturstimmen www.jodelsymposium.ch

KlangWelt Toggenburg



Gestaltung, Drucken, Schweissen Visuelle Kommunikation, Typografie, Bildende Kunst. Baukaderschule. Kurse und Lehrgänge Allgemeine Weiterbildung.

Allgemeine Weiterbildung Kurse und Lehrgänge, BMS-Vorbereitungskurse

# Lokale

Albani. Steinberggasse 16, 8400 Winterthur, 052 212 69 96, www.albani.ch

**Alte Fabrik.** Klaus Gebert Strasse 5, 8640 Rapperswil, 055 210 51 54, www.alte-fabrik.ch

Altes Hallenbad. Reichenfeldgasse 10, 6800 Feldkirch, +43 6763 348 576, www.feldkirch.at Alte Kaserne. Technikumstr. 8, 8400 Winterthur, 052 267 57 75,

www.altekaserne.ch **Altes Kino Mels.** Sarganserstr. 66, 8887 Mels, 081 723 73 30,

www.alteskino.ch **Assel-Keller.** Hauptstr. 53, 9105 Schönengrund, 078 885 59 46, www.assel.ch

**Bar Breite.** Breite, 9450 Altstätten, 071 755 05 15

# Bodman-Literaturhaus.

Am Dorfplatz 1, 8274 Gottlieben, 071 669 28 47, www.bodmanhaus.ch **Buchhandlung Comedia.** 

Katharinengasse 20, 9004 St.Gallen, 071 245 80 08, www.comedia-sg.ch **Bühne am Gleis.** Kultur-Werkstatt. Churfistenstr. 5, 9500 Wil, 071 912 22 66, www.buehne-am-gleis.ch **Bühni Wyfelde.** c/o Theaterhaus Thurgau, Bahnhofplatz, 8570 Weinfelden, 071 622 20 40,

www.buehniwyfelde.ch **Cabi.** Antirassismus Treff. Linsebühlstr. 47, 9000 St. Gallen, 071 222 03 56, info@cabi-sg.ch, www.cabi-sg.ch

Casa Latinoamericana.

Eisengasse 5, 9000 St.Gallen, info@casalatinoamericana.ch Casino Frauenfeld. Bahnhofplatz, 8500 Frauenfeld, 052 721 40 41, www.casino-frauenfeld.ch

**Casino Herisau.** Poststr. 9, 9100 Herisau

**Casinotheater.** Stadthausstr. 119, 8400 Winterthur, 052 260 58 58, www.casinotheater.ch

Chällertheater im Baronenhaus. Marktgasse 70, 9500 Wil,

071 911 51 68

Cinevox Theater. Poststr.,
Neuhausen am Rheinfall,
cinevox@artco.ch, www.artco.ch

Chössi-Theater. Bahnhalle, 9620 Lichtensteig, 071 988 13 17, VVK: 071 988 57 57, www.choessi.ch

Club Chez Fuchs. Reichenaustr. 212, 78467 Konstanz, +49 7531 697 05 12, www.chez-fuchs.de

**Conrad Sohm.** Boden 16, 6850 Dornbirn, +43 5572 33 606, www.adl.at

Cuphub Design Kultur Bar. Schäfligasse 4, 9320 Arbon, 071 440 38 93, www.cuphub.ch

**Diogenes Theater.** Kugelgasse 3, 9450 Altstätten, 071 755 49 47, VVK: 071 755 19 65, www.diogenes-theater.ch

www.diogenes-theater.ch **Eisenwerk**. Industriestr. 23, 8500 Frauenfeld, 052 728 89 82, VVK: 052 721 99 26, www.eisenwerk.ch

Erica der Club. Grenzstr. 15,

9430 St.Margrethen SG, 071 744 15 55, www.erica.ch **FassBühne.** Webergasse 13, 8200 Schaffhausen, 052 620 05 86, VVK:

052 620 05 86, www.schauwerk.ch **Festspiel- und Kongresshaus.** Platż der Wiener Symphoniker 1, 6900 Bregenz, +43 5574 41 33 51, www.festspielhausbregenz.at

**Figurentheater.** Lämmlisbrunnenstr. 34, 9004 St. Gallen, 071 223 12 47, VVK: 071 222 60 60, www.Figurentheater-sg.ch

Gare de Lion. Silostrasse. 10, 9500 Wil, 071 910 05 77, www.garedelion.ch

Gasthaus Rössli/Kultur in Mogelsberg. Dorfstr. 16, 9122 Mogelsberg, 071 374 15 11, www.roessli-mogelsberg.ch, www.kultur-mogelsberg.ch Gaswerk. Untere Schöntalstr. 19, 8401 Winterthur, 052 203 34 34, www.gaswerk.ch

**Genossenschaft Hotel Linde.** Poststrasse 11, 9410 Heiden, 071 891 14 14, www.lindeheiden.com

071 891 14 14, www.lindeheiden.com **Grabenhalle.** Unterer Graben 17, 9000 St.Gallen, 071 222 82 11, www.grabenhalle.ch

Hotel Hof Weissbad. Parkstr., 9057 Weissbad, 071 798 80 80, www.hofweissbad.ch

il pennello Ateliergalerie Mörschwil, 071 845 30 32, www.kulturraum03.ch

Jazzclub G Gartenstr. 13, 9000 St. Gallen 071 222 13 30.

www.jazzclub-stgallen.ch

Jazzclub Rorschach. Churerstr.
28, 9400 Rorschach, 071 858 39 96.

www.jazzclub-rorschach.ch

Jazzhuus (Jazzclub). Rheinstr. 21,
6890 Lustenau, www.jazzclub.at

**Jugendbeiz Talhof.** Torstr. 14, 9000 St. Gallen, 071 224 58 95, www.talhof.ch

Jugendkulturraum flon. Lagerhaus, Davidstr. 42, 9001 St. Gallen, 071 224 55 05, www.flon-sg.ch **K9 Kulturzentrum**. Hieronymusgasse 3, Konstanz, +43 7531 16 713,

www.k9-kulturzentrum.de **KAFF.** Zürcherstr. 185, 8500 Frauenfeld, 052 720 36 34, www.kaff.ch

**Kammgarn.** Baumgartenstr. 19, 8200 Schaffhausen, 052 624 01 40, www.kammgarn.ch

Kantonsbibliothek Vadiana. Notkerstr. 22, 9000 St. Gallen, 071 229 23 21, www.kb.sg.ch

Katharinensaal. Katharinen-gasse 11, 9000 St. Gallen Keller der Rose. Klosterplatz, 9000 St. Gallen, 071 222 90 20

**Kellerbühne.** St. Georgen-Str. 3, 9000 St. Gallen, 071 223 39 59, VVK: 071 228 16 66, www.kellerbuehne.ch

**Kellerbühne Grünfels.** Molkereistr. 12, 8645 Jona,

055 212 28 09, VVK: 055 212 28 09, www.gruenfels.ch **Kino Loge.** Oberer Graben 6,

8400 Winterthur, 052 208 12 41, www.hotelloge.ch

**Kino Namenlos.** Mühletorplatz, 6800 Feldkirch, +43 55 2272 895, www.taskino.at

**Kino Rosental.** Schulhausstr. 9, 9410 Heiden, 071 891 36 36, www.kino-heiden.ch

**Kinok.** Cinema in der Lokremise, Grünbergstr. 7, 9000 St. Gallen, 071 245 80 68, VVK: 071 245 80 72, www. Kinok.ch

Kinotheater Madlen.

Auerstr. 18, 9435 Heerbrugg, 071 722 25 32, info@kinomadlen.ch, www.kinomadlen.ch

**Kraftfeld.** Lagerplatz 18, 8400 Winterthur, 052 202 02 04, www.kraftfeld.ch

**Kraftwerk.** 9643 Krummenau, 071 993 36 32, www.kraftwerk-club.ch

**Krempel** (Zentrum Neuhof). Wiedenstr. 48, 9470 Buchs SG, 081 756 50 10, fwww.krempel.ch

**kubus.** Mooswiesstr. 30, 9200 Gossau SG,

www.myspace.com/imkubus Kugl – Kultur am Gleis.

Güterbahnhofstr. 4, 9000 St.Gallen, 076 420 38 45, www.kugl.ch

**Kult Bau.** Konkordiastr. 27, St.Gallen, 071 244 57 84, www.kultbau.org

**Kul-tour.** auf Vögelinsegg, Hohrüti 1, 9042 Speicher, 071 340 09 01, info@kul-tour.ch, www.kul-tour.ch

**Kultur i de Aula.** Schülerweg 2, Goldach, 071 841 49 91, www.kulturideaula.ch

**Kultur im Bären.** Unterdorf 5, 9312 Häggenschwil, 071 243 20 83, www.kultur-im-baeren.ch

**Kultur im Bahnhof.** Klubschule Migros St. Gallen, Bahnhofplatz 2, 9000 St. Gallen, 071 228 16 00, www.klubschule.ch

**Kulturcinema.** Farbgasse, 9320 Arbon, 071 440 07 64, www.kulturcinema.ch

Kulturforum. Bahnhofstr. 22, 8580 Amriswil, 071 410 10 93, www.kulturforum-amriswil.ch Kulturladen. Joseph-Belli-Weg 5, 78467 Konstanz, +49 7531 529 54, www.kulturladen.de

**Kulturlokal Mariaberg.** Hauptstrasse 45, 9400 Rorschach www.maberg.ch

Kultur Psychiatrie Münsterlingen. 8596 Münsterlingen, 071 686 41 41, www.stgag.ch Kulturzentrum Gaswerk. Untere Schönfalstr. 19. 8401 Winterthur

Schöntalstr. 19, 8401 Winterthur, 052 203 34 34, www.gaswerk.ch **Kunst- und Kulturzentrum K9.** 

Obere Laube 71, 78462 Konstanz, +49 7531 167 13, www.k9-kulturzentrum.de

www.k9-kulturzentrum.de **La Buena Onda.** Lämmlisbrunnenstr. 51, 9000 St. Gallen, diegutewelle@gmail.ch

**Löwenarena.** Hauptstrasse 23, 8580 Sommeri, 071 411 30 40, www.loewenarena.ch

Lokremise. Grünbergstr. 7, 9000 St. Gallen, 076 325 82 51, info@lokremise.ch, www.lokremise.ch

**Lyceumclub.** Rorschacherstr. 25, 9000 St. Gallen

**Marionettenoper.** Fischergasse 37, 88131 Lindau, +49 8382 94 46 50, www.lindauer-mt.de

**Metrokino.** Rheinstrasse 25, 6900 Bregenz, +43 5574 71 843, www.filmforum.at

Montforthaus. Leonhardsplatz 8, 6800 Feldkirch, +43 5522 760 01 31 10 NextEx. Schmiedgasse 15, 9000 St. Gallen, 071 220 83 50, info@nextex.ch

Offene Kirche. Böcklinstr. 2, 9000 St. Gallen, 071 278 49 69, www.okl.ch

Palace. Rosenbergstr. 2, 9000 St. Gallen, 071 222 06 96, www.palace.sg Parfin de siècle. Mühlensteg 3, 9000 St.Gallen, 071 245 21 10, info@parfindesiecle.ch, www.parfindesiecle.ch

Phönix Theater 81. 8266 Steckborn, www.phoenix-theater.ch Point Jaune. Museum, Linsebühlstr. 77, 9000 St. Gallen

**Projektraum Nextex.** Blumenbergplatz 3, 9000 St. Gallen, 071 220 83 50, www.visarteost.ch **Printlounge.** Schwertgasse 22,

**Printlounge.** Schwertgasse 22, 9000 St.Gallen, 071 222 07 52, www.printlounge.ch **Propstei.** 6722 St.Gerold,

+43 55 50 21 21, www.propstei-stgerold.at

Puppentheater Marottino. Metzgergasse 7, 9320 Arbon, www.puppentheater-marottino.ch, 071 446 22 78

Raum für innere Kultur. Frongartenstr. 8, 9000 St. Gallen, 071 340 03 25, www.cre-do.info Remise. Am Raiffeisenplatz 1, 6700 Bludeng 443 5552 334 07

6700 Bludenz, +43 5552 334 07, www.remise-bludenz.at **Restaurant Eintracht.** Neudorfstrasse 5, 9533 Kirchberg SG, 071 931 10 92, www.eintracht-

kirchberg.ch **Restaurant Freihof.** Rorschacherstr. 2, 9450 Altstätten, 071 755 86 20, www.freihof-

altstaetten.ch **Restaurant Kastanienhof.** Militärstr. 9, 9000 St.Gallen, 071 278 41 42, www.kastanienhof.ch

Restaurant Rössli. Dorf 42, 9103 Schwellbrunn, 071 352 21 22 Restaurant Splügeneck. St.Georgenstr. 4, 9000 St.Gallen,

071 222 16 29 **Rosenegg.** Bärenstrasse 6, 8280 Kreuzlingen,

www.museumrosenegg.ch **Rudolf-Steiner-Schule.** Rorschacherstr. 312, 9016 St.Gallen, 071 282 30 10, www.steinerschule.ch **Salzhaus.** Untere Vogelsangstr. 6, 8400 Winterthur, 052 204 05 54, VVK: 052 204 05 54,

www.salzhaus.ch **Schlachthaus Kulturcafé.** Dornbirn, +43 5572 36 508, www.café-schlachthaus.at

Schloss Dottenwil.
Postfach 1094, 9301 Wittenbach, '071 298 26 62, www.dottenwil.ch
Schloss Hagenwil. Hagenwil,
8580 Amriswil, 071 411 19 13,
VVK: 071 411 41 98,
www.schloss-hagenwil.ch

Schloss Wartegg. Von-Blarer-Weg, 9404 Rorschacherberg, 071 858 62 62, warteggkultur.ch

Schloss Wolfsberg. Wolfsbergstr. 19, 8272 Ermatingen, 071 663 51 51, VVK: 071 663 51 51, www.wolfsberg.com

Schlösslekeller. Fürst-Franz-Josef-Str. 68, 9490 Vaduz, +41 423 230 10 40, www.schloesslekeller.lii Sonderbar/Rauch. Marktgasse 12-14, 6800 Feldkirch,

www.sonderbar.ch **Spielboden.** Färbergasse 15, 6850 Dornbirn, +43 5572 219 33 11, www.spielboden.at

**Stadtsaal.** Bahnhofplatz 6, 9500 Wil, 071 913 52 00, www.stadtsaal-wil ch

+43 5522 76 355,

Www.statusaan-Wil.cn **Stadttheater Konstanz.** Konzilstr. 11, 78462 Konstanz, +49 7531 90 01 08, VVK: +49 7531 90 01 50,

www.stadt.konstanz.de

**Stadttheater Schaffhausen.** Herrenacker 23, 8200 Schaffhausen,

VVK: 052 625 05 55, www.stadttheater-sh.ch **TapTab Musikclub.** Baumgarten-

TapTab Musikclub. Baumgarter strasse, 8200 Schaffhausen, info@taptab.ch

Tango Almacén. Lagerhaus, Davidstr. 42, 9000 St. Gallen, 071 222 01 58, www.tangoalmacen.ch

TanzRaum Herisau. Mühlebühl 16a, 9100 Herisau, 071 352 56 77, www.tanzraum.ch Theagovia Theater. c/o Theaterhaus Thurgau, Bahnhofplatz, 8570 Weinfelden, 071 622 20 40,

wyw.theagovia.ch **Theater Bilitz.** c/o Theaterhaus Thurgau, Bahnhofplatz, 8570 Weinfelden, 071 622 88 80, www.bilitz.ch

**Theater Kosmos.** Mariahilfstr. 29, 6900 Bregenz, +43 5574 440 34, www.theaterkosmos.at

Theater St.Gallen. Museumstr. 24, 9000 St.Gallen, 071 242 05 05, VVK: 071 242 06 06, www.theatersg.ch

**Theater am Kirchplatz.** Reberastrasse 10, 9494 Schaan, +41 0423 237 59 60, VVK: +41 0423 237 59 69, www.tak.li

Theaterhaus Thurgau. Bahnhofplatz, 8570 Weinfelden, 071 622 20 40, www.theaterhausthurgau.ch

Theater am Kornmarkt.
Seestrasse 2, 6900 Bregenz,
+43 5574 428 70,
VVK: +43 5574 420 18,
www.theater-bregenz.at
Theater am Saumarkt.

Mühletorplatz 1, 6800 Feldkirch, +43 5522 728 95, www.saumarkt.at **Theater an der Grenze.** 

Hauptstr. 55a, 8280 Kreuzlingen, 071 671 26 42, www.kreuzlingen.ch **Theaterwerk**. Teufenerstr. 73a, 9000 St. Gallen, 079 677 15 89 **Tonhalle**. Museumstr. 25, 9000 St.Gallen, 071 242 06 32,

VVK: 071 242 06 06, www.sinfonieorchestersg.ch **Trottentheater.** Rheinstrasse, Neuhausen am Rheinfall, 052 672 68 62

**USL-Ruum.** Schrofenstr. 12, 8580 Amriswil, www.uslruum.ch **Vaduzer-Saal**. Dr. Grass-Str. 3, 9490 Vaduz, +41 0423 235 40 60, VVK: +41 0423 237 59 69, www.vaduz.li

Varieté Tivoli. Tivoliweg 5, 9000 St. Gallen

**Vollmondbar.** Stadtgärtnerei, Glashaus beim Sallmanschen Haus, 8280 Kreuzlingen, 071 672 69 25

Werdenberger Kleintheater fabriggli. Schulhausstr. 12, 9470 Buchs SG, 081 756 66 04, www.fabriggli.ch Wyborada. Frauenbibliothek und

Fonothek, Davidstr. 42, 9001 St. Gallen, 071 222 65 15, www.wyborada.ch **ZAK.** Werkstr. 9, 8645 Jona, 055 214 41 00, www:zak-jona.ch

ZiK – Zentrum für integrierte Kreativität. Weitegasse 6, 9320 Arbon, 071 714 402 792, www.zik-arbon.ch

Änderungen und Ergänzungen bitte an: sekretariat@saiten.ch Die Adressen der Museen und Galerien sind unter «Ausstellungen» aufgeführt.



